LE LOCLE Johnson & Johnson limite les licenciements PAGE 5

L'Impartial

Journal édité à La Chaux-de-Fonds depuis 1881

MERCREDI 30 JUILLET 2014 | www.arcinfo.ch | N° 41775 | CHF 2.50 | J.A. - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

RICHARD LEUENBERGER

1ER AOÛT

Vœux de Didier Burkhalter depuis le Laténium

PAGE 3

Blouses blanches partagées par le scrutin sur la caisse publique

SOUTIEN Un petit comité réunissant plus de 400 médecins a présenté hier à Berne ses arguments en faveur de l'initiative populaire «pour une caisse-maladie publique».

MITIGÉ L'Association des médecins de famille a renoncé à prendre position, après une enquête interne qui a montré que 40% étaient pour, 40% contre et 20% pour la liberté de vote.

DU TEMPS Les jeunes médecins dénoncent les tracasseries administratives que leur imposent les caisses. Ce temps leur permettrait de se consacrer davantage aux patients. PAGE 16

La pluie provoque des dégâts et des pertes dans l'agriculture

KEYSTONE

MÉTÉO POURRIE En Suisse, juillet 2014 bat des records de pluviométrie. La liste des dommages s'étend, les secouristes s'épuisent, mais aucun accident majeur n'est encore survenu. Dans le canton de Neuchâtel, la pluie persistante fait germer le blé sur pied. Des pertes sont à prévoir pour les agriculteurs. PAGES 3 ET 15

CHRISTIAN GALLEY

LA CHAUX-DE-FONDS

Vincent Latini quitte la «Tratt» et la Fleur-de-Lys

PAGE 5

POLICE NEUCHÂTELOISE

Le sergent-chef amateur de Facebook sera convoqué

PAGE 3

RUN&FLY JURA

En parapente ou à pied, 240 km à parcourir

PAGE 6

LA MÉTÉO DU JOUR

pied du Jura	à 1000m
14° 20°	11° 16°

SOMMAIRE

Feuilleton	PAGE 10	Télévision	PAGE 25
Cinéma	P. 11-12	Carnet	P. 26-27

CHRISTIAN GALLEY

CERNIER

La coopérative de la Bor a repris le pressoir d'Evologia

L'Unité de formation AI ne pouvait plus assurer la production de jus de pomme. Elle a fait appel à la Bor, qui a racheté le pressoir situé sur le site d'Evologia, à Cernier. La vente de jus et le pressage des fruits seront gérés par la coopérative. PAGE 9

ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER

HIPPISME

Après Fenin, c'est au tour du manège Gerber

Cinq jours durant, le manège chaux-de-fonnier accueille son concours de saut. Les meilleurs cavaliers de la région, dont Viviane Auberson, sont attendus samedi, avec deux courses nationales. Des feux d'artifice sont prévus le 1er Août. PAGE 22

Rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds / Tél. 032 910 20 00 ■ Abonnements 032 723 53 90 - E-mail: clientele@limpartial.ch ■ Rédaction 032 910 20 01 –Fax 032 910 20 09 – E-mail: redaction@limpartial.ch ■ Annonces 032 729 42 42 – E-mail: lachaux-de-fonds@publicitas.ch

9 771421 087000 30031

SÉRIE D'ÉTÉ

LA GRANDE GUERRE 3/5

Au-delà de l'Histoire

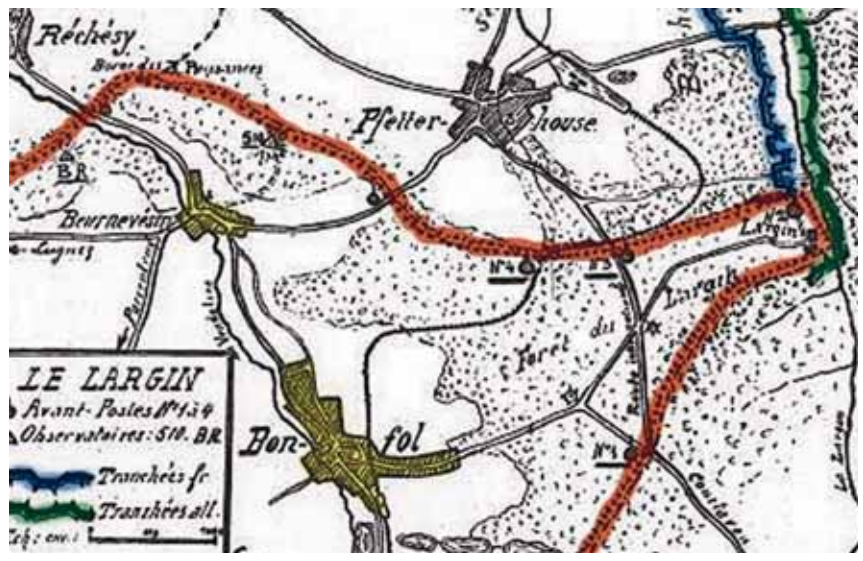
En cet été 1914, l'Europe connaît son premier grand embrasement du siècle. Tout autour de la Suisse tombent des orages d'acier et le pays ne reste ni hermétique ni insensible aux fracas du monde. L'Histoire cogne aux frontières qui s'entrouvrent pour laisser passer d'autres histoires à (re)découvrir.

GUERRE 14-18 C'est une bande de terre qui s'enfonçait dans le territoire sud-alsacien.

Le Largin, bout de Suisse neutre

Le poste d'observation suisse au Largin en 1914. DF

La ferme du Largin, vue du pont suisse. DF



Le front au Largin: en bleu et en vert, les positions française et allemande. SP

DANIEL FLEURY

Neutres jusqu'au bout du fusil, les soldats suisses mobilisés durant la Grande Guerre se battaient presque pour être affectés au Largin à Bonfol, cette bande de terre qui s'enfonçait dans le territoire sud-alsacien. C'était en effet le point de départ de la ligne de front entre troupes françaises et allemandes, qui s'étendait jusqu'à la mer du Nord, à Nieuport, en Belgique.

Au Largin, outre les deux belligérants, la Suisse s'était postée aux limites de son territoire, pour observer et se protéger durant le conflit.

Les militaires suisses se protègent... de la pluie

Mais le front ne s'est établi ici qu'en 1915, lorsque les armées allemande et française, après s'être un peu cherchées dans le terrain, établissent là leurs ouvrages de défense, de part et d'autre de la rivière La Largue. Depuis la guerre de 1871 et la récupération de l'Alsace-Lorraine par l'Allemagne, la frontière officielle établie entre la France, l'Allemagne et la Suisse se trouve quelques kilomètres à l'ouest, à la Borne des Trois Puissances.

Côté suisse, pas de tranchées, mais un poste d'observation creusé dans le sol et simplement protégé de la pluie par un carré militaire. Deux postes d'observation construits en bois et entourés d'un fossé rempli d'eau ne seront érigés qu'à partir du printemps 1915. Ils ne sont pas conçus pour supporter un tir d'artillerie, mais seulement pour protéger des éclats et des balles de fusil ou de mitrailleuse. C'est le seul vrai risque couru par les soldats suisses: un tir français ou allemand mal cadré.

Des méprises pour seuls incidents de frontière

Les contacts entre soldats suisses d'un côté, allemands ou français de l'autre, sont bons. On parle, on échange. Ainsi le capitaine français Brivot, engagé dans le secteur, écrit en juillet 1917: *«Ce matin, j'ai taillé une bavette avec un de mes voisins de droite, l'officier est très gentil et parle bien le français, il est de Genève. C'est curieux de voir cette position que nous occupons, car on voit les Boches, une bande de terre suisse (…) nous sépare, c'est ce qui fait qu'on ne se tire pas dessus.»* Pourtant, quelques incidents de frontière surviendront, dus la plupart du temps à une mauvaise connaissance du terrain ou à des confusions, les uniformes français et suisses se ressemblant. Les Suisses essuieront quelques coups de feu tirés par erreur par les Allemands en novembre 1914. On décide alors de mieux protéger les guérites et, surtout, de les équiper de drapeaux indicateurs pour signaler qu'on est en Suisse.

Dans son journal, une jeune fille de Porrentruy, Thérèse Michel, écrit un jour: *«L'artillerie allemande a tiré 700 coups, et les Français 100. Pendant ce temps, la fanfare d'un bataillon suisse répétait au Largin. Un soldat allemand mélomane sort de sa tranchée pour mieux écouter et voir la fanfare jouer. Une balle française ne lui en laissera pas le temps.»* Point d'observation privilégié, le Largin attirera des visiteurs importants ou qui le deviendront.

Le Tigre, Wille et Guisan

En février 1918, c'est le Tigre, Georges Clémenceau, le chef du Gouvernement français, qui visite le poste d'observation, à 100 mètres de la frontière suisse et à quelques centaines de mètres des lignes allemandes.

Comme on est en terrain découvert, craignant que l'ennemi ne l'identifie, on lui fait passer une capote et un casque, et on l'équipe d'un fusil. Son imposante moustache n'est pas reconnue.

Le général Wille et le chef d'état-major de l'armée suisse von Sprecher étaient déjà venus en septembre 1914 au Largin pour jauger la menace que faisait courir la guerre à notre pays. Des rumeurs d'invasion de la Suisse par l'un des deux belligérants circulaient alors. Un tiers des soldats suisses, 70 000 hommes, sont alors déployés, de l'Ajoie à Bâle.

Henri Guisan y séjournera quelques mois aussi entre 1915 et 1916, logeant dans une chambre réquisitionnée dans la ferme du Largin.

Le militaire vaudois est alors major. Il y reviendra en 1941 pour inspecter la troupe, cette fois-ci avec le grade de général. Henri Guisan commandait alors l'armée suisse. Sa stratégie était relativement proche de celle de son prédécesseur Wille: faire des Rangiers une solide position défensive.

Source principale: Bonfol, Le Largin au «Kilomètre 0» du front ouest 1914-1918, de Claude-Henri Schaller et Hervé de Weck.

L'association des Amis du «Km 0»

De part et d'autre de la frontière, l'association des Amis du Km 0 a vu ses membres réunir leurs forces pour sauver et rendre visitables quelques vestiges de la guerre. «Km 0» est le nom donné à la borne frontière séparant Suisse et France et d'où partait la ligne de front.

Côté suisse, les troupes du génie ont répondu aux sollicitations de la commune de Bonfol pour reconstituer, sur plans originaux, l'un des deux postes d'observation suisses du Largin, ainsi qu'une passerelle pour enjamber la Largue et poser le pied en France. Côté français, des bénévoles ont balisé un sentier touristique (inauguré il y a dix jours), posé des panneaux didactiques, remis en état une fortification française d'époque, la «Villa Agathe». Contrairement aux tranchées allemandes, dont les ouvrages en béton survivent dans la végétation, les lignes françaises n'ont laissé d'autres souvenirs que la Villa Agathe, tout le reste étant construit en bois. *«Peut-être parce que les troupes françaises étaient convaincues que la guerre ne durerait pas longtemps, que l'Alsace serait vite reprise»*, spécule l'historien militaire Hervé de Weck.

Les deux derniers morts de la paix

On assiste aussi, côté suisse, à une forme de tourisme de mémoire, même si le pays fut épargné par le conflit. Au Largin, c'est le guide de Porrentruy Jean-Claude Adatte qui s'est formé pour emmener les visiteurs. Passionné d'histoire, il replace la guerre dans son contexte, rappelle que c'est presque ici, à Joncherey, que sont tombés les soldats honorés comme les deux premiers morts de la Grande Guerre: le caporal français Jules-André Peugeot et l'officier allemand Camille Mayer. Chacun commandait une patrouille ennemie. *«Ce sont les derniers morts de la paix, pas les premiers morts de la guerre»*, précise Jean-Claude Adatte.

Le parcours total fait une boucle d'un peu plus de 7,5 kilomètres. Visites libres et guidées au départ de la Suisse en se renseignant auprès de Jura tourisme.

Le guide Jean-Claude Adatte devant le poste d'observation suisse de 1915 rebâti par l'armée suisse au Largin en 2012. DANIEL FLEURY

LE POINT 510, D'OÙ L'ON ENTEND LE CANON ET OÙ CHANTENT LES OISEAUX

Moins d'un mois après le début de la guerre, le capitaine Charles Gos dépose son paquetage au pied du poste d'observation 510 à Beurnevésin. A 28 ans, ce gradé genevois vient d'être affecté à l'observation des troupes ennemies. Gos grimpe sur son poste, fait d'échelles branlantes et de plates-formes. Il observe les mouvements des troupes combattantes: au nord-ouest, les Français; au nord-est, les Allemands.

Le capitaine Gos a du temps, il aime écrire: il tiendra un journal, publié en 1932, et que vient de rééditer la commune de Beurnevésin. *«Nous voulions marquer le souvenir de la Mobilisation, d'abord en reconstituant l'observatoire du point 510»*, explique le maire de Beurnevésin, Daniel Egloff. Mais en cent ans, cette zone de plaine propice à l'observation s'est transformée en vaste forêt. Et avec les lois actuelles, impossible de défricher et de reconstruire un tel perchoir, déplore-t-il.

La commune va donc se contenter de poser une plaque explicative à la Borne des Trois Puissances, mais participera aussi au travail de mémoire en republiant le journal du capitaine Gos. Celui-ci décrit jour après jour l'observation qu'il fait des combats entre troupes ennemies depuis l'îlot préservé de la Suisse, où les militaires entendent surtout chanter les oiseaux...

Le Point 510 à Beurnevésin. SP

Vestige d'un bunker allemand. DANIEL FLEURY

DU LUNDI 28 JUILLET AU SAMEDI 2 AOÛT, RETROUVEZ:

- Le mythe de la petite Gilberte
- Aux tréfonds du Killiansteollen
- ▶ Le Largin, bout de Suisse neutre
- Un enfer peut en cacher un autre
- Union et tensions linguistiques

PLUVIOSITÉ En général bienvenue pour les cultures, l'eau en excès menace la récolte de céréales, dont une partie a déjà germé sur pied, surtout en basse altitude. Le Val-de-Ruz espère encore.

Le blé du canton peut encore s'en tirer

LÉO BYSAETH

Sur la plaine d'Areuse comme ailleurs dans le canton, le mauvais temps perturbe fortement la récolte du blé. RICHARD LEUENBERGER

La Suisse céréalière retient son souffle. Les intempéries de ces dernières semaines ont provoqué la germination sur pied d'une partie des grains.

Or, un grain qui a commencé à germer ne peut plus servir à faire du pain: son taux de sucre trop élevé provoquerait une caramélisation indésirable des produits de boulangerie.

Le blé qui a subi un début de germination n'est pas jeté. Il est déclassé en blé fourrager destiné à l'alimentation animale. Où est le problème, alors?

Risque financier

Le prix, tout simplement. *«Le blé panifiable est acheté à l'agriculteur autour des 52 fr. le kg, s'il est germé, cela descend à 36 fr.»*, note Yann Huguelit, directeur de la Chambre neuchâteloise d'agriculture et de viticulture (Cnav).

Pour l'ensemble de la Suisse, la situation est très tendue. Olivier Sonderegger, président de l'interprofession Swiss Granum se risque à un bilan provisoire, tout en nuances. *«Actuellement un peu plus d'un tiers de la récolte totale est rentré. Sur cette quantité, il y a de grandes disparités régionales.»*

Car, d'une part, toutes les variétés de céréales ne mûrissent pas en même temps: certaines variétés sont précoces, d'autres, tardives; d'autre part, les céréales de plaine mûrissent plus vite que celles situées plus en altitude. A ces disparités de base s'ajoute la variabilité météorologique, qui renforce encore l'incertitude des prévisions.

Swiss Granum inclut dans ses prévisions annuelles une «marge» de 30 000 à 35 000 t de céréales panifiables déclassées, sur les 400 000 t produites.

«Actuellement, nous nous situons dans cette marge», indique Olivier Sonderegger. Mais, précise-t-il *«avec seulement un tiers de récolte rentrée, il est trop tôt pour se prononcer définitivement.»*

Tout va dépendre de la météo. Si le temps pluvieux persiste, des dégâts plus importants sont à prévoir. Dans certains endroits de plaine, les récoltes ont été touchées à 80-85%. L'Ajoie, notamment, a beaucoup souffert.

A l'inverse, Genève a récolté précocement dans d'excellentes conditions, avant que le temps pourri ne s'installe. Dans le canton de Vaud, un quart de la récolte rentrée était germée. *«Mais plus on monte en altitude, mieux c'est»*, note Olivier Sonderegger.

Un quart du blé rentré

Dans le canton de Neuchâtel, on cultive 4000 hectares de blé, dont 1000 de blé panifiable. Environ un tiers de cette production panifiable est déjà rentré, dont une partie – entre 15 et 30% selon les sources – était germée. Cependant, *«le risque de rencontrer des blés germés grandit de jour en jour»*, indique Gaétan Lavanchy, responsable du Centre collecteur de La Béroche, sans hasarder de prévision plus fine.

«La moitié du blé du Littoral (Entre-deux-Lacs et La Béroche) *doit encore rentrer. Sur cette quantité, il y a un très gros risque qu'une grande partie soit déclassée.»* Le blé du Littoral représente 60% du blé produit dans le canton, le 40% restant, à part des productions marginales, étant cultivé dans le Val-de-Ruz.

Or, le blé du Val-de-Ruz, sur un territoire d'altitude plus élevée, n'est pas encore mûr. *«C'est sur cette production que repose l'espoir que le canton, finalement, tire son épingle du jeu»*, analyse Gaétan Lavanchy.

Sur quelques parcelles, on peut voir du blé qui a *«versé»*, mais *«Ce n'est pas un souci»*, rassure l'agriculteur vaudruzien Stéphane Challandes. Il spécule sur le retour à un temps sec en même temps que s'achèvera le mûrissement.

Olivier Sonderegger confirme en tout cas que le canton de Neuchâtel ne figure pas au rang de ses préoccupations majeures.

Stéphane Challandes craint néanmoins que cette année l'agriculture Suisse ne parvienne pas à fournir aux minoteries la production indigène qu'elles attendent. Il faudra acheter du blé à l'étranger pour couvrir les besoins. Ceux-ci sont de 430 000 t, dont 400 000 sont couvertes par la production indigène normale.

Le directeur de Swiss Granum relativise le problème: *«Nos fournisseurs principaux pour compléter les blés de qualité que nous n'arrivons pas à fournir en temps normal aux moulins suisses, c'est l'Autriche et l'Allemagne. Et nous n'avons pour le moment aucune alerte de ces pays.»*

Le prix du pain restera stable

Et s'il fallait malgré tout importer de plus grandes quantités que prévu, le prix du pain risque-t-il d'augmenter?

Pas vraiment, selon Olivier Sonderegger: *«Sur un kilo de pain, le prix du blé représente environ 50 ct.»* Or quoi qu'il arrive, la grande majorité du blé panifiable sera suisse et à prix stable. Une hausse éventuelle du prix du blé sur une part mineure de la production sera trop négligeable pour influencer le prix du pain.

Le dindon de la farce ne sera donc pas le consommateur, mais le producteur: c'est lui qui prend le risque, année après année, de voir sa récolte déclassée et sous-payée.

Lire également en page «Actu»

RECORD DE PLUVIOMÉTRIE À LA CHAUX-DE-FONDS

Le mois de juillet n'est pas encore terminé et pourtant ce millésime 2014 a déjà battu de nombreux records de pluviométrie. Dans plusieurs stations de mesures de Suisse romande, il n'avait en effet jamais autant plu durant un mois de juillet depuis le début des mesures. C'est notamment le cas à La Chaux-de-Fonds, au Moléson (FR), à Aigle (VD), à Delémont (JU) ou Zermatt (VS), selon Frédéric Glassey de MeteoNews. C'est en Suisse occidentale, Valais y compris, que les écarts à la norme sont les plus importants. L'écart entre les précipitations effectives et la moyenne de juillet (1981-2010) excède les 140% sur l'ensemble de la Romandie. A La Chaux-de-Fonds, il est de 259%. C'est à Moléson qu'il est le plus grand: +390%. Des records d'intensité ont également été battus durant certains épisodes orageux. LBY- *COMM*

ASILE

Le sergent-chef Siron bientôt entendu

Après nos révélations sur les propos qu'il a tenus sur Facebook, le sergent-chef de la Police neuchâteloise Patrick Siron devra s'expliquer avec son supérieur. De retour de vacances, le commandant Pascal Luthi indique que cette rencontre se tiendra aussitôt que possible, en l'occurrence après le retour de son subordonné, qui est en ce moment en vacances à l'étranger.

Pascal Luthi ne peut rien communiquer sur le fond pour le moment, se devant de *«réserver la primeur de (s)on appréciation à l'intéressé lui-même.»*

Procédure à respecter

Pascal Luthi comprend l'émotion suscitée par cette affaire, émotion qu'il partage, mais rappelle que toute mise en cause d'un collaborateur est soumise au respect de la procédure administrative.

Dans un premier temps, le supérieur doit signifier au subordonné concerné son intention d'ouvrir une enquête. L'intéressé dispose alors de dix jours pour formuler ses observations. Ce n'est qu'ensuite que le chef peut rendre sa décision, qui peut faire l'objet d'un recours.

Plus généralement, le commandant met les points sur les «i» concernant la liberté d'expression, notion très discutée sur les réseaux sociaux et à l'interne.

«La liberté d'expression est un droit fondamental», pose-t-il. Mais, en même temps, *«il est évident qu'il y a des limites à ce qu'un policier peut exprimer en public.»* Ces limitations d'un droit fondamental sont fixées sur la base de critères impératifs: existence d'une base légale, existence d'un intérêt public prépondérant et proportionnalité de la restriction. En l'occurrence, tous ces critères sont remplis en ce qui concerne la limitation de la liberté d'expression imposée aux fonctionnaires de police, comme aux autres fonctionnaires de l'Etat.

Par exemple, résume le commandant, il existe un intérêt public prépondérant à ce que la crédibilité de l'institution soit préservée ou à ce que le sentiment de sécurité de la population le soit également. C'est bien là l'esprit du devoir de loyauté inscrit à l'Art. 15 de la loi sur le statut de la fonction publique. LBY

VŒUX OFFICIELS DEPUIS LE LATÉNIUM

HAUTERIVE Allocution du 1er Août Le Laténium était en effervescence, hier. Et pour cause. Le président de la Confédération Didier Burkhalter a choisi le musée d'archéologie de Neuchâtel comme toile de fond pour enregistrer son discours du 1er Août. Celui-ci sera diffusé vendredi à 20h, en français, en allemand et en italien, sur les trois premières chaînes de la télévision nationale. En visite d'Etat à Rome jusqu'en début d'après-midi, le Neuchâtelois a rejoint Belp en avion, où une voiture l'attendait, pour être à l'heure au tournage, fixé à 17h. Avant de lui céder la parole, une trentaine de musiciens de l'orchestre des jeunes du Conservatoire neuchâtelois ont joué le Cantique suisse, sous la direction de Steve Muriset. Autour d'eux, les techniciens de la SSR, venus du Tessin pour des raisons de disponibilité, s'affairaient à la réalisation. DWI PHOTOS RICHARD LEUENBERGER

Qu'ils ne soient que beaux!

Chaque année, les feux d'artifice provoquent de nombreuses blessures et des dommages matériels importants.

Pour limiter les risques:

- Respectez strictement le mode d'emploi des engins pyrotechniques
- Tenez les feux d'artifice hors de portée des enfants
- Observez les distances de sécurité pour les personnes, bâtiments, forêts et cultures

Celui qui provoque des dommages s'expose à des sanctions judiciaires.

Préserver et assurer

www.ecap-ne.ch

Place de la Gare 4 · CP · 2002 Neuchâtel
T. 032 889 62 22 · F. 032 889 62 33 · ecap@ne.ch

ECAP depuis 1810
Neuchâtel
Etablissement cantonal d'assurance et de prévention

AVIS DE TIR
LES PRADIERES

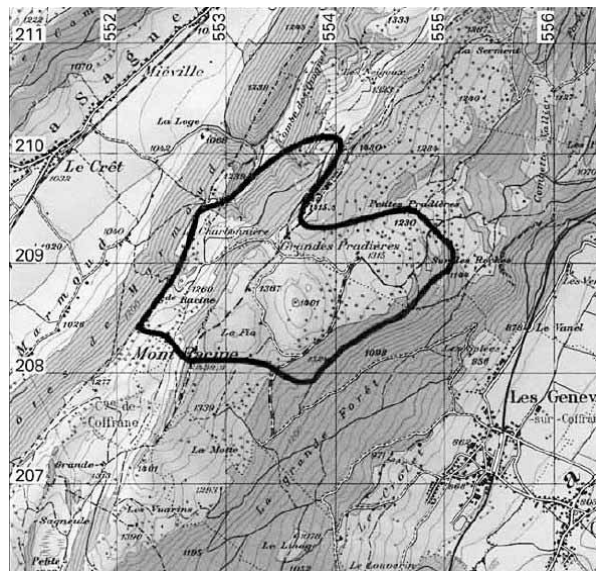
SCHWEIZER ARMEE
ARMEE SUISSE
ESERCITO SVIZZERO
ARMADA SVIZRA

Des tirs avec munitions de combat auront lieu aux dates et lieux suivants:

Zone dangereuse (zone des positions – zone des buts – routes barrées)

Août 2014		ER inf 5-2/14
Jour:		Heures:
Lu	04.08.14	1200 – 1800
Ma	05.08.14	0800 – 1800
Me	06.08.14	0800 – 2200
Je	07.08.14	0800 – 1800
Ve	08.08.14	0800 – 1200
Lu	18.08.14	1200 – 1800
Ma	19.08.14	0800 – 2300
Me	20.08.14	0800 – 2300
Je	21.08.14	0800 – 1800
Ve	22.08.14	0800 – 1200
Lu	25.08.14	1200 – 1800
Ma	26.08.14	0800 – 2300
Me	27.08.14	0800 – 2300
Je	28.08.14	0800 – 1800
Ve	29.08.14	0800 – 1200
Septembre 2014		ER inf 5-2/14
Lu	01.09.14	1200 – 1800
Ma	02.09.14	0800 – 2300
Me	03.09.14	0800 – 2300
Je	04.09.14	0800 – 1800
Lu	08.09.14	1200 – 1800
Ma	09.09.14	0800 – 2300
Me	10.09.14	0800 – 2300
Je	11.09.14	0800 – 1800
Ve	12.09.14	0800 – 1200

Délimitation de la zone selon CN 1:50 000, feuille 232



Le libre passage par les itinéraires – – – – est assureé; de brèves interruptions sont possibles.
Sur les places de tir on ne s'écartera de ces chenims qu'avec l'autorisation de la troupe.

Armes: Pistolet; F ass; L gren add 40 mm97; F TE 04 8,6 mm; gren à main; explosifs; PzF 7,5 mm; mitr 12,7 mm; mitr légère 2005.

Mise en garde

Pour plus de précisions, se référer aux avis de tir affichés dans les communes at autour de la zone dangereuse.

Projectiles non éclatés

Ne jamais toucher | **Marquer** | **Annoncer** (117)

Informations concernant les tirs

jusqu'au: 12.09.2014
dés le: 04.08.2014

Tf: 058 480 97 61

Lieu et date: Colombier, 26.06.2014
Le commandement: Place d'armes de Colombier

Une liste de courses est-elle un projet de vie réussi?
Vivre conscient pour vivre heureux:
wwf.ch/experience-du-bonheur
WWF

restaurant GRAND PONT
Famille Lopes
Avenue Léopold-Robert 118
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/ 926 46 88
Spécialités du patron
Salles pour sociétés et banquets
Repas d'affaires – Terrasse
Cuisine soignée

Gaillard
ENTREPRISE DE CARRELAGE ET REVÊTEMENT
JIMMY GAILLARD
Les Allées 33
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 913 70 36
Natel 079 637 20 56

Aux 2 Goûts
Vins - Whisky
Arlette et Yves Degoumois
Rue de Helvétie 27
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 079 623 35 64
www.aux2gouts.ch

KIWANIS INTERNATIONAL

La Chaux-de-Fonds
Programme des manifestations

Parc des Musées
17h45 Cérémonie du souvenir
Orateur: Monsieur Jean-Bernard Boisard, pasteur
Musique: Harmonie l'Echo de la Montagne, Montlebon

Pouillerel
21h15 Fête de la Montagne
Oratrice: Madame Sarah Blum, Conseillère générale
Grand feu traditionnel
Soupe aux pois offerte au public

Grande fête populaire sur la Place du Marché
16h00 Ouverture des cantines
Animation musicale - Jeux pour enfants
17h00 Concert par l'Harmonie l'Echo de la Montagne, Montlebon puis cortège jusqu'au parc des Musées
20h15 Concert par l'Harmonie l'Echo de la Montagne, Montlebon
21h00 Discours officiel
Orateur: Monsieur le Conseiller fédéral Alain Berset
22h15 Feu d'artifice
22h30 Animation musicale: Spice Mix Band
Cantines
Dès 18 heures, la soupe aux pois est offerte au public
Le Comité du 1er Août

Votre fleuriste
Flores
Serre 79
(en face du cinéma Eden)
Tél. 032 913 02 66
Fleurop – Interflora **G. Wasser**

FIDUHAL
Patrick Haldimann
Expert-comptable diplômé
Comptable contrôleur de gestion diplômé
Comptabilité d'entreprise, révision, fiscalité
Avenue Léopold-Robert 31
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 914 46 14, fax 032 914 46 36
Membre de la Chambre fiduciaire

Le froid industriel
FREDY MARTI & Fils SA
Appareils ménagers Agencement de cuisine
FORS
Rue de la Serre 40
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 913 26 07
info@fredy-marti.ch

Meubles Leitenberg
Habitat et bien-être

www.leitenberg.com La Chaux-de-Fonds

AXA winterthur
PROTECTION FINANCIÈRE
Agence Pierre-André Theubet
Av. Léopold-Robert 53
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. +41 32 910 70 70
Fax +41 32 910 70 80

Boulangerie-pâtisserie-confiserie
F. KOLLY

D.-JeanRichard 22
La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 913 09 66
Pour vos apéritifs:
- mignardises sucrées, salées
- feuilletés salés
- pains surprise
- minis vol-au-vent

VOTRE NOUVEAU PARTENAIRE RENAULT ET DACIA
CASSI ET IMHOF SA
GARAGE CASSI-IMHOF SA
Boulevard des Eplatures 1 - 2301 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 926 88 44 - Fax 032 926 13 21
Dépannage 24h/24 079 637 17 17

Années 1970: Vincent travaille avec Yvo Lucchetti (avant l'Elite) et José Nieto (le Caminetto). A droite, années 1980, avec l'équipe Fiat du Tour de France. Eddy Merckx est le deuxième à gauche. SP

LA CHAUX-DE-FONDS Vincent Latini a vendu la Trattoria Toscana et l'hôtel de la Fleur-de-Lys.

Vincenzo quitte sa «Tratt» après un bail

ROBERT NUSSBAUM

«Je ferme le 31 juillet.»

Comment? Face à la Grande Fontaine, Vincent Latini doit répéter deux fois qu'il ferme la Trattoria Toscana, ce jeudi 31 juillet, 45 ans après y être entré par la petite porte de la cuisine. Et il quitte l'hôtel de la Fleur-de-Lys au-dessus du restaurant, dont il était aussi propriétaire. Il le fait avec un gros pincement au cœur. Mais il a saisi une bonne occasion de vendre. C'est signé depuis mardi de la semaine passée.

Qui reprendra? Lui ne le sait pas. Encore discrète, la société immobilière acheteuse, neuchâteloise, assure que le restaurant rouvrira prochainement, en principe début octobre. Mais les baux ne sont pas encore signés. L'hôtel continuera, lui, de tourner avec ses nouveaux patrons, et jusqu'à la fin de l'année avec Rosa Arantes, l'associée et compagne de Vincenzo.

Vincenzo. C'est sous ce prénom qu'arrivait en 1969 un jeune immigré italien débarqué de la région des Marches, pas loin de Pesaro et de Rimini. Il rejoignait son père. Pourquoi La Chaux-de-Fonds? *«Je me suis toujours posé la question. Mon père, bûcheron, disait simplement qu'avec des amis, il avait payé le train qui l'avait amené ici»*, raconte Vincent. C'était dans les années 1950 de forte immigration italienne.

Le jour-même de son arrivée en automne, l'ado de 14 ans qui venait de finir son école obligatoire avise l'enseigne de la trattoria et pousse la porte. *«Avec mes quatre mots de français, j'ai demandé s'il y avait du travail. Ils cherchaient quelqu'un pour faire les casseroles et j'ai commencé.»* A force de travail, Vincenzo grimpe dans le métier. *«A 18 ans, j'étais chef de service.»* Il reste jusqu'à une première faillite de l'établissement en 1982. Là, il reprend le Scotch voisin, dont le bar connaît des heures de gloire. En 1993, il revient au restaurant, qu'il rachète avec l'hôtel.

Naturalisé peu après sa majorité. Vincent Latini, sauf son accent, est devenu plus suisse que suisse. D'abord parce qu'au travail, c'est un stakhanoviste. La «Tratt» est ouverte tous les jours y compris le dimanche, sauf pendant les Horlogères. *«J'ai peut-être pris six mois de vacances depuis le début»*, dit-il. Exception faite de ses sorties avec les copains pour suivre l'équipe nationale suisse (sauf au Brésil et en Afrique du Sud: trop loin). L'Italie? Va pour l'équipe nationale. Mais après que Berlusconi a redonné le passeport européen aux binationaux, il l'a pris, mais ne l'a jamais utilisé, raconte-t-il. *«Je suis bien dans le pays qui m'a donné un avenir.»*

Vincent Latini ne reprendra que sa collection de pendules de grandes marques de la région. CHRISTIAN GALLEY

Des souvenirs? L'étape à l'hôtel de cyclistes comme Merckx ou Baroncelli, Annie Cordy qui jouait au théâtre, Delamuraz venu boire un café *(«un homme très simple»)*, Aldo Maccione au Scotch. *«A l'époque, La Chaux-de-Fonds était un peu Las Vegas, ça bougeait jour et nuit»*, se rappelle-t-il. La Trattoria, note-t-il aussi, a été la première pizzeria de La Chaux-de-Fonds, avec la petite qu'avait ouverte Sabato, le père de Dino (aujourd'hui rue de l'Hôtel-de-Ville), à côté de la célèbre Romantica d'avant la tour Espacité. A retardement, Vincent Latini partage le regret de la destruction des anciens immeubles de style du début du Pod, y compris celui de la Fleur-de-Lys. *«S'ils n'avaient pas été démolis, La Chaux-de-Fonds serait La Nouvelle-Orléans des Montagnes neuchâteloises»*, illustre Vincent.

Et les mauvais souvenirs? Vincent Latini passe sur l'épisode d'il y a deux hivers de la mise en fourrière de la voiture de clients japonais, alors qu'il n'y avait, selon lui, pas deux centimètres de neige. C'est pourtant en partie ce qui l'a conduit à songer vendre, voyant également le temps qui passe (il a 59 ans) et portant un œil attentif au marché immobilier. L'homme préfère évoquer le plaisir d'avoir servi une bonne cuisine populaire à une clientèle fidèle, qu'il remercie. Avec un mot sur la convivialité des Montagnons: *«Il y a un esprit chaux-de-fonnier que l'on ne retrouve pas ailleurs, un côté familial qui fait que tout le monde vit ensemble, riche ou pauvre.»*

Vincent Latini ne sait pas encore de quoi sa «retraite» sera faite. *«J'ai besoin de décompresser, et puis j'ai le Scotch à refaire. J'aimerais aussi courir et aller aux champignons»*, évoque-t-il. Un petit conseil aux autorités, de la part de celui qui a tenté l'aventure politique au Parti libéral de l'époque? *«Baisser les impôts de 25% pour faire venir des habitants, y compris des frontaliers qui s'installeraient sur territoire suisse. Avec ses infrastructures, la ville peut tenir 55 000 habitants.»*

> **«Si les anciens immeubles n'avaient pas été détruits, La Chaux-de-Fonds serait La Nouvelle-Orléans des Montagnes.»**
>
> **VINCENT LATINI** RESTAURATEUR ET HÔTELIER

LE LOCLE

Une vingtaine de licenciements chez Codman

La décision du géant américain Johnson & Johnson de cesser la production de pompes implantables au Locle (notre édition du 25 juin dernier) touchera finalement une vingtaine de personnes, soit moins que les 45 concernées au départ: 28 lettres de licenciement ont été envoyées, et quelques employés touchés devraient encore pouvoir être replacés au sein du groupe. C'est ce que nous a annoncé hier Yves Oppliger, «plant manager» de Codman au Locle, à l'issue de la procédure de consultation.

«Même si j'ai bon espoir d'arriver au final à une vingtaine de licenciements, c'est malgré tout 20 licenciements de trop», regrette Yves Oppliger, qui a tout fait pour limiter la casse durant le mois écoulé. *«Un certain nombre de personnes sont parties d'elles-mêmes, d'autres ont été replacées à l'interne, et quelques possibilités ont aussi été offertes au sein du groupe hors du canton»*, indique-t-il. Avec un effectif de plus d'un millier d'emplois sur sol neuchâtelois, le taux de rotation naturel du personnel libère en effet régulièrement de nouveaux postes, *«et nous avons logiquement donné la priorité aux employés de Codman Neuro Sciences»*.

Plan social pas encore finalisé

Durant la procédure de consultation, la direction n'a pas reçu de proposition autre que celles liées à l'élaboration du plan social, dont les détails ne seront pas finalisés avant septembre.

C'est donc sans surprise que la décision finale est tombée à l'issue de la consultation: Codman a décidé de cesser la production de ses pompes à médicaments implantables, une production qui était réalisée au Locle depuis 2002.

Fruit d'un gros investissement pour le groupe, cette production n'a cependant *«pas atteint la croissance et la rentabilité escomptées»*, nous avait indiqué fin juin André Haemmerli, directeur du campus neuchâtelois. Les autres activités de Johnson & Johnson dans le canton ne sont pas concernées. Le service après-vente des pompes implantées (parfois à vie) chez des patients dans le monde entier reste évidemment assuré par le groupe. **FRK**

LES PONTS-DE-MARTEL La balade-brunch du 1er août a bien l'air de remporter tous les suffrages.

Le wagon-salon du petit train rouge se remplit

«Avec ces grandes fenêtres panoramiques, c'est magnifique, on a l'impression d'appartenir au paysage. Et puis c'est spacieux, on n'est pas tout ‹cougné›. Ça peut être sympa de faire ça avec une équipe.» Témoignage d'une passagère ayant emprunté un jour le wagon-salon du petit train rouge La Chaux-de-Fonds - Les Ponts-de-Martel de TransN.

Ce wagon-salon n'est pas tous les jours de sortie. Il demeure dans le dépôt de la gare des Ponts. Il circule sur réservation, explique Bernard Schneiter, chef de l'atelier. Sa prochaine sortie, ce sera le 1er août, pour une balade-brunch de fête nationale. C'est une première et ça marche extra: aux dernières nouvelles, il restait juste quelques places, pour cette voiture qui dispose de 44 places assises.

Sinon, cette voiture-salon roule une, voire deux fois par semaine en haute saison, poursuit Bernard Schneiter. Pour des réunions de société ou d'amicale, des sorties d'entreprise, ou même des courses d'école.

Avec ou sans manger! TransN assure le service apéro ou les petits-déj à la demande, mais cette voiture-salon dispose d'une cuisine avec frigo et four à micro-ondes si on veut se réchauffer soi-même des ramequins. Et une fois qu'on a bien rêvassé au rythme paisible du petit train, on peut se dégourdir les jambes en allant visiter le sentier des tourbières, ou aller voir des démonstrations-dégustations à la fromagerie des Martel.

Mais on n'y a pas encore prévu d'attaque de diligence, comme dans le petit train à vapeur des Franches-Montagnes... **CLD**

Le wagon-salon à la gare des Ponts-de-Martel avec Bernard Schneiter qui s'occupe de l'entretien. CHRISTIAN GALLEY

INFO+

Plus de renseignements:
Gare des Ponts-de-Martel, tél 032 924 23 90 ou e-mail gare.ponts@transn.ch

MÉMENTO

GRAND CACHOT-DE-VENT

Journée spéciale. A une semaine du terme de la rétrospective «Claudévard et Jeanne-Odette» à la ferme du Grand Cachot-de-Vent, sur La Chaux-du-Milieu, le public est invité dimanche à une journée spéciale. Walter Tschopp, ancien conservateur du Musée d'art et d'histoire de Neuchâtel, animera à 11h une causerie autour de l'œuvre des deux artistes. Un repas en commun est prévu sur réservation (grandcachot@gmail.com ou tél 032 936 14 24) et à 14h, place au film «La vie comme ça» d'Alain Tanner.

RUN&FLY JURA Troisième édition de la course alliant parapente et marche à pied.

Sur nos monts, toutes voiles dehors

DAN STEINER

Trente-quatre adeptes du parapente partiront à l'assaut des 240 km du grand parcours ou des 80 du petit dès vendredi, depuis la Maison du peuple à Saint-Ursanne. SP

Nini, Fredo, Xa et Fonzi ont un dada: voler. Librement si possible. Pas à la tire évidemment, mais à l'aile. Un soir, ils décident donc de faire partager leur passion du parapente, et accessoirement de faire découvrir leur région à d'autres «voleurs» de leur trempe. En 2012, Nicole Siekmann, Frédéric Lovis, Xavier Frossard et Alphonse Frésard lancent la première édition du Run&Fly Jura, épreuve consistant à parcourir soit 80 kilomètres, soit 240 pour les plus courageux. En vol, si possible. Sinon, malgré tout le respect dû à Icare que ces funambules tentent d'imiter, ils devront utiliser le meilleur moyen de locomotion dont a été doté l'homme: les pieds.

Dès vendredi, ce sera déjà la troisième édition qui prendra son envol du côté de Saint-Ursanne, selon deux itinéraires différents, comme ce fut déjà le cas l'an dernier. «*Le grand parcours est très exigeant, peut-être trop long pour certains, d'où la création depuis l'année passée d'une seconde boucle de 80 km*», explique le résident de Boécourt, Frédéric Lovis, qu'on pourrait qualifier de gestionnaire de l'événement.

«*Les deux itinéraires commencent à la Maison du peuple à Saint-Ursanne et passent par la Caquerelle. Le sens du parcours étant libre, les pilotes auront donc ensuite le choix de partir dans la direction de leur choix*», expose le Tavannois Alphonse Frésard.

En résumé, le grand parcours conduira les casse-cou en direction du Suchet (à l'ouest d'Yverdon), du Schwängimatt (près de Balsthal), pour repartir en direction du point de départ. Au lieu de voler jusqu'au Nord vaudois, ceux qui empruntent le petit parcours devront à la place prouver leur présence à Montoz, en dessus de Tavannes.

«Nous voulions partager notre passion du vol libre et faire découvrir la région.»

FRÉDÉRIC LOVIS MEMBRE DU COMITÉ D'ORGANISATION DE LA RUN&FLY JURA

Course en direct sur le Net

Inspirée de la X-Alps, compétition organisée à travers les Alpes par une grande entreprise autrichienne commercialisant une boisson énergisante surmédiatisée dans le domaine des sports extrêmes, cette course d'endurance réunira 34 parapentistes. «*Alors qu'ils n'étaient que sept en 2012 et 13 l'an dernier, nous avons été surpris de recevoir autant d'inscriptions cette fois-ci*», relate Frédéric Lovis. Carrément dépassé par les événements, le comité a même dû fixer la limite à 34 pour être en mesure de garantir le suivi des coureurs et permettre à tous de posséder la balise réglementaire.

Car, pour déterminer le classement et s'assurer que chacun passe par les divers points de passage, les pilotes devront se munir d'un GPS enregistrant les positions de chacun. Il sera donc possible de suivre en tout temps le tracé emprunté par les 14 inscrits sur le grand parcours et 20 parapentistes ayant opté pour le moins long.

Pour ceux qui en ont émis le souhait, l'opportunité a été donnée de faire appel à une ou un assistant. Une chance, quand on sait que certains pourraient avoir à «avaler» leurs kilomètres en cinq jours (de 9h à 21h vendredi, dès 6h les quatre autres jours). «*Les meilleurs pourraient terminer le petit parcours en un jour s'ils peuvent voler. Mais comme la météo du week-end n'a pas l'air terrible…*» Frédéric Lovis et ses acolytes espèrent que Dame Nature soit clémente. Sinon, il est probable que les concurrents doivent accumuler les kilomètres pedibus. Gare aux ampoules.

Et la quatrième édition?

Malgré les douleurs aux articulations, la compétition semble connaître un succès certain auprès de la population. Du coup, les quatre larrons pensent déjà à l'an prochain. Mais pour eux, c'est fini. «*Dès le début de l'aventure, nous nous sommes mis d'accord: nous n'organiserons la manifestation qu'à trois reprises, pas une fois de plus*», informe Frédéric Lovis.

Pas de panique cependant, la pérennité du Run&Fly Jura n'apparaît pas pour autant compromise. Le comité assure en effet avoir pris quelques contacts pour assurer sa succession. «*Un groupe de trois ou quatre personnes s'est déjà montré intéressé. Même si nous avons tenté d'innover chaque fois, ils pourront aussi amener quelque chose de frais.*» Un vent nouveau et soutenu, tout ce qu'on peut souhaiter aux parapentistes et aux organisateurs.

SAIGNELÉGIER Une nouvelle bière pour le festival.

BFM exclusive pour la Plage

Pour la 15e année consécutive, la Brasserie des Franches-Montagnes fournira quelques palettes de bière d'une «*cuvée exceptionnelle*» destinée à la Plage des Six-Pompes. Il ne s'agit pas moins que de «*la première pale ale au houblon, fumée avec amour par Tonton Bertrand*», annonce sur Facebook Jérôme Rebetez, le patron de la brasserie taignonne.

L'idée «*lumineuse*» de fumer le houblon lui est venue après avoir mangé dans un restaurant japonais. «*Sur sa carte, l'établissement ne présentait que des mets fumés. Et, à ma grande surprise, les aliments n'étaient pas empreints d'un goût fumé. Par contre, ils gagnaient en goût! Quelle intensité en bouche!*»

Fort de ce constat, en début d'année, il a demandé à Tonton Bertrand, alias son chef de production, de monter un fumoir à froid. «*Et on a fumé du houblon à froid. Parce que, si on l'avait chauffé, on aurait fichu en l'air son amertume. On a ainsi créé, en première mondiale, une européenne pale ale au lieu de la classique India pale ale. Quels caractères il en est sorti! Elle dépose dans le palais une amertume fruitée aux parfums de rose, de litchi et de baies rouges, avec une petite pointe fumée. Du coup, cette bière a un petit quelque chose du gewurztraminer.*»

Elle devrait plaire aux filles? «*C'est pour ça que j'ai mis des Playmobil filles autour de la cuvée exclusive qui arrivera dans quelques jours à La Chaux-de-Fonds* (voir photo ci-contre).» Cuvée qui va encore évoluer… «*Elle nous servira comme point de départ pour une bière que nous concoctons pour le 17e anniversaire de notre brasserie. Le résultat sera légèrement différent. Mais il ira dans la même direction.*»

Pour lui, est-il important de trouver à chaque fois d'autres saveurs? «*Vaste sujet! Souvent, les clients, surtout les Américains, arrivent et demandent: ‹What's new?› La tendance est impressionnante. Et je trouve ça un peu dommage. Car le métier de base d'un brasseur est de recommencer maintes et maintes fois dans le but d'améliorer son produit.*» **SFR**

La cuvée BFM exclusive pour la Plage des Six-Pompes est prête. SP

VALLÉE DE LA BRÉVINE Grande fête pour le bicentenaire.

Le Sentier des bornes s'ouvre

«Aux confins du 200e» sur la frontière franco-neuchâteloise, c'est un beau voyage spatio-temporel tout public aux limites du canton, dans la vallée de La Brévine. Ce projet, élaboré dans le cadre du 200e de l'entrée du canton de Neuchâtel dans la Confédération, a été présenté hier à La Brévine. Un point chaud, c'est ce Sentier des bornes, un parcours balisé qui, partant du Cerneux-Péquignot, rejoint La Brévine puis le lieu dit «L'Helvetia», près du hameau des Taillères. Une balade d'une dizaine de kilomètres à raison de 2h45 de marche, en suivant le tracé de la frontière franco-suisse et les bornes qui séparent les deux pays depuis 1766. Certaines bornes ont d'ailleurs été déplacées après 1815, lorsque Le Cerneux-Péquignot a quitté la France pour rejoindre le giron neuchâtelois.

Au centre du village de La Brévine, un panneau indicateur placé (pour l'instant provisoirement) par Jean-Louis Hadorn, de Neuchâtel Rando. SP

Liens transfrontaliers

Le balisage devra encore se mettre en place, pour être fin prêt lors des festivités qui auront lieu samedi 13 et dimanche 14 septembre au Cerneux-Péquignot. Au programme, des balades guidées le long du sentier, de la musique, des repas du terroir, des allocutions, une conférence sur l'historique transfrontalier, une expo des élèves, ou encore un culte œcuménique.

Le but est d'offrir une commémoration historique à un large public, mettre en place un concept touristique et historique durable, et resserrer les liens entre les populations de part et d'autre de la frontière.

Ce projet, qui fait partie des projets cantonaux pour le bicentenaire, a réuni autour de lui toute une équipe de partenaires: l'association Vallée de La Brévine, Olivier Cavaleri, auteur d'un ouvrage historique sur les frontières de la Suisse, Tourisme neuchâtelois, Neuchâtel Rando et le Club jurassien. Le groupe de pilotage est présidé par le Brévinier Jean-Maurice Gasser. **CLD**

coop

PRIX CASSÉS

31/2014

Du jeudi 31 juillet au samedi 2 août 2014

dans la limite des stocks disponibles

SR W31/14

40% de moins

2.95
au lieu de 4.95

Prunes reines-claudes, France, la barquette de 750 g
(100 g = –.39)

40% de moins

Vu à la TV

les 100 g **2.65**
au lieu de 4.45

Steaks de porc dans le filet marinés Coop, Naturafarm, Suisse, 4 pièces
en libre-service

35% de moins

3.20
au lieu de 4.95

Raisin Vittoria (sauf bio), Italie, le kg

44% de moins

9.95
au lieu de 17.80

Bell Party Grill XXL, 720 g
(100 g = 1.38)

30% de moins

9.95
au lieu de 14.40

Rivella Rouge ou Bleu, 6 × 1,5 litre
(1 litre = 1.11)

22% de moins

11.95
au lieu de 15.50

Café Chicco d'Oro Tradition, en grains, 1 kg

30% de moins

Vu à la TV

13.70
au lieu de 19.60

Feldschlösschen Original, 18 × 33 cl
(100 cl = 2.31)

40% de moins

57.40
au lieu de 95.70

Valais AOC Humagne Rouge Terrasses du Rhône Bibacchus 2013, 6 × 75 cl
(10 cl = 1.28)

40% de moins

10.95
au lieu de 18.50

Papier hygiénique Tempo White, Blue, Souci ou Plus White, 24 rouleaux

13.95
au lieu de 23.60

Essuie-tout Plenty blanc, Short & smart, 16 rouleaux, ou Fun design, 12 rouleaux

40% de moins

Sous réserve de changement de millésime. Coop ne vend pas d'alcool aux jeunes de moins de 18 ans.

coop

Pour moi et pour toi.

Minie

2 quotidiens L'EXPRESS L'Impartial + 1 site internet PILOTE.CH = 3 chances de succès!

Immobilier à vendre

VOUS DESIREZ VENDRE UN BIEN IMMOBILIER? Agence Pour Votre Habitation, sans aucun frais jusqu'à la vente! Actif 7 jours sur 7. D. Jakob - www.pourvotre.ch Tél. 079 428 95 02.

VOUS RÊVEZ D'UN VASTE APPARTEMENT à Auvernier avec jardin, piscine intérieure, wellness, vue panoramique sur lac et Alpes? Saisissez l'opportunité d'acheter la dernière unité de 165 m². Garage individuel et place de parc extérieure. Logement élégant et chaleureux, finitions et équipements luxueux. De suite ou à convenir. Azimut SA, 032 731 51 09 info@azimutsa.ch

LA CHAUX-DE-FONDS, rue de Bel Air, magnifique appartements neufs de 4½ pièces dans PPE de 9 unités. Livraison octobre 2014. Grand balcon, parking couvert, ascenseur et cave. Renseignements: Azimut SA, tél. 032 731 51 09 dès 8h00. Consulter notre site www.azimutsa.ch ou info@azimutsa.ch

THIELLE, villa individuelle en bordure du canal (sur plans), labellisée Minergie, parcelle 1211 m2, chauffage par pompe à chaleur, production d'eau chaude par capteurs solaires. Vaste séjour, coin repas, 4 chambres, 3 salles d'eau, buanderie, garage double et balcon. Le choix des finitions est laissé à l'acquéreur. Renseignements: Azimut SA, tél. 032 731 51 09 info@azimutsa.ch

NEUCHÂTEL-EST, grand duplex vitré 4½ pièces sur plans, terrasse, parking, vue Alpes et lac. www.hypoimmo.ch. Tél. 032 323 48 48.

Immobilier demandes d'achat

CHERCHE HABITATION VILLAGEOISE, nombreuses chambres. Proche TN. catpass4@gmail.com Tél. 077 408 31 28.

Immobilier à louer

LA CHAUX-DE-FONDS, JACOB-BRANDT 57, 3½ pièces, cuisine agencée. Avec garage, cave, galetas. Fr.1190.– + charges. Tél.079 666 6562.

CHÉZARD, MAGNIFIQUE 3½ PIÈCES, place de parc, jardin, cave, libre fin septembre. Tél. 079 784 73 36.

LES BOIS, 3½ pièces, 80 m², tout confort, dans combles ancienne ferme, 1er étage grand salon ouvert sur cuisine agencée, 2 chambres, salle de bains avec baignoire. À 2 min. des transports publics et commerces. Loyer: Fr. 850.- + charges Fr. 200.-. Jardin à disposition. Libre des 1er août. Pour visiter tél. 032 725 63 64.

AU LANDERON, dans quartier résidentiel, appartement neuf 4½ pièces, 121 m², adapté pour personne à mobilité réduite. 3 chambres à coucher, 2 salles d'eau (1 bain, 1 douche), cuisine ouverte, coin à manger, salon, terrasse 18 m², 1 place de parc ext. Loyer: Fr. 1820.– + charges Fr. 260.– Possibilité 1 place de parc dans garage collectif Fr. 120.– Tél. 079 336 08 42.

ST-BLAISE, 2 x 1 pièce, pour profession indépendante, exemples: ostéopathe, psychologue, etc, bureau 22 m² + balcon. Fr. 500.- + charges. 22 m² + mezzanine 14 m² + rangement 7 m². Fr. 650.- + charges. Libre de suite. Tél. 079 601 56 70.

AUVERNIER, Courberaye 34, magnifique 4½ pièces (PPE), 150 m², hauts plafonds, cheminée centrale, 2 salles d'eau, 2 balcons, vue exceptionnelle, ascenseur, cave, garage et place de parc, Fr. 2600.– charges comprises. Libre début octobre. Tél. 032 731 53 36.

BOUDRY, libre de suite, superbe 3 pièces entièrement rénové, Philippe-Suchard 18, 2e étage, petite PPE. Cuisine agencée design, place de parc. Proche écoles et commerces. Loyer Fr. 1500.- + charges. Visites et infos: Tél. 079 548 05 36.

NEUCHÂTEL, chambre meublée, proche de la gare et de toutes commodités, cuisine salle-de-bains en commun. WIFI et toutes charges comprises Fr. 450.-/mois. Tél. 079 397 77 66.

LA CHAUX-DE-FONDS, Croix-Fédérale 27, libre de suite, 3 appartements, directement du propriétaire. Un appartement avec 2 chambres et 2 appartements avec 3 chambres. 2 garages. Toutes les commodités à proximité. Même avec poursuites, négociable. Pour plus d'informations téléphoner au tél. 078 673 30 56 ou Tél. 078 648 46 12 (tous les jours de 13h à 22h).

NEUCHÂTEL, chambre indépendante meublée, confort, douche. Libre. Tél. 032 724 70 23.

CERNIER, joli appartement 2½ pièces, cuisine agencée, mansardé, quartier tranquille, près du centre, convient à personne soigneuse. Fr. 980.- acompte charge inclus. Libre de suite. Tél. 032 920 33 67.

Vacances

Toscana, proximité mer, suite désistement, dès le 26.07. 4-6 personnes. tél. 079 456 11 44.

Demande d'emploi

RENOVATIONS, murs, sols, peinture, carrelage, parquet, installations sanitaires, isolation, toiture. Grands et petits travaux. Références, devis gratuits, prix attractifs. Tél. 076 324 80 78 M. Romero.

INDÉPENDANT EFFECTUE TRAVAUX de maçonnerie, terrasse, mur de jardin, carrelage, peinture et rénovations.Tél. 079 800 70 99.

Rencontres

DAME SUISSE 47 ANS, LIBRE, ayant eu des enfants, souhaite rencontrer un homme avec ou sans enfants pour vivre une relation sérieuse et durable. Photo souhaitée. Ecrire sous chiffre à: X 014-269802, à Publicitas S.A., case postale 1280, 1701 Fribourg.

Cherche à acheter

Achats et débarras d'appartements complets ou partiels. Achète meubles anciens, bibelots, vaisselle, etc. Tél. 032 935 14 33.

J'ACHÈTE violons, violoncelles, archets, altos, contrebasses, même en mauvais état. Vous pouvez me contacter tous les jours au tél. 079 203 69 55 ou par e-mail Pati82@bluewin.ch Paiement comptant. Déplacement gratuit à domicile.

Divers

DÉMÉNAGEMENTS SERVICES, débarras - nettoyages. Devis gratuit. Tél. 079 263 04 53. www.demenagementservice.ch

DEMENAGEMENT /TRANSPORTS / débarras - maisons - appartements - bureaux - service garde-meubles - débarras - services actifs - ponctuels - soignés - devis - déménagement pour la France - licence transport/OFT assurances - qualité. Maillard-Joliat / SCAMER, 2301 La Chaux-de-Fonds. www.scamer.ch - Tél. 079 213 47 27.

ENTRETIEN, RESTAURATION ET PEINTURE. Peinture extérieure, berceau de toiture, façade, volets. Lavage de façade, mur, toiture, terrasse, escalier, tour de piscine (sans produit chimique), chemisage de planche de rive en cuivre ou zinc, tous travaux effectués sans échafaudage. Nous avons notre propre nacelle à disposition. Prix attractif! Suisse Rénovation, 079 769 43 66.

Véhicules d'occasion

A + AACHÈTE AU MEILLEUR PRIX 7/7 toutes marques de véhicules, autos, jeep, camionnettes, tracteurs, bus, utilitaires, 4 x 4, Pick-up, etc. État et kilomètres indifférents. Paiement cash. Rapidité. Tél. 078 927 77 23 jusqu'à 22 heures.

ACHATS DE VOITURES À BON PRIX pour la casse. Tél. 076 572 44 94 ou tél. 076 738 97 93.

A vendre

HARICOTS À CUEILLIR SOI-MÊME Fr. 2.50/kg ouvert le 1er août, W. Schreyer-Grandjean & fils, 3238 Gals.Tél. 032 338 25 07.

Buvette Acro Land
Chez Nini
Jeudi 31 juillet 2014 dès 19h
Soirée Tartare de bœuf
avec Pier Nieder's au clavier
Le Soir:
Fondues bourguignonne
Cuisses de grenouilles à gogo Fr. 33.-
Terrasse couverte
Rue du Succès 62 - 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 926 70 84 / 078 746 99 21
Ouvert jeudi - vendredi - samedi soir

Offres d'emploi

EMPLOYÉE DE MAISON-GARDE D'ENFANTS. Famille recherche dame de confiance, non fumeuse, avec références, parlant français, pour garde d'enfants, ménage, repassage. Occupation 50-60%. Dès fin août, à Neuchâtel-ville. Contact: rpilloud@hotmail.com

CHERCHE A LA CHAUX-DE-FONDS, de suite, fleuriste avec diplôme et expérience. A 50% ou plus. Ecrire sous chiffre C 132-269108, à Publicitas S.A., case postale 1280, 1701 Fribourg.

Erotique

LA CHAUX-DE-FONDS, ERIKA, jolie black française, lèvres de velours pour fellation à couper le souffle, coquine, doigts de fée, massage professionnel sur table, massage érotique, prostate + fantasme, corps recto/verso à l'huile chaude, 1 heure de relaxation, 3e âge ok. 7/7. Privé, discrétion assurée. Pas pressée. Dès 8h. Se déplace. Tél. 079 380 53 27 - Tél. 032 535 07 70.

NEUCHÂTEL, Angy, belle fille brune, 25 ans, corps de rêve, grosse poitrine XXL, câline, très sexy, massage prostate. Amour dans toutes les positions, unique. Rue de l'Ecluse 44, salon Madona, 7/7, 24/24 Pas pressée. Tél. 076 293 10 79.

NOUVELLES À NEUCHÂTEL, Jacqueline et Nathalie 2 filles magnifiques blonde de l'Est, grosses poitrines, sexe de A - Z, sodomie, domination et tous pour vos fantasmes. Hygiène et discrétion. Rue de l'Ecluse 60, Salon Divines www.salondivines.ch Tél. 076 704 07 64.

NEUCHÂTEL, Pamela belle femme blonde, 36 ans, très excitante avec corps fait pour le plaisir, poitrine généreuse XXL, peau douce j' aime être caressée. Fellation naturelle, embrasse avec la langue, sans tabous, massages érotique et anal, 69, douche dorée, jeux érotique et plus. 3e âge bienvenu 24/24, 7/7. Rue de Seyon 19, 3e étage. www.sex4u.ch/pamela Tél. 076 632 20 84.

NEUCHÂTEL, Livia femme mûre, gentille, qui aime donner et recevoir du plaisir. Je te propose de jouer sous la douche, un moment inoubliable, avec ma patience. Embrasse avec plaisir. Rapport et fellation, douche dorée. 3e âge bienvenu. Je respecte ton temps. 7/7. Tél. 079 467 64 15.

LA CHAUX-DE-FONDS, DE PASSAGE! Mère et fille (22 et 46 ans), câlines, pas pressées. Massage tantra à 4 mains, sexe à 3, domination soft. Pas de lesbo. 3e âge ok et débutants. De 9h à 22h. Tél. 079 174 38 93.

NEUCHÂTEL. Belle femme peau chocolat, délicieuse à croquer et à câliner. Belle formes sensuelles, sous vêtement sexy. Vous attends pour un moment magique. 3e âge bienvenu. Pas pressée, sympa, souriante. Drink offert. Discrétion et hygiène assurées. Reçoit en privé sur rendez-vous. Tél. 078 741 82 70.

CHAUX-DE-FONDS, LA VIE EN ROSE, **KATIA**, âge mûr, belle femme. N'hésitez pas à m'appeler, je suis très sympa et câline, chaleureuse, sensuelle, seins naturels, chaude, privé, pour d'excellents massages. Vrais massages sur table avec huile relaxante. Amour de A à Z, massage prostate et plus. Pour toutes propositions et fantasmes. Tél. 079 501 97 14.

LA CHAUX-DE-FONDS, 1RE FOISETDERNIER jour jeudi 31 juillet. Kristal, Bellisime, bombe latina, sexy. Coquine et chaude. Massage relaxant, érotique, 69, l'Amour A à Z. Sans tabous et beaucoup plus. Tél. 076 644 32 08.

CHAUX-DE-FONDS, PRIVÉ. BELLE BLONDE, très grosse poitrine naturelle, jolies formes pulpeuses, douce, sympa, sensuelle, sexy, adore faire l'Amour. Patiente! Talons aiguilles! Pour réaliser tous vos fantasmes les plus fous! Massages tantra! Plaisir extrême assuré! Drink offert. 3e âge bienvenu. Lundi au dimanche, 9h à 23h. Tél. 078 815 28 58.

LA CHAUX-DE-FONDS, NEW SORAIA (24), jolie blonde, corps Top Model, douce, sympa, sensuelle, sexy, adore faire l'Amour. Pas pressée. Je vous attends pour une rencontre très très chaude! Bisous. Tél. 076 756 88 90.

LA CHAUX-DE-FONDS, NOUVELLES Maria et Marta, petite et grande espagnole. Je t'attends. Je suis ici pour toi pour faire tout ce que tu veux, et plus. Sexy, service de massages à 4 mains. Très caline. Toujours prête pour tes fantasmes exotiques. 69. Sodomie. Sans tabous. 7/7-24/24. Tél. 076 291 82 45.

LA CHAUX-DE-FONDS, NEW EVELYNE, belle femme métisse, poitrine XXXL naturelle. Massage espagnol, relaxant, sur table. Tous fantasmes, amour, embrasse, 69, fellation, toutes positions. 24/24. Rue de la Paix 69, 2e étage. Tél. 079 412 15 27.

LA CHAUX-DE-FONDS, NEW MARIA. douce et délicieuse espagnole, t'attends pour sodomie et tes désirs. Complet sans tabou et plus, j'adore embrasser. Super sexy à en perdre la tête, bouche en feu pour préliminaire profond. Massage sur lit. 7/7, 24/24. Tél. 076 730 56 57.

HELENA, 27 ANS, très belle Portugaise de 1.70 m. Escort girl se déplace pendant vos voyages, dîner etc. J'ai le permis de conduire. Parle Anglais, Portugais et Français. Tél. 076 636 65 93.

1RE FOIS AU LOCLE, EVA black, Espagnole, 25 ans, corps sublime, poitrine de pomme, tous services (amour, fellation, 69, sodomie, body-body, massage espagnol) vous invite à passer des moments inoubliables, pas pressée. 24/24 7/7, 3e âge bienvenu, nuit possible, se déplace aussi. Tél. 032 931 03 84.

LACHAUX-DE-FONDS, abandonnez-vous entre mes mains, massage corps et esprit rien que pour vous. Merci. Vendredi 1er Août ouvert. Tél. 076 228 39 88.

Minie

2 quotidiens L'EXPRESS L'Impartial + 1 site internet PILOTE.CH = 3 chances de succès!

A vendre
DIVERS MEUBLES EN SAPIN décapés nature cirés restaurés. Tél. 099 436 33 49. 028-678877
ECHAFFAUDAGES RIEDER KERN, divers matériel de coffrage et de chantier. Tél. 779 219 55 53. 017-961693
MACHINE À LAVER WAP, haute pression 170 bars, avec accessoires. Tél. 333 225 66 76. 028-680222

Votre minie dès Fr. 30.-

1 Minie = Fr. 30.- + TVA* pour 1 parution

+ Fr. 10.- + TVA pour une 2e parution identique!**

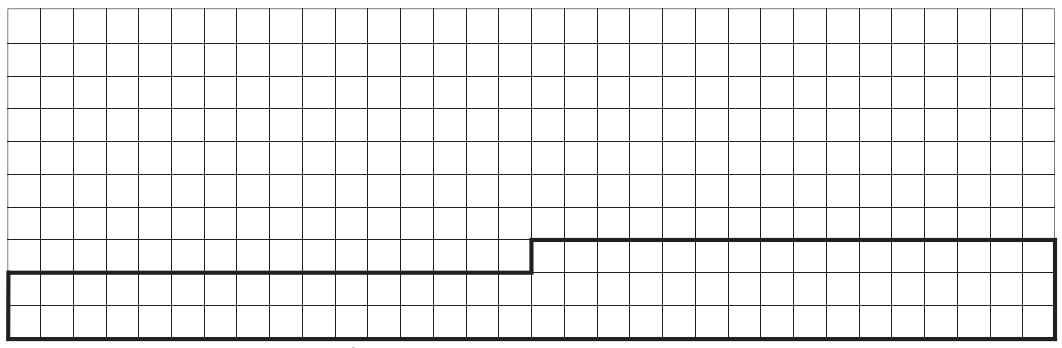
+ Fr. 5.50 + TVA pour une 3e parution identique!***

Pour les annonces à caractère commercial

* Fr. 60.- + TVA
** + Fr. 20.- + TVA
*** + Fr. 10.50 + TVA

Aux dates de votre choix (doivent être définies à la commande), du lundi au samedi dans L'Express et L'Impartial, puis 14 jours en ligne sur pilote.ch

Commande Mini Annonce (jusqu'à 320 caractères) L'EXPRESS arc PRESSE L'Impartial arc PRESSE



Si annonce sous-chiffres, ne pas remplir les cases encadrées en gras svp

Cochez la rubrique qui convient:
❑ A vendre ❑ Perdu/trouvé ❑ Animaux ❑ Offre d'emploi ❑ Demande d'emploi ❑ Cherche à acheter ❑ Véhicules d'occasion
❑ Rencontres ❑ Divers ❑ Immobilier à vendre ❑ Immobilier à louer ❑ Demande de location ❑ Demande d'achat
❑ Vente: Immobilier divers ❑ Location : Immobilier divers ❑ Vacances
Cochez si nécessaire: ❑ Sous-chiffres: taxe de Fr. 50.-

Lettres, ponctuations et espaces: chacun une case. Délai de parution: 2 jours avant 12h. Les abréviations ne sont pas acceptées.

Date(s) de parution: _____

Entreprise: _____ Nom: _____ Prénom: _____

Rue/N°: _____ NPA/Localité: _____ Signature: _____

publicitas **Conseil et vente d'annonces www.publicitas.ch/neuchatel**

Publicitas SA, Rue St-Maurice 4, 2000 Neuchâtel, Tél. 032 729 42 42, Fax 032 729 42 43, neuchatel@publicitas.ch

Publicitas SA, Rue Neuve 14, 2302 La Chaux-de-Fonds, Tél. 032 729 42 62, Fax 032 729 42 59, lachaux-de-fonds@publicitas.ch

Maximilien von Allmen, l'un des quatre coopérateurs de la Bor, au cœur du verger situé sur le site d'Evologia. CHRISTIAN GALLEY

CERNIER Le pressoir d'Evologia sera repris par une coopérative de Valangin.

La Bor pressera des pommes et l'AI formera des jeunes

ANTONELLA FRACASSO

L'Unité de formation AI (Ufai) a dû se défaire de certaines activités qu'elle menait sur le site d'Evologia, à Cernier. Elle a préféré abandonner la production de jus de pomme pour se concentrer essentiellement sur la formation. Ainsi, la coopérative de la Bor, située à Valangin, a racheté son pressoir. La vente de jus artisanal et le pressage des fruits des particuliers seront dorénavant exécutés par les quatre coopérateurs de la Borcarderie.

> «Nous avons réalisé que nous devions nous occuper de la formation des jeunes et non de la production de jus de pomme.»
>
> **GRÉGORY TSCHOPP** RESPONSABLE UNITÉ DE FORMATION AI

Quand on demande à Grégory Tschopp, responsable de l'Ufai, les raisons de cette vente, il explique qu'il faut poser la question dans l'autre sens. *«Qu'est-ce que l'Ufai avait à faire d'un pressoir de jus de pomme?»*

En 1997, l'Unité de formation AI naissait de la création d'un partenariat unissant le Centre pédagogique de Malvilliers, le Service des parcs et promenades de la Ville de Neuchâtel, le site cantonal de Cernier et l'Ecole des métiers de la terre et de la nature. La même année, l'Ufai reprenait la production de jus de pomme sur le site d'Evologia. *«Ça s'inscrivait dans la réalité de l'époque, mais avec les années et les révisions, ça n'avait plus de sens»*, soutient Grégory Tschopp.

Un partenariat qui ne tenait plus la distance

Ces entités ont évolué, à tel point, que le principe même du «partenariat» ne pouvait plus tenir la distance. Il a donc été redéfini en juin 2013 avec la Ville de Neuchâtel pour les secteurs de l'horticulture et de la voirie. *«Dès 2011, nous avons analysé la situation et nous avons réalisé que nous devions nous occuper de la formation des jeunes et non de la production de jus de pomme»*, souligne Grégory Tschopp. *«L'automne est une saison chargée et les apprentis paysagistes étaient un peu détournés de leur programme.»*

Au fil des ans, les apprentis paysagistes ont produit des hectolitres de jus de fruits. Sans compter les clients venus presser leurs fruits. *«En moyenne, nous produisions entre 5 et 30 tonnes de fruits du verger, suivant si la saison était bonne. En moyenne, ça faisait 20 000 litres de jus de fruits par année»*, signale Grégory Tschopp.

Toutefois, l'Ufai ne souhaitait pas laisser mourir cette activité. Au départ, c'était feu Jean-Pierre Paratte, qui devait reprendre le pressoir. *«A la suite de son décès ce printemps, nous avons contacté la Bor qui a des compétences et des valeurs à défendre dans ce domaine.»*

Pour les quatre coopérateurs de la Bor, être à la tête de ce pressoir est une manière de rendre hommage aux saveurs du terroir grâce à un savoir-faire traditionnel tout en laissant la clientèle profiter du pressoir. *«Quand l'Ufai nous a proposé de racheter les machines, il a fallu réfléchir car c'était un investissement important»*, relève l'un des membres de la Borcarderie, Maximilien von Allmen.

«Nous devons encore finaliser des détails avec Evologia notamment au sujet de la location.» En effet, Evologia est propriétaire des murs où se trouve le pressoir. *«La Bor a acheté le pressoir à l'Ufai et nous leur louerons les locaux»*, signale Jean-Luc Seiler, administrateur d'Evologia.

En outre, la coopérative poursuivra ses activités à la Borcarderie. Un pressoir à fruits, ainsi qu'un pressoir mobile qui lui permet de réaliser des démonstrations didactiques de marchés en manifestations variées.

Synergies entre animaux et végétaux

En plus du pressoir, la coopérative de la Bor réfléchit à un projet de verger en permaculture sur le site d'Evologia, à Cernier. Celui-ci verrait le jour grâce à la collaboration de l'agricultrice Danielle Rouiller et de l'association Bio Neuchâtel. La permaculture associe l'art de cultiver la terre pour la rendre fertile et l'art d'aménager le territoire. Elle prend en compte la biodiversité visant à créer une production agricole durable. Un des principes de la permaculture est de favoriser les synergies entre végétaux et animaux.

«J'ai lancé ce projet et la Bor a vite été intéressée. L'idée est de mélanger plantes et animaux comme des oies ou des moutons», souligne Danielle Rouiller qui se chargerait d'exploiter le verger. Domestiquées, les bêtes feraient partie de la lutte contre les nuisibles, en fournissant des fertilisants à travers leurs excréments et en contrôlant certaines espèces d'herbes indésirables. La Bor, elle, s'occuperait de la production fruitière.

Dans le canton, un projet d'une telle envergure serait une première. Actuellement, le verger contient entre 450 et 500 arbres fruitiers sur une surface de 1,5 hectare. *«C'est un vieux verger à hautes tiges, soit on le rasait, soit on en faisait autre chose en le rentabilisant. Danielle Rouiller a une approche douce et intelligente avec cette permaculture»*, relève Pierre-Ivan Guyot, chef du Service cantonal de l'agriculture. *«Avant la guerre, la permaculture se faisait déjà. Nous avons eu l'idée de la remettre au goût du jour de façon plus perfectionnée»*, explique Pascal Olivier, conseiller à la Chambre neuchâteloise d'agriculture et de viticulture et secrétaire auprès de Bio Neuchâtel. *«Nous avons aussi imaginé intégrer un sentier didactique dans une partie du verger afin qu'il soit accessible au public. C'est une grande parcelle, donc ce projet se ferait par étapes.»* Aux yeux de Pascal Olivier, ce verger serait une remarquable carte de visite pour la production bio.

EN IMAGE

ARIANE JEANRICHARD

MÉTÉO

Un tube dans le ciel. Ce n'est pas une tornade, mais on n'en était pas loin. Hier peu avant 16 heures, un tube s'est formé dans le ciel de la région des Trois-Lacs, comme le montre cette photo prise à Anet par une de nos lectrices. Le phénomène, bien que spectaculaire, est éphémère, a expliqué un prévisionniste de MétéoSuisse à 20minutes.ch, et n'aurait pas fait trop de dégâts s'il avait touché le sol. *«Il faut des conditions parfaites sous un nuage pour que cela se produise»*, a indiqué Olivier Duding. **RÉD**

HAUTERIVE

La Summer life aura bien lieu demain

Véritable discothèque en plein air, la Summer Life se tiendra bien demain soir sur la plage d'Hauterive, qui accueillera par ailleurs les célébrations du 1er Août le lendemain. La météo maussade des derniers jours n'a pas entamé l'optimisme des organisateurs. *«La décision vient de tomber»*, a annoncé lundi Olivier Richard, l'un des deux co-organisateurs, associé au propriétaire de discothèques Serge Bovet. *«On croise les doigts pour la météo, mais selon MétéoSuisse, il ne devrait pas pleuvoir ce jeudi à Neuchâtel.»*

Au programme? *«Des DJ de 16h à 2h du matin, avec Yves Larock et Ludovic B, qui se partageront les platines en fin de soirée»*, indique un programmateur satisfait: *«On est content de les accueillir car on ne les a pas beaucoup entendus dans la région récemment.»* Une grande scène et un grand bar seront montés sur la plage, tandis que le restaurant du Silex proposera des grillades.

La Summer Life attend de nombreux fêtards demain. ARCHIVES

Cette 7e édition de la Summer Life, la 4e à Hauterive grâce à *«la bonne collaboration avec la commune»*, est toujours gratuite. *«On organise des bus supplémentaires avec TransN jusqu'à 3h du matin»*, complète encore l'organisateur, qui espère voir environ 2500 personnes sur la plage, comme l'an dernier. **MAH**

EN IMAGE

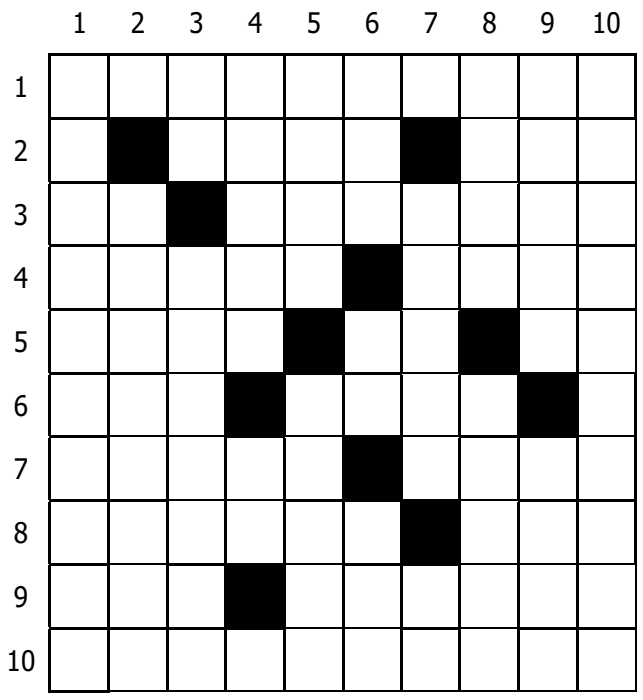
SP

1ER AOÛT

Ils copient M6. Une troupe de comédiens neuchâtelois ont revisité avec humour «Pour nous, c'est ça la France», un clip qui mettait en scène des célébrités, diffusé sur M6 à l'occasion du 14 juillet. Entre clichés et autodérision, «Pour nous, c'est ça la Suisse» est à découvrir sur arcinfo.ch ou sur YouTube. **RÉD**

10 DIVERTISSEMENTS

MOTS CROISÉS N° 3054



Horizontalement
1. Vite fait, pas forcément bien fait. 2. Attaché à la bouée. On le plante pour jouer. 3. Le calcium. Donnais un concert en haut lieu. 4. Mesure prise à deux doigts. Station balnéaire en Somme. 5. Joyeux ou Grincheux. L'indium. Mesure chinoise. 6. Pour les pots de terre. Ils retournent à la campagne. 7. Belle île en mer Egée. Accent de Delémont. 8. Composé dérivé de l'urée. Un bon lit pour le fellah. 9. British sélect. Un homme plein d'avenir. 10. Capitaux.

Verticalement
1. Elle compte et recompte les autres. 2. Qui n'ont rien de superflu. 3. A cours en Italie. Des habitués du bar. 4. La Nouvelle-Guinée, vue de Djakarta. C'est nickel. 5. Industriel français, chanteuse canadienne. Yannick Noah y est né. 6. Une fin cinématographique. Zeus en fit une génisse. Forme auxiliaire. 7. Fit connaître. Américain de la campagne. 8. Presse pour les travailleurs. Allonge le parcours. 9. Patronyme anglo-saxon. Fille de troupe. 10. On les dit joyeuses.

Solutions du n° 3053

Horizontalement 1. Jardinière. 2. Une. Vlan. 3. Rentière. 4. Asti. Seine. 5. Strass. Sen. 6. Sherpas. Us. 7. I.e. Elimine. 8. Est. Emaner. 9. Ni. Réel. UA. 10. Serin. Tass.

Verticalement 1. Jurassiens. 2. Anesthésie. 3. Rentre. 4. Tiaré. Ri. 5. Ici. Spleen. 6. Essaime. 7. Ivre. Smalt. 8. Eléis. In. 9. Râ. Neuneus. 10. Encenseras.

PMU.ch On parie que vous allez gagner — www.pmur.ch

Aujourd'hui à Enghien, Prix du Parc des Princes
(trot attelé, réunion I, course 2, 2150 mètres, départ à 13h50)

N°	Cheval	Distance	Driver	Entraîneurs	Cote	Perf.
1.	Elles W.Phedo	2150	Mlle J. Lindqvist	T. Claesson	14/1	8a 8a 5a Da
2.	Lobell Countess	2150	D. Locqueneux	P.-J. Strooper	5/1	2a 3a 2a 2a
3.	Nefertite Del Rio	2150	A. Abrivard	L.-C. Abrivard	17/1	3a 2a 7a 4a
4.	Quartino	2150	T. Le Beller	V. Goetz	44/1	3a 8a 7a 2a
5.	Tornado de l'Océan	2150	P. Levesque	M. Lenders	4/1	6a 4a 2a 1a
6.	Tina du Citrus	2150	E. Audebert	J.-M. Asin	29/1	5a 2a 5a 2a
7.	Rionero	2150	A. Laurent	A. Laurent	79/1	13a 1a 0a 8a
8.	Tempête d'Azur	2150	A. Barrier	J.-P. Marmion	24/1	7a 8a 2a 0a
9.	Un Nuage d'Osmoz	2150	E. Allard	E. Allard	18/1	Dm 2a 1a 1a
10.	Take	2150	F. Nivard	F. Souloy	16/1	0a 2a 0a 6a
11.	I Saw You	2150	J. Verbeeck	A. Lindblom	39/1	8a 10a 9a 9a
12.	Conrads Fredrik	2150	J. Niskanen	J. Niskanen	19/1	9a 2a Da 4a
13.	Repay Merci	2150	J.-M. Bazire	F. Souloy	3/1	Da 1a 1a 1a
14.	Decarone	2150	P. Masschaele	Mme G. Masschaele	109/1	5a Aa 0a 6a
15.	Sixia des Angles	2150	B. Piton	J.-P. Piton	99/1	0a 6a 0a 0a
16.	Tabriz du Gîte	2150	P. Vercruysse	J. Lelièvre	8/1	1a 6a 5a 5a

Notre opinion: 13 - Base de la course. 5 - Candidate à la victoire. 2 - Première chance. 16 - Il faudra encore compter avec lui. 3 - A l'arrivée. 6 - Chance logique. 1 - Elle a des atouts. 12 - Pour une place.
Remplaçants: 10 - Pour un lot. 11 - Pour une surprise.

Notre jeu:
13* - 5* - 2* - 16 - 3 - 6 - 1 - 12 (*Bases)
Coup de poker: 12
Au 2/4: 13 - 5
Au tiercé pour 13 fr.: 13 - X - 5
Le gros lot:
13 - 5 - 10 - 11 - 1 - 12 - 2 - 16
Les rapports
Hier à Chantilly, Prix de Chauffour
Tiercé: 4 - 11 - 16
Quarté+: 4 - 11 - 16 - 10
Quinté+: 4 - 11 - 16 - 10 - 8
Rapport pour 1 franc:
Tiercé dans l'ordre: Fr. 15 038.30
Dans un ordre différent: Fr. 1665.-
Rapport pour 1.50 francs:
Quarté+ dans l'ordre: néant
Dans un ordre différent: Fr. 12 691.95
Bonus: Fr. 514.35
Rapport pour 2.50 francs:
Quinté+ dans l'ordre: néant
Dans un ordre différent: Fr. 22 221.-
Bonus 4: Fr. 807.-
Bonus 4 sur 5: Fr. 208.50
Bonus 3: Fr. 139.-
Rapport pour 5 francs:
2 sur 4 Gagnant: Fr. 276.-

ARCINFO.CH LE SITE INTERNET DE L'EXPRESS L'Impartial canal alpha
L'INFO EN CONTINU 7 JOURS SUR 7 GRATUITEMENT SUR VOTRE SMARTPHONE
A télécharger sur Available on the iPhone App Store — Google play

FEUILLETON N° 70

Ce fut ce qui décida Durafour à accepter l'offre.
– Quel chemin tu as fait mon petit Ernestli, s'exclama sa grand-mère à son retour en lui montrant l'article le concernant dans «La Feuille d'Avis d'Avenches et environs». Tous les clients me parlent de tes succès en France. Grâce à toi, on a vendu beaucoup plus de pain que d'habitude…
Et elle l'embrassa sur les deux joues.
Au café de l'Hôtel de Ville, on ne parlait plus que de Failloubaz le Petit Suisse qui avait damé le pion aux Français.
– Tu payes un verre pour fêter ton triomphe, Failloub?
– Si tu veux.
Et il en paya des verres à tous ces quémandeurs auxquels son succès donnait soif. Il paya des verres pour un peu d'amitié et de reconnaissance.
François Durafour vint le mois suivant.
C'était un excellent pilote qui avait déjà fait beaucoup parler de lui. Son nom, et celui de Failloubaz assurèrent la renommée de l'école. Le nombre d'élèves augmenta. La municipalité était aux anges: on admirait partout son audacieux dynamisme.
Le renom d'Avenches s'étendait loin à la ronde maintenant.
Dès lors, les événements se succédèrent à un rythme d'enfer. Durafour prit en main l'enseignement, laissant à Ernest une plus grande liberté d'action pour piloter et courir d'une rencontre aéronautique à l'autre.
L'école tournait bien, on en parlait même au-delà des frontières nationales.
Le 9 juillet, à l'heure de l'apéritif, alors que Failloubaz était installé à la table ronde du café de l'Hôtel de Ville, payant tournée sur tournée à sa cour habituelle venue flatter et vanter ses mérites, Bifteck, l'assistant mécanicien, entra, essoufflé. Il était livide.
– Patron, venez vite. Durafour s'est planté dans un arbre.
– Blessé?
– Non! Mais l'avion est foutu.
Failloubaz se leva précipitamment.
–?Mettez tout sur mon compte, cria-t-il au tenancier Maas, en sortant.
Il enfourcha sa moto et avec Bifteck, agrippé tant bien que mal sur le siège arrière, dévala la Rue de la Gare, traversa le champ d'aviation jusqu'au lieu de la catastrophe.
L'avion était suspendu à un chêne. Durafour secoué, entouré de quelques élèves pilotes et de Revelly se remettait du choc.
Failloubaz sortit de sa poche une jolie petite gourde gainée de cuir, dévissa le couvercle qu'il remplit de kirsch.
– Tiens, bois. Ça te remettra d'aplomb. Alors? Raconte.
– Le moteur ne tirait pas. J'ai pourtant mis les gaz à fond. Rien à faire. L'avion ne montait pas. Tu vois le résultat.
– L'appareil est vachement amoché. Et toi?
– Rien de grave… deux ou trois bleus… c'est tout.

Chapitre 37

La fille était jolie. Ernest l'avait rencontrée plusieurs fois en ville. Elle venait prendre le thé à l'Hôtel de Ville, accompagnée d'une dame âgée, sa grand-mère ou quelque parente sans doute. Elles prenaient place un peu en retrait des autres dames de la bonne société avenchoise qui, à l'heure du thé, venaient papoter là.
Ernest était en train de lire la Feuille d'Avis de Lausanne, lorsqu'elles vinrent s'installer à la table voisine. Elles commandèrent chacune une portion de thé et une tranche de gâteau du Vully. Ernest les observait à la dérobée par-dessus son journal.
La beauté de cette jeune fille le fascinait. Ses cheveux blonds tombaient en anglaises sur sa robe bleu pâle, mettant en valeur son fin visage aux traits réguliers. Elles conversaient en anglais.
Il y avait peu de monde ce jour-là. L'ambiance était calme.
La vieille dame se leva, dit quelque chose à la jeune fille et sortit. Ernest aurait aimé profiter de ce moment pour lier conversation mais il n'osait pas faire le pas. L'audace qu'il manifestait sur son avion s'évanouissait en présence d'une femme. Elle dut sentir sa gêne, ce fut elle qui se pencha vers lui.
– Veuillez m'excuser d'interrompre votre lecture, Monsieur (son accent ajoutait à son charme), vous êtes bien le pilote dont on a parlé dernièrement dans le journal?
Failloubaz sourit, joua au modeste.
(A suivre)

LOTERIES

Tirages du 29 juillet 2014

Seule la liste officielle des résultats de la Loterie Romande fait foi.
www.loro.ch

HOROSCOPE

BÉLIER (21.3 - 20.4)

Amour : votre relation sentimentale sera épanouie et vous pourrez vous laisser aller en toute confiance. Si vous êtes célibataire, montrez-vous plus audacieux. **Travail-Argent :** vous aurez l'occasion de rectifier une erreur avant qu'il ne soit trop tard. Vous serez rassuré et retrouverez le sourire. Un projet immobilier pourrait devenir d'actualité. **Santé :** bonne endurance.

TAUREAU (21.4 - 21.5)

Amour : de nouvelles opportunités, pour passer des moments privilégiés avec votre partenaire, vont s'offrir à vous. Célibataire, une rencontre est possible. **Travail-Argent :** vos efforts récents vont finir par payer et contribueront à stabiliser votre situation professionnelle. Inutile, pour le moment, de faire preuve de trop de volontarisme. **Santé :** bon tonus.

GÉMEAUX (22.5 - 21.6)

Amour : ne vous laissez pas aller à la morosité, encore moins à des réactions instinctives. Il est temps d'accepter les autres tels qu'ils sont. **Travail-Argent :** vos ambitions risquent d'être freinées. Mais vous parviendrez à surmonter les obstacles grâce à votre clairvoyance. **Santé :** si vous avez l'impression d'une baisse de régime, pensez aux oligoéléments.

CANCER (22.6 - 22.7)

Amour : une petite mise au point s'imposera afin de définir clairement la place de chacun au sein de votre couple. **Travail-Argent :** aujourd'hui, la chance sera de votre côté. Le ciel vous fera de nombreuses faveurs si vous restez réceptif. Vous pourriez avoir l'opportunité de renforcer votre position. **Santé :** votre tonus fera des envieux.

LION (23.7 - 22.8)

Amour : excellente période, même si quelques discussions vives sont possibles entre vos amis et votre partenaire. **Travail-Argent :** le secteur professionnel peut vous réserver des surprises. **Santé :** prenez soin de vous.

VIERGE (23.8 - 22.9)

Amour : vous aurez l'occasion de vérifier l'attachement et la profondeur des sentiments de votre moitié, sortez de votre bulle protectrice si vous voulez faire de vraies rencontres. **Travail-Argent :** vos interlocuteurs pourraient vous mettre des bâtons dans les roues mais on ne peut satisfaire tout le monde. Ne vous inquiétez pas et ne changez rien. **Santé :** vitalité en hausse.

BALANCE (23.9 - 22.10)

Amour : vous aurez besoin de solitude mais évitez tout de même de prendre trop de distance avec vos proches. **Travail-Argent :** intéressant, mais parfois stressant, votre travail peut prendre un rythme rapide. Vous devrez suivre coûte que coûte. Les contrats financiers sont à l'ordre du jour et vous devez vous entourer de précautions. **Santé :** détendez-vous.

SCORPION (23.10 - 22.11)

Amour : vous saurez arriver à vos fins avec subtilité surtout avec vos enfants. **Travail-Argent :** les changements qui se créent en ce moment vont vous ouvrir de nouvelles portes. **Santé :** vous avez besoin de repos pour décompresser.

SAGITTAIRE (23.11 - 22.12)

Amour : votre ciel amoureux va se dégager. Vous donnerez un nouvel élan à vos amours. Tout peut arriver aujourd'hui. **Travail-Argent :** vous mettrez un point d'honneur à respecter vos engagements. Vous réussirez à agir dans le temps imparti et vous aurez la possibilité de faire progresser une idée nouvelle. **Santé :** évitez les mouvements brusques.

CAPRICORNE (23.12 - 20.01)

Amour : vous serez la cible de soi-disant amis qui raconteront partout des choses pas très flatteuses à votre sujet. **Travail-Argent :** l'ambiance sur votre lieu de travail sera particulièrement agréable. Vous aurez à cœur de voir vos efforts reconnus à leur juste valeur. Un imprévu pourrait déséquilibrer votre budget. **Santé :** gare aux excès.

VERSEAU (21.1 - 19.2)

Amour : vous ne donnerez pas la priorité à votre cœur. Vous avez pourtant envie de contacts, d'échanges mais ils seront plus amicaux que sentimentaux. **Travail-Argent :** vous êtes très dynamique dans ces secteurs et les résultats de vos efforts seront payants au sens propre. **Santé :** vous bénéficierez de bonnes défenses naturelles.

POISSONS (20.2 - 20.3)

Amour : une dispute suivie d'une réconciliation est à prévoir ! La stabilité de votre couple ne sera pas menacée. Célibataire, vous déciderez de laisser le temps agir. **Travail-Argent :** plus fonceur que jamais, vous vous lancerez dans des entreprises audacieuses sans prendre le temps de la réflexion. **Santé :** il y a des risques de surmenage.

ET SI ON ALLAIT À...
Un musée qui reflète l'humanisme défendu par Genève. Avec une expo sur les artistes face à la souffrance.
www.redcrossmuseum.ch
GENÈVE
Musée de la Croix-Rouge

LE MAG été

CINÉMA Après «Samsara» et «Ayurveda», le cinéaste indien Pan Nalin revient avec «Kumbh Mela - Sur les rives du fleuve sacré», un documentaire qui apparie film noir et spiritualité.

«J'aime rencontrer la vie en face»

PROPOS RECUEILLIS PAR
RAPHAËL CHEVALLEY

Un maître yogi et son fils adoptif durant la Kumbha Mela. FILMCOOPI

Né aux abords du Rajasthan dans une famille indienne pauvre mais spirituellement riche, Pan Nalin a passé son enfance à vendre du thé dans son petit village, avant de devenir réalisateur autodidacte, puis de faire les Beaux-Arts, d'organiser un ciné-club et de tourner une dizaine de documentaires très remarqués. Fort de son talent et auréolé de ses succès, il s'apprête à sortir son nouveau long-métrage, «Kumbh Mela – Sur les rives du fleuve sacré», partout en Europe, et bientôt aux Etats-Unis, au Canada et en Nouvelle-Zélande. Rencontre.

«Kumbh Mela» est un documentaire proche du film noir. Comment choisir entre fiction et réalité?

J'adore faire du cinéma. Je n'ai pas de préférence pour le documentaire ou la fiction. J'aime la liberté qu'il y a de pouvoir tout créer dans la fiction, mais j'aime aussi rencontrer la vie en face. Dans «Kumbh Mela», je ne peux rien créer ni décider. Je peux juste m'occuper de cinéma et de montage, car dans le documentaire il y a des choses que même les meilleurs scénaristes ne peuvent pas inventer. J'adore être surpris et tomber sur des gamins de 10 ans qui rêvent d'être gangsters ou des hommes sacrés.

Le film semble se construire à partir du réel, sans travail d'écriture préalable...

Oui, exactement. C'était le même processus pour «Ayurveda». Aujourd'hui, les documentaires sont très soignés et très écrits, mais à mon sens, il faut vraiment arriver avec un feeling pour entrer dans le vif du sujet. A Kumbha Mela, c'était organique, vivant. Les personnages jouaient un grand rôle. C'était parfois eux qui nous disaient que le lendemain on filmerait telle ou telle chose. C'était comme si on vivait le film, en direct. Lorsque quelqu'un disparaissait, on était bouleversé. Il y avait beaucoup de sentiments et on se disait que si on arrivait à capter ces moments, même une petite partie, ça allait être exceptionnel.

Comment avez-vous approché les sâdhus et les yogis?

Chaque fois que je m'intéressais à un personnage, j'allais d'abord à la rencontre de son entourage pour en connaître un peu plus sur sa vie. Au premier abord, ils avaient un peu peur, d'autant qu'il y a toujours des gens malveillants, des voleurs, qui viennent à Kumbha Mela. Il faut faire attention, il y a des enlèvements d'enfants, etc.

«Il y a des choses que même les meilleurs scénaristes ne peuvent pas inventer.»
PAN NALIN CINÉASTE

J'avais aussi envie de filmer les femmes sâdhus, mais on n'a pas insisté parce qu'elles étaient très perturbées. On a également dû laisser tomber quelques personnages masculins à cause de ça ou des réactions de l'entourage. Je leur répétais qu'il ne s'agissait pas de faire un reportage, mais plutôt de vivre, manger, parler, se baigner dans le Gange avec eux, de façon naturelle, tout en filmant. A force, la caméra s'oublie.

Pourquoi avoir privilégié les enfants?

C'est arrivé comme ça, ce n'était pas prévu. Ils sont comme des miroirs de leurs parents, c'est intéressant. Quand on a commencé à monter le film, on a compris qu'on n'avait pas le choix. Les enfants sont absolument naturels, ils ne regardent pas la caméra. C'était plus fort que tout ce qui avait été tourné avec les adultes. Ils ont envahi nos cœurs.

Entre le Gandhi en chaussettes et le sâdhu qui soulève des briques, il y a une étonnante diversité de spiritualités...

C'est très important de parler de ce qu'est la spiritualité et de saisir le pouvoir des croyances dans la vie d'aujourd'hui. En général, les religions sont faites pour durer et sont adaptées à l'époque à laquelle nous vivons. Dans l'islam, il y a le Coran, dans le christianisme, il y a la Bible. Dans l'hindouisme en revanche, il n'y a pas un seul livre, mais plusieurs, qui permettent d'improviser selon son mode de vie, à chaque fois de façon différente. C'est ce que font les maîtres spirituels, qui ont parfois beaucoup d'humour, par exemple quand ils disent que dieu a créé le cannabis et que l'homme a inventé l'alcool, ce qui vaut souvent mieux que les grands discours.

UN VRAI SUSPENSE

Après «Ayurveda» (2001), découverte passionnante de la médecine indienne, et «La vallée des fleurs» (2006), romance pittoresque au cœur de l'Himalaya, Pan Nalin a exaucé le vœu de son père en lui rapportant de l'eau sacrée de la Kumbha Mela, lieu de pèlerinage gigantesque où se pressent tous les douze ans près de 100 millions d'Indiens!

Parti avec sa caméra, l'auteur de «Samsara» (2001) a trouvé sur place une énergie vitale fascinante en suivant une douzaine de sâdhus, de yogis et d'enfants abandonnés ou en fugue. A partir de ce matériau réel, le cinéaste atteint une authenticité magique, un mélange détonnant de réalisme noir et de poésie onirique, qui reflète l'incroyable diversité des religions hindoues et relativise pour le moins nos façons occidentales de considérer la spiritualité.

Partant, Pan Nalin confère à son film un suspense intense à travers des tranches de vie enfantines qui restituent les enjeux des trafics de main-d'œuvre ou d'organes, la corruption et la délinquance – dans la lignée des grands néoréalistes, de De Sica à Kiarostami, en passant par Satyajit Ray et Mira Nair, sans oublier «Los Olvidados» (1950) de Buñuel.

INFO+
de Pan Nalin
Durée: 1 h 57
Age légal/conseillé: 12/14

VIDÉO+
Retrouvez notre vidéo sur ce sujet sur tablette et Epaper

«JIMMY'S HALL»

Ken Loach embourbé dans la militance

L'Anglais Ken Loach est un sujet frondeur et marxiste de Sa Majesté. Formé à la télévision, Loach a fait ses débuts à la fin des années 60, alors que s'éteint le feu libertaire. L'arrivée de Miss Thatcher au pouvoir dès 1979 l'a rangé définitivement dans le camp des réalistes de gauche. Fidèle à ses idéaux, le réalisateur de «Kes» (1969) a enregistré film après film la faillite consentie d'un système économique dont les victimes n'ont même plus droit à la compassion. Quoiqu'animé d'un souci permanent du réel, Loach

Oonagh et Jimmy aiment le jazz, n'en déplaise aux bien-pensants. FILMCOOPI

délaisse parfois le temps présent pour œuvrer dans la reconstitution historique, histoire d'essayer de comprendre «ce qui n'a pas marché».

Cousu de fil blanc

C'est le cas de «Jimmy's Hall» qui lui a valu en mai dernier sa dix-septième sélection cannoise. Adapté d'une pièce de théâtre de Donal O'Kelly, son vingt-sixième long-métrage nous plonge dans la problématique de l'indépendance irlandaise, qui anticipe sur la future déconfiture des idées progressistes... En 1932, près de dix ans après la fin de la guerre civile, Jimmy Gralton (Barry Ward) revient dans son Irlande natale. Aspirant désormais à une vie paisible dans la ferme familiale, l'activiste républicain se laisse pourtant convaincre par les jeunes du village de rouvrir le Pearse-Connolly Hall, un dancing de campagne dont il contribua par le passé à la fondation et qui incarna un véritable espace de culture, de liberté et de contestation.

Par le biais des disques de jazz qu'il a ramenés de son exil étasunien, Jimmy ressuscite à son corps défendant l'ambiance militante de jadis, suscitant le mécontentement des gros propriétaires terriens et du clergé alors tout-puissant en Irlande... Las, l'anamnèse postmarxiste est un peu trop académique et cousue de fil blanc pour susciter notre libre adhésion! **VINCENT ADATTE**

INFO+
de Ken Loach, avec Barry Ward, Simone Kirby, Andrew Scott...
Durée: 1 h 49
Age légal/conseillé: 12/14

CINÉMA

Eden

Rue de la Serre 83, tél. 0900 900 920
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

American Nightmare 2: Anarchy
1re semaine - 16/16

Acteurs: Frank Grillo, Kiele Sanchez. Réalisateur: James DeMonaco.

PREMIÈRE SUISSE! Alors que la «Purge» annuelle est sur le point de commencer, un jeune couple subit une panne de voiture. Ils vont tenter par tous les moyens de survivre au chaos...

VF ME au MA 20h30. VE et SA 23h

Les vacances du petit Nicolas
5e semaine - 6/8

Acteurs: Valérie Lemercier, Kad Merad, Mathéo Boisselier. Réalisateur: Laurent Tirard.

Avec des millions de livres vendus et son premier grand début à l'écran un succès mondial, Le Petit Nicolas revient pour enchanter les enfants et les adultes dans une nouvelle aventure adaptée du troisième livre de la série classique de Goscinny et Sempé.

VF ME au MA 13h30, 15h45

L'homme qu'on aimait trop
2e semaine - 16/16

Acteurs: Guillaume Canet, Catherine Deneuve, Adèle Hanel. Réalisateur: André Téchiné.

Nice, 1976. Après l'échec de son mariage, Agnès Le Roux rentre d'Afrique et retrouve sa mère, Renée, propriétaire du casino le Palais de la méditerranée. La jeune femme tombe amoureuse de l'homme de confiance de celle-ci, Maurice Agnelet, un avocat de dix ans son aîné...

VF ME au MA 18h

Plaza

Rue de la Serre 68, tél. 0900 900 920
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

La Planète des singes - L'affrontement - 3D
2e semaine - 12/12

Acteurs: Gary Oldman, Keri Russell, Jason Clarke. Réalisateur: Matt Reeves.

PREMIÈRE SUISSE! EN DIGITAL 3D! Une nation de plus en plus nombreuse de singes évolués, dirigée par César, est menacée par un groupe d'humains qui a survécu au virus dévastateur qui s'est répandu dix ans plus tôt. Ils parviennent à une trêve fragile, mais de courte durée : les deux camps sont sur le point de se livrer une guerre qui décidera de l'espèce dominante sur Terre.

VF ME au MA 15h30, 18h15, 20h45. VE et SA 23h15

Planes 2 - 3D
2e semaine - 6/6

Réalisateur: Roberts Gannaway.

EN DIGITAL 3D! Quand Dusty apprend que son moteur est endommagé et qu'il ne pourra peut-être plus jamais participer à une course, il décide de changer de voie du tout au tout et de se lancer dans la guerre contre le feu au sein d'une équipe improbable en charge de la protection du parc national de Piston Peak.

VF ME au MA 13h30

Scala 1

Rue de la Serre 52, tél. 0900 900 920
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

Transformers: Age of Extinction - 3D
4e semaine - 14/14

Acteurs: Mark Wahlberg, Brenton Thwaite, Nicola Peltz. Réalisateur: Michael Bay.

EN DIGITAL 3D! Quatre ans après les événements mouvementés de «Transformers: La Face cachée de la Lune», un groupe de puissants scientifiques cherchent à repousser, via des Transformers, les limites de la technologie.

VF ME au MA 20h15

Planes 2 - 2D
2e semaine - 6/6

Réalisateur: Roberts Gannaway.

DIGITAL 2D! Dusty est au sommet de sa gloire quand il apprend que son moteur est endommagé et qu'il ne pourra peut-être plus jamais participer à une course... Il se lance alors le défi de devenir pompier du ciel. Il suivra sa formation auprès de l'élite du genre en charge de la protection du parc national de Piston Peak.

VF ME au MA 14h

Planes 2 - 3D
2e semaine - 6/6

Réalisateur: Roberts Gannaway.

EN DIGITAL 3D! Quand Dusty apprend que son moteur est endommagé et qu'il ne pourra peut-être plus jamais participer à une course, il décide de changer de voie du tout au tout et de se lancer dans la guerre contre le feu au sein d'une équipe improbable en charge de la protection du parc national de Piston Peak.

VF ME au MA 16h

Qu'est-ce qu'on a fait au Bon Dieu?
16e semaine - 6/12

Acteurs: Christian Clavier, Chantal Lauby, Frédérique Bel. Réalisateur: Philippe de Chauveron.

Claude et Marie Verneuil, issus de la grande bourgeoisie provinciale, sont des parents traditionnels. Mais charité chrétienne avant tout, ils se sont toujours obligés à faire preuve d'ouverture d'esprit.

VF ME au MA 18h

Sexy Dance 5 - All in Vegas - 3D
2e semaine - 8/10

Acteurs: Alyson Stoner, Ryan Guzman. Réalisateur: Trish Sie.

DIGITAL 3D! Tous les person-nages des précédents épisodes se réunissent à Las Vegas et vont s'affronter lors d'une battle dont la victoire pourrait être déterminante pour leurs rêves et leurs carrières.

VF VE et SA 23h30

Scala 2

Rue de la Serre 52, tél. 0900 900 920
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

Sexy Dance 5 - All in Vegas - 3D
2e semaine - 8/10

Acteurs: Alyson Stoner, Ryan Guzman. Réalisateur: Trish Sie.

DIGITAL 3D! Tous les person-nages des précédents épisodes se réunissent à Las Vegas et vont s'affronter lors d'une battle dont la victoire pourrait être déterminante pour leurs rêves et leurs carrières.

VF ME au MA 18h15, 20h30

Dragons 2 - 2D
6e semaine - 6/8

Réalisateur: Dean DeBlois.

EN DIGITAL 2D! La vie s'écoule paisiblement sur l'île de Beurk... Astrid, Rustik le Morveux, Varek, Kranedur et Kognedur se défient lors de courses sportives de dragons devenues très populaires tandis qu'Harold et Krokmou, désormais inséparables, parcourent les cieux à la conquête de territoires inconnus et de nouveaux mondes.

VF ME au MA 13h45

Dragons 2 - 3D
6e semaine - 6/8

Réalisateur: Dean DeBlois.

EN DIGITAL 3D! La vie s'écoule paisiblement sur l'île de Beurk. Harold et Krokmou, désormais inséparables, parcourent les cieux à la conquête de territoires inconnus. Au cours de l'une de leurs aventures, ils découvrent une grotte secrète qui abrite des centaines de dragons sauvages, protégés par un mystérieux dragonnier.

VF ME au MA 16h

Transformers: Age of Extinction - 3D
4e semaine - 14/14

Acteurs: Mark Wahlberg, Brenton Thwaite, Nicola Peltz. Réalisateur: Michael Bay.

EN DIGITAL 3D! Quatre ans après les événements mouvementés de «Transformers: La Face cachée de la Lune», un groupe de puissants scientifiques cherchent à repousser, via des Transformers, les limites de la technologie.

VF VE et SA 23h

Scala 3

Rue de la Serre 52, tél. 0900 900 920
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

New York Melody
1re semaine - 10/12

Acteurs: Mark Ruffalo, Keira Knightley, Hailee Steinfeld. Réalisateur: John Carney.

PREMIÈRE SUISSE! Gretta et son petit ami de longue date décident d'emménager à New York afin de réaliser leur rêve : devenir célèbre grâce à la musique. Mais celui-ci décroche un contrat solo et quitte Gretta. Le cœur brisé celle-ci n'a pas d'autres solutions que chanter dans des bars. Un jour un producteur sur le déclin, l'entend chanter et décide de lui proposer un contrat. Chacun sera la dernière chance de l'autre. Une amitié amoureuse nait alors entre eux deux.

VF ME au MA 17h45, 20h15

PUBLICITÉ

LEOMEUBLE SA www.leomeuble.ch

Prix spécial AVS

Route de Boudry 20 • 2016 CORTAILLOD • Tél. 032 842 10 21

Echo
1re semaine - 10/12

Acteurs: Teo Halm, Brian Bradley, Reese Hartwig. Réalisateur: Dave Green.

PREMIÈRE SUISSE! Tuck, Munch et Alex sont les meilleurs amis du monde. Mais la construction d'une autoroute passant à travers leur quartier force leur famille à déménager et menace leur amitié. Quelques jours avant leur départ, le groupe découvre une série d'étranges messages cryptés sur leur smartphone....

VF ME au MA 13h30, 15h30

Les Francis
2e semaine - 12/14

Acteurs: Lannick Gautry, Medi Sadoun, Thomas VDB. Réalisateur: Fabrice Begotti.

Pour respecter la dernière volonté de son grand-père, Jeff décide de partir en Corse à la recherche d'un secret de famille, accompagné de ses 3 amis d'enfance: Medi, Willy et Seb. Suite à un quiproquo impliquant la ravissante Vanina, les 4 amis se mettent à dos une famille Corse un peu particulière, Les Campana...

VF VE et SA 22h45

ABC

Rue du Coq 11, tél. 032 967 90 42

Shell
16/16

Acteurs: avec Chloe Pirrie, Joseph Mawle. Réalisateur: Scott Graham.

CYCLE «GLORIA, CLEO, NINOTCHKA ET LES AUTRES...» Shell a 17 ans. Elle habite et travaille seule avec son père dans une station-service isolée au cœur des Highlands écossais. Elle vit loin des gens de son âge et les rares clients sont son unique lien avec le monde extérieur. Pete, son père, est introverti et souffre d'épilepsie. Sa femme les a quittés des années auparavant et il élève sa fille lui-même. L'affection que se portent le père et la fille, ainsi que cet environnement leur inspirent des émotions confuses qu'ils ont tous deux des difficultés à gérer.

VO s-t fr/all JE 18h15. VE 20h45

Au fil d'Ariane
16/16

Acteurs: Ariane Ascaride, Jean-Pierre Darroussin. Réalisateur: Robert Guédiguian.

CYCLE «GLORIA, CLEO, NINOTCHKA ET LES AUTRES...» C'est le jour de son anniversaire et Ariane est plus seule que jamais dans sa jolie maison. Les bougies sont allumées sur le gâteau. Mais les invités se sont excusés... Ils ne viendront pas. Un conte fantastique au cœur de Marseille.

DERNIERS JOURS — VF JE, DI 20h45

Ninotchka
14/14

Acteurs: Greta Garbo, Melvyn Douglas, Bela Lugosi. Réalisateur: Ernst Lubitsch.

CYCLE «GLORIA, CLEO, NINOTCHKA ET LES AUTRES...» Trois agents soviétiques sont envoyés à Paris. Rapidement happés par les plaisirs de la capitale française, ils en oublient leur mission. Le gouvernement envoie alors Ninotchka, stalinienne convaincue, pour les remettre à l'ordre.

DERNIER JOUR — VO s-t fr/all SA 18h15

Wadjda
10/10

Acteurs: Waad Mohammed, Reem Abdullah. Réalisateur: Haifaa Al Mansour.

CYCLE «GLORIA, CLEO, NINOTCHKA ET LES AUTRES...» Espiègle et rebelle, fille unique d'une famille conservatrice aisée, Wadjda aperçoit un jour une bicyclette verte. Elle n'a dès lors plus qu'une idée en tête: acquérir ce vélo pour faire la course avec son ami Abdallah. Mais en Arabie Saoudite, cela lui est interdit.

DERNIER JOUR — VO s-t fr VE 18h15

Gloria
16/16

Acteurs: Gena Rowlands, John Adames, Buck Henry. Réalisateur: John Cassavetes.

CYCLE «GLORIA, CLEO, NINOTCHKA ET LES AUTRES...» Peu de temps avant d'être assassiné, un comptable de la mafia confie son petit garçon à Gloria, une ancienne call-girl. Celle-ci entreprend de sauver l'enfant traqué par des tueurs de l'organisation.

DERNIER JOUR — VO s-t fr/all SA 20h45

Cléo de 5 à 7
16/16

Acteurs: Corinne Marchand, Antoine Bourseiller. Réalisateur: Agnès Varda.

CYCLE «GLORIA, CLEO, NINOTCHKA ET LES AUTRES...» 21 juin 1961. Entre 17h et 18h30. Paris rive gauche. De la rue de Rivoli au Dôme, de Vavin au parc Montsouris. Une jeune femme en danger de mort rencontre un jeune homme en danger de mort.

DERNIER JOUR — VF DI 18h15

CIÉ RÉGION

NEUCHÂTEL

APOLLO 1, 2, 3
(0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)
Transformers: age of extinction - 3D
Me-ma 20h. 14 ans. De M. Bay
Dragons 2 - 3D
Me-ma 13h30, 15h45. 6 ans. De D. DeBlois
A long way down
Me-ma 18h. VO. 12 ans. De P. Chaumeil
Step up all in - Sexy dance 5 - 3D
Me-ma 20h30. Ve-sa 23h15. 8 ans. De T. Sie
Les vacances du petit Nicolas
Di 10h45. Me-ma 13h45. 6 ans. De L. Tirard
Planes 2: Fire & rescue - 2D
Me-ma 14h. 6 ans. De R. Gannaway
Planes 2: Fire & rescue - 3D
Me-ma 16h. 6 ans. De R. Gannaway
Sur les rives du fleuve sacré
Me-ma 18h. Di 11h. VO. 12 ans. De P. Nalin
Transformers: age of extinction - 3D
Ve-sa 23h. 16 ans. De M. Bay
The purge 2: Anarchy - American nightmare
Me-ma 20h45. Ve-sa 23h. 16 ans. De J. DeMonaco
Dragons 2 - 2D
Me-ma 16h. 6 ans. De D. DeBlois
L'homme qu'on aimait trop
Me-ma 18h15. 16 ans. De A. Téchiné
Au fil d'Ariane
Di 10h45. 16 ans. De R. Guédiguian

ARCADES
(0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)
La planète des singes: L'affontement - 3D
Me-ma 15h30. Me-je/sa-di, ma 18h15. Me, ve-ma 20h45. Ve-sa 23h15. Je 20h45, VO. Ve, lu 18h15, VO. 12 ans. De M. Reeves
Planes 2: Fire & rescue - 3D
Me-ma 13h30. 6 ans. De R. Gannaway

BIO
(0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)
Can a song save your life - New York melody
Me-ma 15h30. Je-lu 20h30. Me, ma 20h30, VO. De J. Carney
Jimmy's Hall
Me-ma 18h15. VO. 12 ans. De K. Loach

REX
(0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)
Les vacances du petit Nicolas
Me-ma 15h, 17h30, 20h15. 6 ans. De L. Tirard
Les Francis
Ve-sa 22h30. 12 ans. De F. Begotti

STUDIO
(0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)
Qu'est-ce qu'on a fait au bon dieu?
Me-ma 18h30, 20h30. 6 ans. De Ph. de Chauveron
Earth to echo
Me-ma 14h, 16h. 10 ans. De D. Green

LES BREULEUX

LUX (032 954 12 26)
Relâche

LE NOIRMONT

CINÉLUCARNE (032 953 11 84)
Vacances annuelles jusqu'au 14 août

TRAMELAN

CINÉMATOGRAPHE (032 487 45 61)
Planes 2
Me 17h, 2D. Ve 17h, 3D. Sa 18h, 2D. Di 14h, 3D. Ma 17h, 2D. 6 ans. De R. Gannaway
La planète des singes: L'affrontement
Me 20h30, 3D. Je 20h30, 2D. Ve 20h30, 2D. Sa 21h, 3D. Di 17h, 3D. Ma 20h30, 2D. 12 ans. De M. Reeves
Goalie bin ig
Di 20h30. 12 ans. De J. Hoch
New York melody
Lu 20h30. VO. 10 ans. De J. Carney

TAVANNES

CINÉMA ROYAL (032 481 43 29)
Vacances annuelles jusqu'au 19 août

MALLERAY

CINÉMA PALACE (032 492 25 48)
Relâche

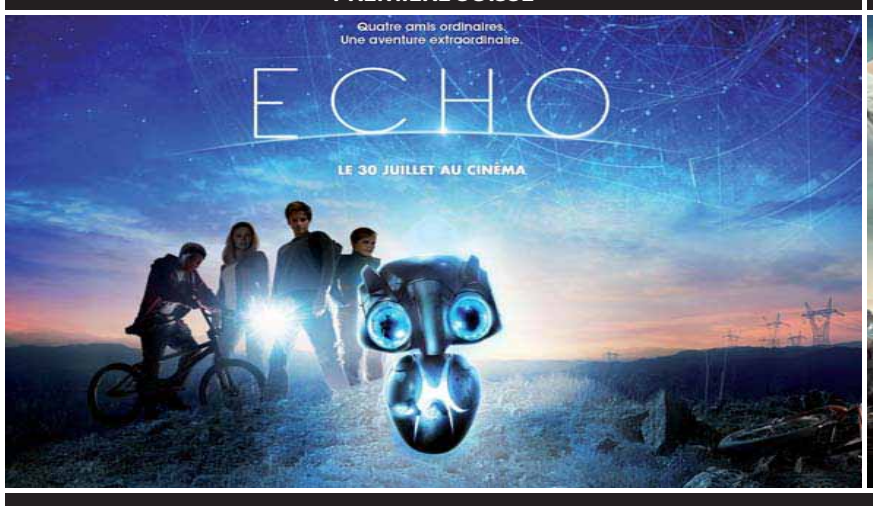
COUVET

LE COLISÉE (032 863 16 66)
Relâche

HAGAR DUNOR LE VIKING N° 931

PUBLICITÉ

PREMIÈRE SUISSE



PREMIÈRE SUISSE

PREMIÈRE SUISSE

PREMIÈRE SUISSE

DIGITAL 3D

Achetez vos billets sur www.cinepel.ch www.facebook.com/cinepel

PUBLICITÉ

SEAT

Modèle	Catalogue	PRIX NET !
Seat Mii @Mii, bleue	16'600.-	15'900.-
Seat Ibiza 1.4TSI 150cv, BVA, blanche	27'030.-	23'350.-
Seat Leon 1.2TSI BVA, argent	29'100.-	24'850.-
Seat Leon FR 1.4 TSI, anthracite	32'140.-	27'600.-
Seat Leon SC 1.8TSI 180cv, noire	36'630.-	31'800.-
Seat Toledo Style 1.2 TSI, noire	25'200.-	21'700.-
Seat Altea XL Viva 2.0TDI, noire	32'360.-	30'950.-

ENJOYNEERING

WOW!

GRAND DESTOCKAGE SEAT

Cumulez nos actions spéciales avec les primes WOW ! de SEAT

Attention : offre limitée !

SENN Automobiles SA

www.sennautos.ch

«Time sweet time, 40 ans... 40 témoins» au Musée international d'horlogerie de La Chaux-de-Fonds.
ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY

AGENDA

LA CHAUX-DE-FONDS

FÊTE/FOIRE

Fête nationale
Place du Marché. Avec le conseiller fédéral Alain Berset, orateur officiel.
Je 31.07, 21h.
Pouillerel. Fête de la montagne. Avec Sarah Blum, conseillère générale.
Je 31.07, 21h15.

Marché aux puces
L'Heure bleue.
Sa 02.08, 10h-17h.

VISITE GUIDÉE

Urbanisme horloger
Départ depuis l'Espace de l'urbanisme horloger.
Tous les dimanches, 14h-16h. Jusqu'au 30.11.

Art nouveau
Départ depuis l'Espace de l'urbanisme horloger.
Tous les mardis, 14h. Jusqu'au 26.08.

Le Corbusier
Départ depuis l'Espace de l'urbanisme horloger.
Tous les jeudis, 14h.

TRAIN TOURISTIQUE

Urbanisme horloger
Départ de la place Espacité.
Juin/septembre-octobre. Tous les mercredis et samedis, 14h, 15h, 16h.
Juillet-août. Tous les lundis, mercredis, vendredis, samedis, 14h, 15h, 16h.

MUSÉE

Musée international d'horlogerie
«Time sweet time, 40 ans... 40 témoins»
Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 11.01.2015.

Maison blanche Le Corbusier
Visite guidée publique, le premier samedi du mois, 11h.
Ouvert, ve, sa, di 10h-17h.
Groupes, tous les jours sur rendez-vous.

Musée des beaux-arts
AES+F. «The Liminal Space Trilogy.» Au seuil du paradis et de l'enfer. Installations vidéo.
Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 28.09.

ANIMAUX

Zoo du Bois du Petit-Château
Parc zoologique.
Tous les jours, 8h-17h (été 18h).
Vivarium
Tous les jours (sauf mercredi matin), 9h-12h/14h-17h (été 18h).

LE LOCLE

VISITE GUIDÉE

Urbanisme horloger
Départ depuis l'Hôtel de ville.
Tous les samedis, 14h-16h. Jusqu'au 29.11.

TRAIN TOURISTIQUE

Urbanisme horloger
Départ de la place du Marché.
Tous les jeudis 14h, 15h, 16h.
Tous les dimanches, 13h30, 15h. Mai-octobre.

MUSÉE

Musée de l'horlogerie Château des Monts
Collection de montres, pendules et automates, des origines de l'horlogerie à la fin du 20e siècle. Collection Sandoz: automates et montres du 16e au 19e siècle.
Novembre-avril: ma-di 14h-17h.
Mai-octobre: ma-di 10h-17h.
Visites commentées sur rendez-vous.

Moulins souterrains du Col-des-Roches
Eté du 1er mai au 31 octobre: tous les jours, 10h-17h, non stop.
Hiver du 1er novembre au 30 avril: ma-di, 14h-17h.
Visite privée sur demande.

Musée des beaux-arts
«François Berthoud - Pour la mode» «Carte blanche - HEAD Genève».
Me-ve 12h30-17h. Sa-di 11h-17h.
Jusqu'au 26.10.

NEUCHÂTEL

CONFÉRENCE/CONCERT

Démonstration «plantes à croquer»
Jardin botanique. Nouvelle plante (description, utilisation, recettes).
Me 30.07, 10h.

Samuel Blaser, trombone et Pierre Favre, percussions
Centre Dürrenmatt. Concert à l'occasion de la Fête nationale.
Ve 01.08, 20h.

EXPOSITION

Centre Dürrenmatt
Le labyrinthe poétique d'Armand Schulthess (1901-1972), créateur suisse d'art brut.
Me-di 11h-17h. Jusqu'au 03.08.

Jardin botanique
«Le voyage du botaniste vaudois Jean Gaudin»
Jusqu'au 31.08.
«Anciens légumes: retour vers le futur»
Jusqu'au 26.10.
Avril à octobre, 10h à 18h - novembre à mars, 13h à 18h. Fermé le lundi.

Galerie Quint-Essences
Capture Partie I et Partie II. Une galerie itinérante s'installe à la Galerie.
Ma-sa 14h-18h30 et sur rendez-vous.
Jusqu'au 29.08.

Galerie Ditesheim
«Une belle surprise pour l'été». Peinture, sculptures, œuvres sur papier.
Ma-ve 14h-18h30. Sa 10h-12h/14h-17h.
Di 15h-18h. Jusqu'au 16.08.

MUSÉE

Musée d'art et histoire
«Magasin de porcelaine». Le monde des arts domestiques.
Jusqu'au 24.08.
«Argent, jeux, enjeux».
Jusqu'au 31.08.
«Rodin - L'accident. L'aléatoire».
Jusqu'au 28.09.
«Neuchâtel: une histoire millénaire. Entre régionalisme et ouverture sur le monde».
Jusqu'au 31.12.
Ma-di 11h-18h.

Muséum d'histoire naturelle
«Donne la patte! Entre chien et loup».
Ma-di 10h-18h. Jusqu'au 17.08.

Musée d'ethnographie
«Imagine Japan»: les 150 ans des relations entre la Suisse et le Pays du soleil levant.
Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 19.04.2015.

BOUDRY

EXPOSITION

Musée de l'Areuse
«Voici l'homme».
Ma-di 14h-17h45. Jusqu'au 30.11.

LES BRENETS

FÊTE

Fête nationale
Au bord du Doubs. Avec Yvan Botteron, commandant de bord.
Je 31.07, 20h30.

BUTTES

MUSÉE

La Mémoire du sel
Le sel des océans jusqu'à nous, la plus longue histoire de l'humanité. Exposition temporaire «Jean-Jacques Rousseau: humeurs, humour et confidences».
Le premier dimanche de chaque mois, 14h-17h30 et sur réservation.

CERNIER

EXPOSITION

Evologia, Espace Abeilles
Rucher pédagogique.
Tous les jours 10h-17h. Jusqu'au 19.10.

CHAMP-DU-MOULIN

EXPOSITION

La Morille
Exposition «Le pays des chauves-souris».
Sa-di et jours fériés, 10h-17h. Jusqu'au 28.09.

LA CHAUX-DU-MILIEU

EXPOSITION

Galerie Le Grand-Cachot de Vent
Claudévard et Jeanne-Odette. Rétrospective.
Me-sa 14h-18h. Di 10h-18h. Jusqu'au 10.08.

COLOMBIER

EXPOSITION

Château de Colombier
Musée militaire. Collections neuchâteloises de tableaux, d'armes et d'uniformes.
Ma-ve 14h-17h. Sa-di 10h-12h/14h-17h.
Jusqu'au 30.11.

Galerie Numaga
«La limite entre la narration et la non-narration...».
Me-di 14h30-18h. Jusqu'au 10.08.

DELÉMONT

MUSÉE

Musée jurassien des arts et d'histoire
«Les secrets de la santé, c'est parti! C'est la dose qui fait le poison!»
Ma-ve 14h-17h. Sa-di 11h-18h.
Jusqu'au 03.08.

LA FERRIÈRE

FÊTE

Fête nationale
Halle polyvalente. Cortège avec la fanfare. Partie officielle avec Henri Bärtschi, maire de la commune. Lecture du message par Serge Médebille, pasteur.
Je 31.07, dès 20h.

HAUTERIVE

MUSÉE

Le Laténium
«Hier... entre Méditerranée et mer du Nord».
Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 30.06.2015.

LE LANDERON

EXPOSITION

«Vigne & Culture»
Fondation de l'Hôtel de ville. Exposition d'anciens outils et photographies des travaux de la terre du village.
Sa-di 15h30-17h30 (groupe des 15 personnes sur rendez-vous).

MÔTIERS

EXPOSITION

Musée d'art aborigène australien La Grange
«Sky and Desert»
Ve-di 13h-18h. Jusqu'au 26.10.
Visites guidées toute l'année sur demande.

Musée Jean-Jacques Rousseau
«Broder sur Rousseau». Tableaux sur soie d'une collection suisse.
Jusqu'au 21.09.
Exposition permanente «Rousseau vallonnier».
Di 14h30-16h30 ou sur rendez-vous.

LA NEUVEVILLE

MUSÉE

Musée d'histoire
Exposition du 150e anniversaire de la Fondation Home Montagu, un siècle et demi du 3e âge à La Neuveville
Sa-di 15h-17h30. Jusqu'au 26.10.

NOIRAIGUE

EXPOSITION

Centre d'interprétation du Creux-du-Van
La Ferme Robert. Expositions sur le cerf et la gélinotte.
Sa-di et jours fériés, 10h-17h. Jusqu'au 28.09.

LES PLANCHETTES

FÊTE

Fête nationale
Pavillon des fêtes. Allocution par les autorités communales. Animation musicale par Ruth et René.
Ve 01.08, dès 20h.

LA SAGNE

FÊTE

Fête nationale
Grange du Grand-Sommartel. Avec Philippe Bauer, député au Grand Conseil.
Je 31.07, dès 20h30.

LES TAILLÈRES

FÊTE

Fête nationale
Sur les rives du lac. Ouverture par Claudine Paris, présidente de la commune de La Brévine. Allocution d'Alain Ribaux, président du Conseil d'Etat. Avec la fanfare l'Avenir et les accordéonistes de l'Echo des sapins.
Ve 01.08, dès 20h.

VALANGIN

MUSÉE

Château
«La vitrine du collectionneur, clés et cadenas. Serrurerie et éléphants».
Me-di, 11h-17h. Jusqu'au 02.11.

HYUNDAI NEW THINKING. NEW POSSIBILITIES.

Promotion craquante

jusqu'à CHF 6000 d'avantage promotionnel[3]
Toutes les actions actuelles sur www.hyundai.ch

LEASING 3.9%[2]

i40 Wagon dès CHF 26 990.— dès CHF 209.—/mois[1]

New ix35 dès CHF 23 990.— dès CHF 186.—/mois[1]

Garage de l'Avenir
Rue du Progrès 90 - La Chaux-de-Fonds
032 913 10 77 - www.garage-avenir.ch
132-261484

132-256501

BOUTIQUE des Halles

Notre ambition, vous surprendre et vous rendre irrésistible...

Place des Halles 8 • 2000 Neuchâtel • 032 710 10 62

LEASING ANNIVERSAIRE

0,40% sur 48 mois

OU PRIMES SUR TOUTE LA GAMME*

40th ANNIVERSARY Thank you!

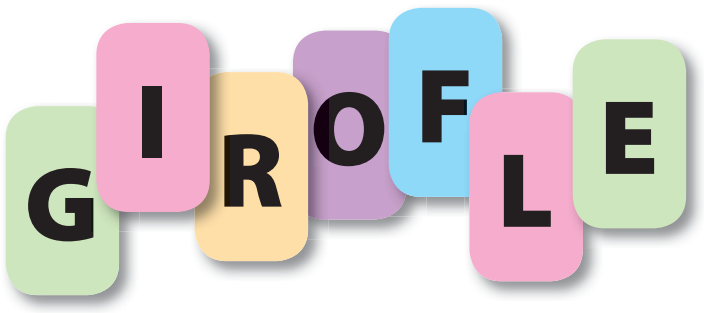
HONDA The Power of Dreams

Garage des Eplatures - HAAG SA
Boulevard des Eplatures 25 I 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. : +41 (0)32 925 08 08 I www.honda-eplatures.ch

14 JEUX D'ÉTÉ

MOZZLE

Avec le tirage de lettres suivant, saurez-vous composer plus de 40 mots de 4 lettres et plus ? Tout est permis, même les verbes conjugués...
Se servir plusieurs fois d'une même lettre est autorisé. A vous de jouer !



ABRACADAMOT

Complétez la grille avec 9 lettres toutes différentes les unes des autres. Chaque lettre ne peut être utilisée qu'une seule fois dans chaque ligne, chaque colonne et chaque bloc. Vous verrez apparaître alors un mot de 9 lettres sur la première ligne horizontale de la grille.

D		R				A		T
U	O	A	T		N		L	E
N					D		O	
		D	R			N		U
T		N	U	L	A			
		O		D		T		
	A		L	N			T	
O				A	R		U	
		U	D	O				A

MOTS CODÉS

Vous devez décrypter cette grille de mots codés en remplaçant les nombres par les lettres correspondantes. Un même nombre représente toujours la même lettre.
Aidez-vous de la définition du premier mot horizontal : **Remettre en bon état.**

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
8 N	1 O	13 P	- Q	15 R	- S	- T	- U	- V	- W	- X	- Y	- Z

15	12	8	1	20	12	15	■	7	14	15	12
12	14	12	14	12	■	1	5	5	12	6	11
13	7	14	12	15	8	4	14	12	■	5	4
1	18	■	15	4	7	■	12	10	10	12	5
15	12	20	12	14	4	15	■	10	12	8	14
14	12	15	8	12	5	■	14	12	8	14	12
12	■	7	14	■	5	7	4	■	14	■	15
15	7	4	■	20	7	8	14	4	12	16	■
■	15	18	4	■	8	7	15	2	■	12	6
3	15	12	8	7	14	■	7	12	15	12	15
15	12	8	14	12	■	12	5	7	6	■	12
7	14	14	4	5	12	5	■	10	12	5	14
5	12	■	5	9	4	7	4	■	15	1	15
5	12	9	■	19	2	4	■	14	12	14	12
12	■	7	4	8	12	12	5	■	8	4	■
18	7	15	8	12	15	■	13	7	14	12	12
12	8	14	12	■	5	14	7	15	■	5	13
8	4	12	15	7	■	6	■	12	15	■	4
14	12	5	14	7	18	12	8	14	■	6	8
■	15	■	4	15	4	5	12	12	5	■	9
13	■	17	12	12	15	■	5	■	7	20	12
7	15	7	5	■	1	6	■	5	6	12	14
14	12	10	■	13	4	14	15	12	15	4	12
15	12	10	12	8	14	■	7	18	12	8	12
12	15	12	5	■	12	8	14	12	14	12	5

CINQ SUR CINQ

Vous disposez seulement de deux définitions pour faire parler cette grille muette ou presque ! Notez que les mots horizontaux et verticaux sont identiques.
1A : Intérieur du cigare.
4D : Cépage répandu en Bourgogne.

1	2	3	4	5
A	R		P	
B R				T
C	C			
D				
E				

TÊTE & QUEUE

Il manque une lettre à chaque mot, soit celle du début, soit celle de la fin. Une fois la grille remplie, un dernier mot apparaîtra dans la colonne centrale.

			A	R O C
P	A	R	I	
			E	S T E
N	E	V	E	
			O	S E E
D	R	I	N	
			I	G L E

MOTS EN GRILLE

Barrez dans la grille tous les mots que vous aurez repérés qui correspondent à la liste proposée.
Quand vous les aurez tous biffés, il ne vous restera que les lettres formant le mot mystérieux.

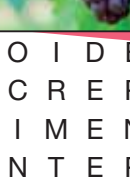
À DÉCOUVRIR : Un mot de 9 lettres.

ALITER
ANEMIE
ANNUEL
APRAGMATISME
ARCADE
ASSURABLE
AVIRON
CAGOULE
CANTATE
CAPRIER
CATALYTIQUE
CHROME
CI-GIT
COMITE
COSIGNATAIRE
ENSACHER
ENSANGLANTER
ENTETE
EREINTE
ETRIER
EXIGUITE
EXTIRPATION
GIBIER
GIRELLE
GLAUQUE
HABILLER
HABITAT
HERCHAGE
INAPTE
INCOMPETENCE
JURISTE
LISIBILITE
LITURGISTE
MAMIE
MARCHE
MEDIOCRE
MUSARD
NOYADE
ONAGRE
PARLOIR
PATHOLOGIE
PERCEE
POTELE
REASSUREUR
REMEDE
RIBOSE
RUELLE
SOMNOLENT
STEGOSAURE
STRIDENT
SUPPLEANCE
TANTINE
TAQUINERIE
TINTOUIN
TORTILLE
TRADUCTEUR
VALINE

E	N	I	L	A	V	J	R							V	E	T	I	M	O	C	R
M	U	O	E	T	U	E	U							I	G	N	E	N	E	E	L
A	R	Q	R	R	A	U	E							N	C	D	A	R	T	T	I
R	U	A	I	I	M	Q	R							O	A	G	I	N	I	I	T
C	E	S	A	T	V	U	U	M	E	R	C	O	I	D	E	M	Y	R	O	A	O	L	U	U
H	T	S	T	O	Y	A	S	I	A	E	E	C	R	E	P	O	E	L	L	E	R	I	G	R
E	C	U	A	R	B	L	S	A	N	M	E	I	M	E	N	A	R	G	R	E	I	B	I	G
R	U	R	N	T	E	G	A	E	R	E	I	N	T	E	P	A	N	N	U	E	L	I	X	I
C	D	A	G	I	R	I	E	T	L	D	R	E	T	R	P	A	O	R	I	B	O	S	E	S
H	A	B	I	L	L	E	R	R	A	E	N	I	A	E	S	T	I	N	T	O	U	I	N	T
A	R	L	S	L	E	E	I	T	U	C	N	G	E	N	T	N	T	E	R	U	E	L	L	E
G	T	E	O	E	C	N	L	R	E	A	M	O	E	S	R	E	A							
E	D	A	C	R	A	C	I	E	P	A	S	L	C	A	I	L	P							
					N	H	S	T	T	A	U	O	I	C	D	O	R							
					T	R	E	I	N	O	C	H	G	H	E	N	I							
					A	O	S	L	G	A	P	T	I	E	N	M	T							
					T	M	H	A	B	I	T	A	T	R	T	O	X							
					E	E	C	N	A	E	L	P	P	U	S	S	E							

MASCULIN & FÉMININ

Faites la différence ! Un ou une ?



ode
fibule
éclair
odyssée
paraphe
épure

SOLUTIONS SOLUTIONS SOLUTIONS

MOZZLE :
FILEE, FILER, FLORE, FOIRE, FOIRE, FOIRER, FOLIE, FOLIO, FOLLE, FORGE, FORGEE, FORGER, GELEE, GELER, GERER, GERER, GIFLE, GIFLEE, GIFLER, GIGOLO, GIROFLEE, GOGO, GORGE, GORGEE, GORGER, GORILLE, GREFFE, GREFFEE, GREFFER, GREFFIER, GRILLE, GRILLEE, GRILLER, GRILLOIR, REFILLEE, REFILER, REGORGE, REGORGEE, REGORGER, RELIRE.

MASCULIN & FÉMININ :
UNE ODE - UNE FIBULE - UN ÉCLAIR - UNE ODYSSÉE - UN PARAPHE - UNE ÉPURE.

CINQ SUR CINQ :

T	R	I	P	E
R	E	C	I	T
I	C	O	N	E
P	I	N	O	T
E	T	E	T	E

MOTS CODÉS :

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
7	17	9	2	12	-	3	19	4	-	10	18	
8 N	1 O	P	- Q	15 R	5 S	14 T	6 U	20 V	- W	11 - X	- Y	16 Z

MOTS EN GRILLE :
VIGNOBLES

TÊTE & QUEUE :
MAROC - PARIA - ZESTE - NEVEU - ROSÉE - DRINK - AIGLE / MAZURKA.

ABRACADAMOT :

D	E	R	O	U	L	A	N	T
U	O	A	T	R	N	D	L	E
N	T	L	A	E	D	U	O	R
E	L	D	R	T	O	N	A	U
T	R	N	U	L	A	E	D	O
A	U	O	N	D	E	T	R	L
R	A	E	L	N	U	O	T	D
O	D	T	E	A	R	L	U	N
L	N	U	D	O	T	R	E	A

KEYSTONE

TRÈS INSTRUIT
Mis en examen pour trafic d'influence, corruption active et recel de violation du secret de l'instruction, l'ex-président intéresserait toujours les juges.

Nicolas Sarkozy Le financement de la campagne présidentielle de 2007 ferait l'objet d'une enquête préliminaire ouverte par le parquet de Paris.

ON EN PARLE

ZURICH

Hold-up à Adliswil

Un homme a braqué une banque hier vers 11h10 à Adliswil (ZH). Il a menacé les deux employés avec une arme et s'est fait remettre plusieurs dizaines de milliers de francs, a indiqué la police cantonale zurichoise. Il a ensuite forcé les deux employés à se rendre dans une pièce à l'arrière de la banque. Puis il a utilisé un spray au poivre avant de quitter la banque. Les deux employés n'ont pas été blessés. Il n'y avait pas de client dans la banque au moment du braquage. *ATS*

A manipuler avec soin. KEYSTONE

1ER AOÛT

Attention avec les feux d'artifice

Chaque année, presque 250 accidents liés à des feux d'artifice ont lieu en Suisse, selon la Suva. La moitié se produisent le jour de la Fête nationale. Entre 2008 et 2012, sur les 1200 accidents recensés en lien avec des engins pyrotechniques, deux personnes ont perdu la vie et cinq sont devenues invalides, indiquent les statistiques de la Suva. Dans 43% des cas, les blessures correspondent à des brûlures qui touchent très souvent les mains. Dans un quart des cas, il s'agit de plaies ouvertes au visage ou aux mains. *ATS*

LE CHIFFRE

20

Pour le premier semestre 2014, le constructeur automobile Renault a annoncé hier un bénéfice net de 749 millions d'euros (910 millions de francs), multiplié par près de 20 sur un an. *LE FIGARO*

KEYSTONE

FAUNE

Grands singes en grand péril

Gorilles, bonobos, orangs-outans, tous les grands singes sont menacés d'extinction d'ici quelques décennies, a averti hier Jane Goodall, spécialiste mondialement reconnue des chimpanzés, appelant à des mesures pour sauver les plus proches cousins de l'Homme. Au cours des dernières cinquante années, le nombre de chimpanzés est passé de deux millions à 300 000 au plus, répartis dans 21 pays, selon la primatologue britannique, âgée de 80 ans. *LE FIGARO*

L'initiative divise les médecins

VOTATION Un comité réunissant plus de 400 médecins a présenté hier à Berne ses arguments en faveur de l'initiave populaire «pour une caisse-maladie publique». La majorité reste perplexe.

LIRE PAGE 16
Pas facile aujourd'hui pour les blouses blanches de s'afficher aux côtés d'assureurs qui ont mauvaise presse dans le milieu. KEYSTONE

NORVÈGE

Trois Suisses tués dans la sortie de route de leur bus

Le voyage organisé s'est tragiquement arrêté dans le fossé. KEYSTONE

Trois Suisses sont décédés et un quatrième a été grièvement blessé hier dans l'ouest de la Norvège, après la sortie de route d'un car de touristes du voyagiste argovien Eurobus basé à Windisch. Le bus achevait un circuit de 14 jours et rentrait en Suisse. Le chauffeur figure parmi les blessés.

Pour une raison encore inconnue, le véhicule à bord duquel se trouvaient 17 personnes a quitté la route et a fini sa course dans un fossé. Un homme est décédé coincé sous le car, a rapporté au journal local «Adresseavisen» un chauffeur routier, Johannes Rekonius, arrivé rapidement sur le lieu de l'accident. «*Il est mort alors que je lui tenais la main*», a-t-il témoigné.

D'autres témoins ont dit avoir vu le car tanguer avant sa sortie de route sur un tronçon où la qualité de la chaussée a fait l'objet de critiques. «*A ce stade, il y a trois morts et plusieurs blessés*», a déclaré un porte-parole des services hospitaliers de Namsos, Svein Karlsen, selon qui il s'agirait de personnes retraitées. L'une d'elles, dans un état grave, a été envoyée à l'hôpital universitaire de Trondheim.

Les treize autres passagers, «d*ont huit ont été héliportés et cinq convoyés par la route*», sont soignés à l'hôpital de la ville de Namsos, a encore précisé Svein Karlsen. Tous les passagers sont originaires de Suisse.

Le Département fédéral des affaires étrangères (DFAE) ne pouvait confirmer dans l'immédiat la nationalité des victimes. La représentation suisse est en contact avec les autorités norvégiennes et le chef du centre consulaire régional suisse à Stockholm se rendait hier sur le lieu de l'accident. *ATS*

INTEMPÉRIES Le niveau des lacs et rivières sous surveillance.

En Suisse alémanique, les eaux atteignent la cote d'alerte

En plusieurs endroits de Suisse, il n'a jamais plu autant depuis près de 50 ans. Dans une grande partie de la Suisse romande, les précipitations ont été deux fois, voire deux fois et demie supérieures à la moyenne. L'Arc jurassien, la région comprise entre l'Oberland bernois et le lac Léman ainsi que le Valais ont été les plus mouillés.

Mais c'est avant tout la Suisse alémanique qui trinque, la région bernoise de l'Emmental en particulier.

Routes et voies coupées

Les inondations et des glissements de terrain se sont produits notamment dans les cantons de Lucerne, Zurich et de Saint-Gall, où des routes et des voies de chemin de fer ont été bloquées. Dans certains endroits comme à Altstätten (SG), le flux de la rivière sortie de son lit a carrément emporté les véhicules qui virevoltaient dans la rue.

A Zurich entre lundi soir et hier matin, les pompiers ont dû intervenir près de 80 fois. Les dégâts y sont les mêmes qu'ailleurs, avec en particulier un passage sous-voie sous l'eau à Tösstal qui a nécessité l'interruption provisoire, hier matin, de la circulation ferroviaire. Dans le canton d'Obwald, la route cantonale menant dans le Melchtal a été bloquée par un éboulement.

Dans le canton de Lucerne, les autorités précisent que près de 700 pompiers sont restés engagés durant toute la nuit de lundi à hier. La liaison ferroviaire interrompue lundi soir sur la ligne Olten-Lucerne a, elle, pu être rouverte dès 9h hier.

Alertes aux crues

Et ce n'est pas fini. MétéoSuisse prévoit sur tout le versant nord des Alpes de nouvelles précipitations, dès ce matin par l'ouest et pour certaines abondantes Dans beaucoup de régions comme l'Emmental ou l'Oberland bernois, ce pourrait être la goutte qui fait déborder.

L'Office fédéral de l'environnement (OFEV) a lancé des alertes de danger de crue limité pour l'Aar près de Brugg (AG), la Reuss vers Mellingen (AG), le Rhin à Bâle, le Rhône à Brigue (VS). A titre d'exemple, le débit maximal du Rhin hier a atteint 2364 m3/seconde, le niveau de danger étant de 2550 m3/s, selon l'OFEV.

Plus localement, de petits à moyens cours d'eau comme la Kander (BE) affichent un niveau de danger 4 (fort) sur une échelle de 5, ou 3 (marqué) pour la Luthern et la Gürbe (LU). Les lacs ne dépassent pour l'heure pas le niveau de danger 2 (limité). *ATS*

Partout, comme ici dans le canton d'Obwald, l'eau monte. KEYSTONE

CAISSE UNIQUE La votation du 28 septembre partage profondément le monde médical. Mais peu nombreux sont ceux qui osent s'afficher à côté des assureurs.

Les blouses blanches divisées

votations du 28 septembre

BERNE
PHILIPPE CASTELLA

Plus de 400 médecins ont formé un comité en faveur de la caisse publique d'assurance maladie qui sera soumise en votation le 28 septembre. KEYSTONE

Derrière le slogan «*Délivrons les médecins et les patients pris en otage par les caisses privées*», un comité réunissant plus de 400 médecins a présenté hier à Berne ses arguments en faveur de l'initiative populaire «pour une caisse-maladie publique» soumise au peuple suisse le 28 septembre. Même si ce soutien peut paraître important, l'initiative divise profondément le monde médical. Pour preuve, la Fédération des médecins suisses (FMH) laisse la liberté de vote sur cet objet. Quant à l'Association des médecins de famille, elle a renoncé à prendre position, après une enquête interne qui a montré que 40% des membres étaient pour, 40% contre et 20% pour la liberté de vote.

Dans l'ensemble toutefois, il faut reconnaître que le camp du oui peut compter sur un soutien plus large du monde de la santé, et surtout plus ferme. Pas facile en effet pour une blouse blanche de s'afficher aux côtés d'assureurs qui ont mauvaise presse dans le milieu. Face aux 400 médecins qui s'affichent pour l'initiative, le camp du non n'en recense qu'une soixantaine prêts à apparaître publiquement, et peu en Suisse romande.

Oui des jeunes médecins

«*Dans certains cantons, c'est très difficile, parce que les opinions contraires sont noyées par des associations qui font de la propagande pour l'initiative*», reconnaît Arnaud Bonvin. Le coordinateur romand de la campagne du non songe là en particulier à Genève et Vaud, où les associations cantonales de médecins militent pour l'initiative.

Les partisans d'une caisse publique peuvent aussi compter sur l'appui des jeunes médecins, derrière la bannière de l'Association suisse des médecins-assistants et chefs de clinique. Sur son site internet, elle confesse que l'insatisfaction face à la coopération avec les caisses-maladie a été prépondérante dans sa décision.

Le camp du oui recense aussi l'Association suisse des infirmières et infirmiers, ainsi que la Fédération suisse des sages-femmes et celle des physiothérapeutes (Physioswiss). A noter encore le soutien de la Société des pharmaciens du canton de Fribourg et de nombre d'associations de patients ou d'assurés.

Stop à la paperasserie

Mais au-delà du débat idéologique et avant tout financier, y a-t-il des arguments médicaux pour justifier tous ces soutiens? Oui, selon les médecins qui se sont exprimés hier à Berne. Jeune gynécologue argovienne, Anna Andermatt dénonce les tracasseries administratives que lui imposent les caisses: «*Les heures de travail à la table de bureau me prennent bien 50% de mon activité quotidienne comme médecin hospitalier.*» Une récente étude menée par la FMH montre qu'elle est là dans la moyenne. Elle se dit persuadée qu'une caisse publique lui permettrait de consacrer davantage de temps à ses patients.

Derrière ces tracasseries administratives se dissimule aussi la chasse effrénée aux bons risques que mène les caisses, selon Michel Matter, président de l'Association des médecins genevois. «*Les assureurs veulent sélectionner les médecins et les patients*», déclare-t-il. Et d'en appeler à dire stop à ce qu'il qualifie de «*dérive honteuse*»: «*C'est la mainmise des assureurs sur le système de santé qu'il faut arrêter.*»

Fitness et tai-chi

Ancien médecin-chef de la polyclinique médicale de Genève, le prof. Hans Stalder dénonce le cynisme de cette chasse aux bons risques, qui prend parfois des formes étonnantes, comme un soutien financier à des séances de fitness: «*Pourquoi ne pas proposer plutôt des cours de tai-chi ou d'autres approches avérées pour éviter les chutes? Mais non, cela n'attirerait que des personnes à mauvais risque.*» Cela démontre, selon lui, que les caisses ne sont pas intéressées par la prévention.

Pour René Haldemann, «*la pseudo-concurrence actuelle sape totalement le principe de solidarité*». Comme au jeu de cartes du Pierre noir, selon le médecin de famille zurichois, les caisses cherchent à se débarrasser des assurés trop chers, surtout les malades chroniques et les personnes âgées: «*Dites simplement à un assureur qui vous démarche que vous êtes diabétique et la discussion s'arrêtera très vite.*» LA LIBERTÉ

L'initiative en bref

L'initiative populaire soumise au peuple le 28 septembre vise à supprimer la concurrence que se livre les caisses en matière d'assurance maladie de base. Elle vise à remplacer le système actuel par une seule caisse publique par canton ou par région. Les primes seraient fixées par canton. Il n'est plus question en revanche de primes en fonction du revenu, comme dans la précédente initiative pour une caisse unique, sèchement rejetée par le peuple en 2007 (71,2% de non). En cas de oui, les 61 caisses-maladie actuelles devront donc se concentrer exclusivement sur le domaine des assurances complémentaires.

L'initiative est soutenue par l'ensemble des forces de gauche ainsi que par la Fédération romande des consommateurs. Toute la droite la combat, de même que le Conseil fédéral et le Parlement, ainsi que bien sûr les assureurs maladie.

TROIS QUESTIONS À...

SP

OLIVIER LEBEAU
MÉDECIN-CHEF DE L'HÔPITAL DE LA PROVIDENCE, À NEUCHÂTEL

«Avec la caisse unique, il n'y aurait plus le choix»

Le médecin-chef de l'hôpital de la Providence, à Neuchâtel, est aussi député libéral-radical au Grand Conseil neuchâtelois. Au nom d'Alliance santé, comité de politiciens bourgeois et de médecins, il s'oppose à la caisse unique.

Les médecins favorables à la caisse publique se plaignent de crouler sous la bureaucratie et de manquer de temps pour leurs patients. Pas vous?
La caisse unique ne résoudra pas ce problème. Ses partisans citent souvent en exemple la Suva (réd: la Caisse nationale suisse d'assurance en cas d'accidents). Or, celle-ci me demande autant de rapports que n'importe quelle autre assurance accidents. Heureusement, d'ailleurs: dans le cas contraire, cela signifierait que les prestations médicales ne sont pas contrôlées, d'où un plus grand risque d'abus.

Alliance santé soutient que la caisse publique menace le libre choix du médecin pour les patients. En quoi?
Dans un marché comptant 61 caisses, un médecin en désaccord avec l'une d'elles peut conseiller à son patient de changer d'assureur pour continuer d'être traité chez lui. Le patient peut donc opter soit pour sa caisse, soit pour son médecin. Avec la caisse unique, il n'aurait plus le choix. Alors, certes, des tentatives ont eu lieu au parlement ou en votation pour dispenser les caisses de rembourser tous les médecins. Mais la fin de l'obligation de contracter ne m'effraie pas. Si un médecin est compétent, ses patients le suivront, même s'ils doivent pour cela changer de caisse.

La chasse aux bons risques pratiquée par les assureurs maladie ne va-t-elle pas à l'encontre d'une prise en charge correcte des malades chroniques et des personnes âgées?
C'est faux. Cette chasse aux bons risques ne concerne pas les médecins puisque le système de tarification Tarmed les rémunère de la même manière, qu'ils reçoivent un seul ou dix patients en 50 minutes. Par ailleurs, en ce qui concerne les caisses, le Parlement fédéral a pris les devants ce printemps en limitant drastiquement ce risque pour le futur. Dès lors, vouloir changer de fond en comble notre système de santé serait une erreur fondamentale. **PROPOS RECUEILLIS PAR SERGE GUMY** - *LA LIBERTÉ*

SANTÉ

Des emballages potentiellement dangereux

Les emballages de produits alimentaires peuvent contenir des substances chimiques nocives, susceptibles de se déposer sur la nourriture. Des chercheurs ont identifié 175 produits en Europe et aux Etats-Unis. Bien que potentiellement dangereux, ils peuvent toutefois être utilisés légalement.

Certains de ces matériaux augmentent le risque de cancer, portent atteinte à l'appareil reproductif ou attaquent le système hormonal, souligne la fondation zurichoise Food Packaging Forum dans une étude, reprise hier par les quotidiens «Tages-Anzeiger» et «Bund». Ces substances constituent une source possible de pollution des aliments.

«Particulièrement inquiétants»

Plus de 6000 substances apparaissent sur des listes officielles et non officielles recensant des produits chimiques. Certaines contribuent à entraîner des maladies chroniques. D'autres n'ont en revanche pas été analysées sous l'angle de leur dangerosité.

Une partie des matériaux pourraient même être considérés comme «*particulièrement inquiétants*». Ils devraient être retirés du commerce, selon la législation de l'Union européenne. Ils ne sont d'ailleurs plus admis dans les ordinateurs et téléphones portables, affirme la fondation.

Le but de l'étude était d'identifier des matériaux d'emballage connus qui sont considérés comme inquiétants. Les scientifiques n'ont toutefois pas examiné leur taux de concentration, ce qui empêche d'évaluer précisément les risques.

L'étude a été publiée début juillet dans la revue scientifique «Food Additives and Contaminants, Part A». Son mandataire, la fondation Food Packaging Forum, compte parmi ses sponsors les fabricants de récipients en verre Vetropack et Bucher Emhart Glass. Elle affirme cependant être indépendante. ATS

Certains emballages peuvent se révéler toxiques et dangereux pour la santé. SP

REPTILE

Un boa constrictor trouvé en ville de Zurich

Un boa constrictor a été trouvé par un passant non loin de la gare de Zurich. L'animal mesure environ 60 centimètres. Un employé d'un restaurant tout proche a mis l'animal dans un sac et a alerté la police qui a dépêché sur place un spécialiste des reptiles. ATS

AGRICULTURE

Toujours moins d'exploitations, mais jamais autant de volaille

Les structures de l'agriculture suisse continuent d'évoluer sans surprise. Ainsi, en 2013, la baisse du nombre d'exploitations s'est poursuivie, celles qui restent s'agrandissant. Quant aux éleveurs, ils continuent de dédaigner le porc au profit de la volaille, l'effectif des bovins demeurant stable. Ces derniers sont toujours davantage préférés pour leur viande que pour leur lait. ATS

PROSTITUTION

Un souteneur accusé de brutalité et autres abus sur 19 femmes à Olten

Ce proxénète n'accordait à ses 19 prostituées aucun jour de congé, leur interdisait de refuser des clients et obligeait certaines à travailler lorsqu'elles avaient leurs règles ou étaient malades. Agé de 29 ans, cet Allemand est inculpé par le Ministère public soleurois d'encouragement multiple à la prostitution commis à Olten. ATS

ACCIDENT

Un véhicule militaire se renverse près du col des Mosses

Un véhicule militaire tractant une remorque s'est renversé sur la route du col des Mosses (VD) lundi vers 17h20. Une voiture, qui arrivait en sens inverse, a heurté le convoi de l'armée et terminé sa course sur le côté. Ses quatre occupants ont été emmenés à l'hôpital pour un contrôle. Après l'accident, un début d'incendie s'est déclaré dans la voiture. Des témoins ont circonscrit le feu avec des extincteurs. La police a lancé un appel à témoins pour préciser le déroulement de l'accident. ATS

IRAK L'Etat islamique a fait de Mossoul, seconde ville du pays, la capitale de son califat. Les habitants n'ont pas d'autres choix que de se plier aux nouvelles «règles de vie».

Le nouvel ordre islamique du califat

GEORGES MALBRUNOT

Jeans interdits, T-shirts imprimés de lettres ou de chiffres également, et tenues noires recommandées pour les femmes, qui doivent bien sûr porter le voile: les habitants de Mossoul n'ont pas d'autres choix que de se plier aux nouvelles «règles de vie» édictées par l'État islamique (EI), qui a fait de la seconde ville d'Irak la capitale de son califat établi sur le nord-ouest du pays et la région frontalière voisine de Syrie.

Quarante jours après la conquête de pans entiers du territoire irakien, des djihadistes vêtus de noir patrouillent par petits groupes, à pied ou dans des véhicules pris dans les stocks abandonnés dans leur fuite par les forces de l'ordre. Des voitures frappées désormais du logo «Police islamique». Certes, les attentats, les enlèvements et les fusillades qui faisaient auparavant trembler Mossoul ont cessé, mais au profit d'un nouvel ordre islamique, implacable. Nul n'ose le remettre en question. Mais pour combien de temps encore?

A Mossoul, les islamistes radicaux ont dynamité le tombeau du prophète Jonas. KEYSTONE

Le sanctuaire chiite du prophète Seth détruit

«Les masques sont tombés après la destruction du patrimoine religieux et les attaques contre les minorités», souligne depuis Bagdad un diplomate occidental. Vendredi dernier, des djihadistes ont dynamité sous les yeux de la foule le sanctuaire chiite du prophète Seth vénéré par les musulmans comme les juifs et chrétiens. La veille, d'autres avaient déjà rasé la tombe du prophète Jonas, là encore reconnu par les trois religions. Si aucune information confirmée n'a fait état d'exécutions publiques comme celles pratiquées par l'EI dans ses bastions syriens pour des infractions mineures, en revanche, des *«hérétiques»* chiites, chabaks et yazidis ont été sauvagement décapités par les extrémistes sunnites.

Au-delà des chrétiens, les *«djihadistes veulent éradiquer les minorités des territoires sous contrôle»*, s'alarme l'ONG Human Rights Watch.

> «Les masques sont tombés après la destruction du patrimoine religieux et les attaques contre les minorités.»
>
> UN DIPLOMATE OCCIDENTAL

En fait, *«l'État islamique cherche à passer d'une force d'invasion à une force de gestion des zones sous son contrôle»*, analyse le think-tank américain Soufan Group. Pour ce faire, ses hommes recourent à un mélange de répression et de clientélisme. A Mossoul, les fonctionnaires peu impliqués dans les services de sécurité du gouvernement de Bagdad patientent devant les mosquées pour faire pénitence et se racheter une conduite, en espèces sonnantes et trébuchantes.

Ailleurs dans le califat, l'État islamique use de sa force pour négocier la reddition de villages qui soutenaient Bagdad. Et à chaque encerclement de localités, ses combattants exigent les armes des habitants et surtout les «collabos», dont les noms figurent sur une liste en leur possession.

Certaines tribus ont succombé aux pressions en échange d'un arrangement temporaire, acceptant de lutter contre l'armée du premier ministre chiite Nouri al-Maliki. D'autres, les Jbour notamment dans la région de Dolouhiya, ont refusé. Partout, les anciens de l'armée de Maliki sont la cible des djihadistes qui investissent leurs maisons à la recherche d'armes. Mais les extrémistes sunnites n'hésitent pas, non plus, à menacer les factions rebelles qui remettent en cause leur primauté. À Tikrit, des incidents ont éclaté entre l'EI et Ansar al-Islam, un autre groupe djihadiste, qui avait osé hisser son drapeau sur certains bâtiments de l'ancien fief de Saddam Hussein.

De leur côté, les anciens baasistes du groupe Naqshabandia ont condamné les persécutions menées par l'EI contre les chrétiens de Mossoul. Est-ce le début d'une scission entre insurgés? Probablement pas tant que Maliki sera au pouvoir à Bagdad et que l'assaut contre la capitale n'aura pas été lancé. *«Que peuvent bien faire les autres rebelles?»*, s'interroge un expert militaire occidental à Bagdad. *«A Tikrit et ailleurs, les réfractaires ont été soumis par les djihadistes, bien supérieurs grâce aux armes qu'ils ont dérobées à l'armée. C'est la raison pour laquelle l'ancien bras droit de Saddam Hussein, Ezzat Ibrahim al-Douri, n'a eu d'autre option que de saluer finalement avec des mots élogieux le calife Ibrahim.»*

Les plus aisés quittent Mossoul

Et la population? Les plus aisés ont quitté Mossoul, les fonctionnaires n'ont pas été payés et l'insécurité sur les routes a ralenti l'activité de cette plate-forme entre la Turquie, la Syrie et le reste de l'Irak. Bref, de nombreux commerçants font grise mine. Et pas seulement les vendeurs de vêtements pour femmes priés de fermer boutique. Pour ne pas s'aliéner d'autres franges de la population, les djihadistes ont pris soin de ne pas appliquer strictement toutes leurs *«nouvelles règles de vie»*. Ainsi l'interdiction de fumer par exemple. En outre, l'appel à l'excision des femmes âgées entre 11 et 46 ans, n'est en fait qu'une répétition d'une fausse fatwa lancée l'an dernier déjà lors du ramadan.

Ils essaient de faire du social

Pour se constituer une clientèle, les «fous d'Allah» distribuent de l'essence à partir de camions venus de Syrie, à des prix défiant toute concurrence. Ils commencent également à donner de l'argent aux plus pauvres. Bref, ils essaient de faire du social pour soulager une population confrontée aux pénuries d'électricité et d'essence à la pompe, la raffinerie de Baiji, plus au sud, étant toujours l'objet de combats entre les djihadistes et l'armée. *«Pour l'observateur extérieur, ils ont durci les conditions de vie,* relève Romain Caillet, spécialiste des mouvements salafistes. *Mais pour eux, ils n'ont fait qu'uniformiser la législation dans l'État islamique, puisque ce qu'ils font à Mossoul en Irak, ils l'ont déjà fait dans les villes syriennes passées sous leur contrôle»*.

L'EI devrait bientôt fermer les magasins pendant les heures de prière, comme dans la partie syrienne du califat. LE FIGARO

LIBYE

Des Italiens attendus pour éteindre l'incendie

Alors que les étrangers quittent le pays, deux immenses réservoirs de pétrole continuent de brûler à Tripoli.

Le ciel habituellement si bleu de Libye est devenu gris, au sens propre comme au figuré. Une conséquence directe des combats qui rythment les journées de Benghazi et de Tripoli. Hier, la fiancée de la mer – surnom de la capitale libyenne – avait les yeux tournés vers l'Italie. Le gouvernement italien et la société énergétique ENI ont en effet annoncé l'envoi de sept avions et des équipes techniques afin de lutter contre l'incendie qui menace un lieu de stockage d'hydrocarbures. Une décision probablement prise car les combats avaient cessé hier. LE FIGARO

L'incendie des cuves de pétrole est «hors de contrôle». LE FIGARO

BELGIQUE

Mehdi Nemmouche remis à la justice

Le tueur présumé de quatre personnes du Musée juif de Bruxelles, Mehdi Nemmouche, a été remis hier à la Belgique, où il a été immédiatement interrogé par des enquêteurs mais a refusé de passer aux aveux, selon un de ses avocats. LE FIGARO

CRASH D'AIR ALGÉRIE

Des Français nommés pour enquêter

Deux juges d'instruction français ont été désignés mardi pour enquêter sur le crash de l'avion d'Air Algérie, a indiqué mardi à l'AFP une source judiciaire. Cet accident qui s'est produit jeudi au Mali a fait 118 morts, dont 54 Français. ATS

PROCHE-ORIENT Selon un sondage, 86% des Israéliens sont hostiles à un cessez-le-feu avant une reddition du Hamas.

Les Israéliens prêts à durcir l'offensive sur la bande de Gaza

Les indiscrétions diplomatiques et espoirs d'un cessez-le-feu continuaient hier soir d'alimenter le journal télévisé de la principale chaîne israélienne. Mais Benyamin Nétanyahou semblait surtout devoir résister aux multiples pressions israéliennes en faveur d'une réoccupation totale de Gaza afin de déloger le Hamas du pouvoir. La «modération» du premier ministre est sou-mise à un flot de critiques, y compris au sein du Likoud et de l'opinion publique. Les neuf enterrements hier de soldats israéliens tués la veille ont contribué à l'exaspération croissante de la population. Les Israéliens ne parviennent pas à comprendre qu'après 22 jours de pilonnage de la bande de Gaza et les communiqués quotidiens de l'armée sur les centaines de raids aériens, de *«cibles terroristes»* et de tunnels détruits, le Hamas continue à tirer des roquettes, à infiltrer des commandos par des souterrains et à tuer des soldats.

Une guerre au goût amer

Les appels à la «patience» et au «sang-froid», lancés par Benyamin Nétanyahou, ont de plus en plus de mal à passer. Selon un sondage, 71% des Israéliens se déclarent déçus par les résultats de l'opération lancée le 8 juillet. L'échec de plusieurs tentatives de trêve ces derniers jours n'a fait qu'accentuer cette tendance. Plus de 86% des personnes interrogées sont hostiles à un cessez-le-feu avant une reddition du Hamas. Comme le souligne un commentateur, *«cette guerre a un goût de plus en plus amer»* pour les Israéliens.

Israël a intensifié ses frappes et se prépare à un conflit long. KEYSTONE

La classe politique s'est mise au diapason. Désormais, les chefs des partis nationalistes de la majorité, tel Avigdor Lieberman, le ministre des Affaires étrangères, ne sont plus les seuls à contester la tactique suivie par Benyamin Nétanyahou et Moshé Yaalon, le ministre de la Défense. Plusieurs ministres du Likoud, qui avaient jusqu'à présent joué la carte de l'union nationale en s'abstenant de critiquer le gouvernement en temps de guerre, commencent à élever la voix.

Au moins trois d'entre eux exigent que les décisions concernant un éventuel cessez-le-feu ne soient plus prises par les huit ministres du cabinet de sécurité, où Benyamin Nétanyahou dispose d'une majorité, mais au sein du gouvernement, qui pourrait être plus rétif. Benyamin Nétanyahou a, pour l'heure, refusé de céder, pour éviter des *«fuites»*. Ses proches soulignent qu'il doit aussi tenir compte des limites de la patience de la communauté et de l'opinion publique internationale, choquées par les images de plus d'un millier de morts palestiniens, dont de nombreux civils. Sima Kadmon, une éditorialiste du quotidien Yédiot Aharonot, rappelle également que l'opinion publique est *«versatile»* et que Benyamin Nétanyahou serait *«seul à porter la responsabilité en cas de pertes catastrophiques»* parmi les soldats israéliens s'il décidait une réoccupation de la bande de Gaza.

MARC HENRY- JÉRUSALEM - LE FIGARO

VOYAGE DES LECTEURS L'EXPRESS L'Impartial

DU LUNDI 27 OCTOBRE AU SAMEDI 1ER NOVEMBRE 2014

Vignes vertigineuses et fado nostalgique

LE DOURO: FLEUVE PRÉFÉRÉ DES ROMANDS

PRIX ABONNÉ L'EXPRESS L'Impartial
DÈS FR. 1295.–*
NON ABONNÉ: DÈS FR. 1345.–/PP*
Réservations jusqu'au 30 août 2014

1er JOUR: LUNDI 27 OCTOBRE
SUISSE - PORTO

En début de matinée, transfert au départ du Locle, La Chaux-de-Fonds et Neuchâtel en autocar grand confort à l'aéroport de Genève.
13h40: envol à destination de Porto avec Air Portugal. 15h: arrivée à Porto. Accueil et transfert en car privé au Port tout en effectuant un tour panoramique de la ville.
Accueil à bord du bateau à partir de 17h. Installation dans votre cabine. Présentation de l'équipage suivie d'un cocktail de bienvenue servi au salon. Dîner à bord. En soirée, excursion facultative, en autocar, à la découverte de Porto illuminée.

2e JOUR: MARDI 28 OCTOBRE
PORTO - RÉGUA

Petit déjeuner buffet à bord. Départ en croisière en direction de Régua, navigation à travers la vallée du Douro qui vous enchantera par ses paysages boisés et ses nombreux méandres. Nous passerons devant la gigantesque écluse de Carrapatello la plus haute d'Europe avec une dénivellation de 36 mètres. Arrivée à Régua vers 14h. Départ en autocar pour la visite guidée facultative de Lamego, au cours de laquelle vous découvrirez le sanctuaire de Nossa Senhora dos Remedios et la cathédrale. Retour à bord à Régua vers 18h30. Dîner suivi d'une soirée dansante.

3e JOUR: MERCREDI 29 OCTOBRE
RÉGUA - PINHAO - PORTO ANTIGO

Petit déjeuner buffet à bord et départ pour l'excursion facultative qui vous permettra de découvrir Solar de Mateus à Vila Réal, un magnifique manoir du XVIe siècle. Visite du manoir (extérieurs) et des jardins à la française. Retour à bord vers 13h à Pinhao. Déjeuner et départ en croisière en direction de Porto Antigo. Navigation en plein cœur des vignobles les plus célèbres de Porto, le long des collines couvertes de vignes en treille, plantées en escaliers et plongeant dans le fleuve. Arrivée vers 18h à Porto Antigo. Dîner suivi d'une soirée animée à bord. Escale de nuit.

4e JOUR: JEUDI 30 OCTOBRE
PORTO ANTIGO - PORTO

Petit déjeuner buffet à bord. Départ en croisière en direction de Porto. Matinée de navigation dans la charmante vallée du Douro. Jeux apéritifs dans le salon. Déjeuner à bord.
Arrivée en fin de matinée à Porto. Visite guidée facultative de Porto. Vous découvrirez la deuxième grande ville du Portugal et l'une des plus anciennes cités d'Europe, puis vous visiterez l'une des plus fameuses caves à vins de Porto suivie d'une dégustation des «précieux nectars».
Retour à bord pour le dîner. Soirée libre à Porto.

5e JOUR: VENDREDI 31 OCTOBRE
PORTO - GUIMARAES - BRAGA - PORTO

Petit déjeuner buffet à bord. Matinée libre à Porto. Déjeuner à bord.
L'après-midi, excursion facultative en autocar à Guimaraes, cette ville historique est associée à la formation de l'identité nationale portugaise au XIIe siècle, elle a su préserver des monuments exceptionnels, depuis le peuplement médiéval jusqu'à la ville actuelle. Continuation par Braga, connue sous le nom de «Rome Portugaise». C'est l'une des plus belles villes du Portugal. Retour à bord en soirée. Dîner de gala suivi d'une soirée folklorique.

6e JOUR: SAMEDI 1er NOVEMBRE
PORTO - SUISSE

Petit déjeuner buffet à bord et transfert en car privé à l'aéroport. 9h50: envol à destination de Genève par la Cie TAP Air Portugal. 13h: arrivée à Genève – Cointrin. Transfert retour en autocar grand confort à Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds et Le Locle.

***Ce prix comprend:** transferts à l'aéroport de Genève A/R. Vols avec TAP: Genève - Porto et retour + taxes aéroport. Transferts au port de Porto A/R. La croisière en pension complète du dîner du 1er jour au petit déjeuner buffet du dernier jour - les boissons incluses dans nos prix concernent uniquement l'eau, le vin, la bière, les jus de fruits à discrétion et un café servies par CroisiEurope lors des repas pris à bord du bateau - le logement en cabine double avec douche et WC - l'animation - l'assistance de notre animatrice à bord - la soirée de gala - le cocktail de bienvenue - les taxes portuaires. **Ce prix ne comprend pas:** les boissons prises au bar, celles figurant sur la carte des vins ainsi que les boissons prises lors des excursions ou des transferts - l'assurance annulation/bagages - les excursions facultatives (à réserver et à régler à bord ou à l'agence). **Formalités:** carte nationale d'identité ou passeport en cours de validité obligatoire. Les ressortissants hors UE sont priés de consulter leur ambassade ou leur consulat.
Supplément pont intermédiaires: Fr. 160.- / Supplément pont supérieur: Fr. 210.-

croisitour Les artisans de l'évasion

Inscriptions et renseignements:
Croisitour Voyages SA - Contact: Sonia
2300 La Chaux-de-Fonds - Tél. 032 910 55 77
www.croisitour.ch - sonia.feuvrier@croisitour.ch

MANIFESTATIONS

Hôte d'honneur: Bâle-Ville

MARCHÉ-CONCOURS NATIONAL DE CHEVAUX SAIGNELÉGIER

Une fête à vivre !

exposition de 400 chevaux
cortège folklorique
courses campagnardes

8 - 9 - 10 AOÛT 2014

www.marcheconcours.ch

Au cœur de la manifestation grâce aux horaires renforcés des CJ: www.les-cj.ch

DIVERS

50% DE RABAIS
MEUBLES - SALONS - MATELAS
MEUBLES DU BATTOIR
MATHOD Entre Orbe/Yverdon
Daniel André Bettex CAPITAL + CONFIANCE

Lire, c'est comprendre.
Ecrire, c'est être libre.

>>>>>>> Osez apprendre !

Trop d'adultes ont des difficultés à lire et à écrire. Votre rôle est de les informer, le nôtre est de les aider.
ASSOCIATION LIRE ET ECRIRE
cours de base dispensés dans 26 localités de Romandie

ASSOCIATION LIRE ET ECRIRE

Appelez-nous au **032 914 10 81**

Cherchez le mot caché!

Mollusque, un mot de 9 lettres

La solution de la grille se trouve en page 27

Les mots cachés paraissent chaque lundi, mercredi et vendredi

R	R	B	E	B	E	E	I	C	A	F	I	O	I	A
P	E	A	G	E	N	L	A	G	A	S	R	N	R	M
E	S	L	U	V	I	G	L	O	O	R	O	O	D	E
O	S	I	L	I	C	N	E	T	S	E	L	M	N	R
S	A	S	E	O	A	I	D	S	C	T	R	I	I	T
E	T	E	A	R	R	S	N	A	P	R	L	K	N	M
R	U	E	T	N	E	L	V	Q	V	A	O	A	A	E
U	N	I	R	E	Z	I	S	U	R	T	C	K	T	X
T	R	S	N	E	V	S	L	P	T	S	U	E	U	I
N	E	E	O	N	R	C	I	O	R	E	S	I	R	F
E	I	A	L	U	A	S	P	L	V	I	T	F	E	A
V	A	S	T	I	P	U	L	E	R	I	E	U	L	V
A	V	A	N	T	O	I	L	G	A	U	B	E	R	E
T	N	E	S	E	R	P	R	N	Z	O	O	O	U	U
N	I	U	Q	E	R	E	S	S	E	R	A	C	S	R

A Aubère
Aulne
Avant
Aventure
B Balise
C Caresser
Carline
Cinq
Courlis
D Délai
E Espace
F Faveur
Fixe
Friser
Front
G Griset
I Igloo
Indri
K Kaki
Kimono
L Lenteur
Locuste
Luge
M Mimosa
N Nasse
Naturel
Nuitée
O Oeuf
Ovibos
P Péage
Pottok
Praline
Présent
R Racine
Requin
Roller
S Saulaie
Single
Sizerin
Soupir
Spoiler
Starter
Stencil
Stérer
Stipuler
T Tasser
Tréma
V Viorne
Vivace
Volière
Vulcain
Z Zoo

EN VACANCES?

FAITES SUIVRE VOTRE JOURNAL!

Les changements d'adresse doivent nous parvenir 5 jours ouvrables à l'avance:

par courrier: SNP, Service clientèle, rue Neuve 14, Case postale, 2302 La Chaux-de-Fonds

Nous n'effectuons pas de changement d'adresse ou d'interruption pour une période inférieure à 4 jours.

www.arcinfo.ch rubrique «services abonnés»

www.arcinfo.ch

L'Impartial
LE PLAISIR D'ÊTRE INFORMÉ

Le chiffre du jour

+28,7% le groupe lucernois de logistique et de distribution de matériel informatique Also affiche un bénéfice net en hausse au premier semestre.

POURSUITES Le numéro un bancaire helvétique est parvenu à un accord avec les autorités de Bochum contre paiement d'une forte amende.

UBS règle un important litige fiscal en Allemagne sans perte

UBS a dépassé les attentes au deuxième trimestre avec un bénéfice net de 792 millions de francs, en hausse de 15% sur un an. Le numéro un bancaire helvétique a, de plus, réglé son différend fiscal avec les autorités de Bochum, en Allemagne, moyennant une amende de 300 millions d'euros (364,5 millions de francs).

L'accord, conclu en juillet, met fin à la procédure. «*La résolution de cette question est une étape significative permettant à UBS d'aller de l'avant dans ce marché important*», s'est félicité l'établissement hier.

L'amende apparaît, néanmoins, salée en comparaison à celles versées par Credit Suisse et Julius Baer. Les deux instituts ont versé respectivement 50 millions d'euros et 150 millions, en 2011, pour solder les affaires d'évasion fiscale les impliquant outre-Rhin.

UBS était dans le viseur des autorités allemandes depuis 2012. Le land de Rhénanie-du-Nord-Westphalie avait lancé l'affaire, en acquérant un CD de données volées supposé renfermer des informations sur la clientèle de la banque ayant fraudé le fisc.

Sur la foi d'informations contenues dans ce disque, le Ministère public de Bochum avait ouvert plusieurs enquêtes, puis lancé une série de perquisitions auprès de clients et de succursales allemandes d'UBS.

La grande banque n'a, au demeurant, pas encore réglé son passé. D'autres procédures sont en cours. En Allemagne, une enquête reste pendante auprès du parquet de Mannheim, dans le land du Bade-Wurtemberg.

Pour régler ses litiges, UBS a provisionné 254 millions de francs au titre du deuxième trimestre, dont 120 millions pour l'affaire de Bochum. KEYSTONE

La Belgique et la France enquêtent également sur UBS. Dans l'Hexagone, l'affaire a même enflé. Soupçonnée de blanchiment aggravé de fraude fiscale, la banque a été mise en examen la semaine dernière et doit s'acquitter d'une caution de 1,1 milliard d'euros. Caution qu'elle conteste vivement, parlant d'un dossier «*politisé*».

Le directeur général Sergio Ermotti a dit, en conférence téléphonique, vouloir trouver une solution «*équilibrée*» en France. Le Tessinois estime que la caution va «*au-delà du bon sens*».

Pour régler ses litiges, UBS a provisionné 254 millions de francs au titre du deuxième trimestre, dont 120 millions pour l'affaire de Bochum. Des charges qui ont pesé sur la performance trimestrielle.

Marge brute faible

De même, les activités de gestion de fortune ont manqué le consensus. Malgré d'importants afflux d'argent frais (10,7 milliards), cette unité a réalisé un bénéfice avant impôts de 355 millions de francs, contre 557 millions un an plus tôt. En excluant les provisions, le résultat aurait atteint 684 millions. La marge brute de la division a, qui plus est, déçu. Elle a régressé de 3 points de base à 84 points. Elle demeure, néanmoins, plus solide que celle du concurrent Credit Suisse. Lequel a publié, la semaine passée, une perte nette de 700 millions de francs au deuxième trimestre en raison de la lourde amende écopée aux Etats-Unis pour clore son conflit fiscal avec les autorités.

A l'instar de son dauphin, UBS a pâti de la prudence générale de la clientèle. «*Nous avons dégagé des résultats (...) solides dans des conditions de marché qui sont demeurées un défi pour nos clients comme pour le secteur dans son ensemble*», a relevé Sergio Ermotti.

Perspectives prudentes

Dans le détail des divisions encore, le segment de gestion de fortune propre aux Etats-Unis, comptabilisé séparément, a généré un bénéfice avant impôts de 211 millions de francs (au lieu de 258 millions d'avril à juin 2013). Quant à la banque d'investissement, elle a inscrit un profit avant taxes de 579 millions (775 millions).

«*Des performances opérationnelles solides*», du reste, aux yeux de Sergio Ermotti. Robuste également le ratio de fonds propres durs, selon la réglementation Bâle III, qui a atteint 13,5%, en hausse de 0,3 point de pourcentage par rapport au premier trimestre.

Evoquant la suite de l'exercice, la banque demeure prudente. Elle évoque un certain nombre de difficultés notamment géopolitiques qui devraient subsister au troisième trimestre, ainsi qu'un ralentissement dû à la saison estivale. Elle ne formule pas de prévisions chiffrées. ATS

La «dark pool» en cause

UBS a reçu des demandes concernant ses pratiques sur sa plate-forme alternative de transactions («dark pool») aux Etats-Unis. Ces requêtes s'inscrivent dans une enquête menée depuis début 2012 par l'autorité de surveillance de la Bourse américaine (SEC). En sus de la SEC, le procureur général de New York et l'autorité de réglementation des entreprises de marchés (Finra) poursuivent des investigations similaires dans l'entier du secteur. Le numéro un bancaire helvétique assure coopérer sur ces questions. De même que Deutsche Bank.

La première banque allemande a dit également avoir reçu des demandes d'information de la part de certaines autorités de régulation américaines sur ses activités de trading à haute fréquence, sans plus de précision. ATS

BONHÔTE
Tél. +41 32 722 10 00 info@bonhote.ch www.bonhote.ch

	dernier	%1.1.14
B.Alt. M-Arb. CL (CHF)	9807.00	0.3
B.Alt. M-Perf. CL (CHF)	13999.00	0.7
B.Sel-BRIC M-Fonds (CHF)	123.34	9.2
B.Sel-O. HR M-Fonds (CHF)	107.79	6.4
B.Str.-Monde (CHF)	149.18	5.2
B.Str.-Obligations (CHF)	101.96	2.3
Bonhôte-Immobilier	124.60	3.8

EMPLOYÉS SUISSE

Hausse des salaires demandée

Employés Suisse réclame une hausse des salaires de 1,7% dans ses branches principales, l'industrie des machines, des équipements électriques et des métaux (MEM) et l'industrie chimique. Selon des prévisions de l'institut Bakbasel, la croissance dans l'industrie MEM devrait en effet atteindre 1,6% cette année et 2,6% en 2015. Dans l'industrie chimique et pharmaceutique, une croissance de 3,2% est attendue cette année et de 3,6% l'année prochaine. Etant donné les prévisions optimistes, Employés Suisse estime que tous les employés doivent profiter d'augmentations salariales. Pour cette raison, le syndicat demande que la moitié de sa revendication soit versée de manière générale et non pas individuellement. ATS

MÉDIAS

La Commission de la concurrence sanctionne l'agence de presse nationale

KEYSTONE

L'Agence télégraphique suisse SA (ATS) devra s'acquitter d'une amende de 1,88 million de francs. La Commission de la concurrence (Comco) sanctionne l'agence de presse nationale pour des rabais d'exclusivité octroyés à plusieurs clients. Elle lui reproche d'avoir ainsi entravé la concurrence, une vision contestée par l'ATS. L'accord à l'amiable passé entre le secrétariat de la Comco et l'ATS met fin à une procédure qui aura duré plus de quatre ans. L'enquête a montré que l'agence, entre fin 2008 et début 2010, a conclu des contrats assortis de rabais exclusifs avec un cercle choisi d'entreprises alémaniques, communique la Comco hier. Ces rabais étaient liés à la condition que les entreprises concernées aient «*exclusivement recours au service de base*» de l'ATS, «*sans s'abonner simultanément au service correspondant*» d'AP Suisse, qui a cessé ses activités début 2010. Avec ces rabais exclusifs, l'ATS a «*abusé de sa position dominante et illicitement entravé sa concurrente*» dans son accès à la concurrence, argumente la Comco. ATS

MATÉRIEL DE GUERRE

Les exportations continuent de baisser

La baisse des exportations de matériel de guerre suisse se poursuit. Au premier semestre de cette année, l'industrie helvétique de l'armement a vendu à l'étranger des biens pour 181,9 millions de francs, soit 6,9% de moins que durant la même période de 2013. La chute de moitié survenue entre les premiers semestres 2012 et 2013 est toutefois interrompue, d'après les chiffres rendus publics hier par l'Administration fédérale des douanes. La loi sur l'exportation du matériel de guerre devrait prochainement être assouplie après que le parlement a décidé, de justesse, de la modifier. La loi actuelle interdit catégoriquement d'exporter du matériel de guerre dans les pays qui enfreignent «*lourdement*» les droits de l'homme. ATS

INDICATEURS

Source THOMSON REUTERS
iware Cours sans garantie

INDICES

SLI	1296.0 -0.0%	DJ Euro Stoxx 50	3190.5 +0.5%
Nasdaq Comp.	4442.6 -0.0%	FTSE 100	6807.7 +0.2%
DAX 30	9653.6 +0.5%	SPI	8452.9 +0.0%
SMI	8532.1 +0.0%	Dow Jones	16912.1 -0.4%
SMIM	1737.3 +0.6%	CAC 40	4365.5 +0.4%
		Nikkei 225	15618.0 +0.5%

Change

	DEVISES achat	DEVISES vente	BILLETS achat	BILLETS vente	avec CHF 1 j'achète
Euro (1)	1.201	1.2315	1.189	1.251	0.799 EUR
Dollar US (1)	0.8956	0.9182	0.868	0.952	1.050 USD
Livre sterling (1)	1.517	1.5554	1.48	1.602	0.624 GBP
Dollar canadien (1)	0.8252	0.8461	0.807	0.883	1.132 CAD
Yens (100)	0.8769	0.899	0.8415	0.9435	105.98 JPY
Cour. suédoises (100)	13.0507	13.4213	12.76	13.98	7.15 SEK

Métaux

	OR achat	OR vente	ARGENT achat	ARGENT vente	PLATINE achat	PLATINE vente
Once/USD	1291.25	1307.25	20.3	20.8	1467.75	1492.75
Kg/CHF	37633	38133	591.9	606.9	42785	43535
Vreneli 20.-	216	245	-	-	-	-

MARCHÉ SUISSE (cours en CHF)

SMI	29/7	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
ABB Ltd N	21.49	21.68	24.80	19.87
Actelion N	108.70	109.30	115.50	59.80
Adecco N	69.35	68.95	79.80	58.20
CS Group N	25.35	25.45	30.54	24.87
Geberit N	310.10	308.70	318.90	225.80
Givaudan N	1487.00	1485.00	1534.00	1170.00
Holcim N	76.70	76.90	86.05	62.70
Julius Baer N	40.10	40.00	45.91	35.67
Nestlé N	68.85	69.00	72.05	60.50
Novartis N	80.00	79.40	81.70	65.70
Richemont P	88.30	88.15	96.15	80.75
Roche BJ	265.80	265.50	274.80	226.30
SGS N	2019.00	2005.00	2260.00	1952.00
Swatch Grp P	492.80	492.70	606.50	492.00
Swiss Re N	79.10	78.80	82.17	66.93
Swisscom N	508.50	507.50	548.50	407.50
Syngenta N	322.30	321.90	378.70	302.10
Transocean N	37.75	37.44	51.25	33.30
UBS N	16.32	16.62	19.60	15.98
Zurich FS N	270.50	269.90	277.00	225.60

AUTRES VALEURS	29/7	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
Alpiq Holding N	94.35	91.95	130.60	90.30
BC Bernoise N	187.00	189.00	240.00	188.50
BC du Jura P	61.50d	62.60	68.50	58.00
BKW N	32.20	32.35	33.85	27.75
Cicor Tech N	37.85	37.65	38.90	28.60
Clariant N	17.32	17.22	18.83	14.00
Feintool N	91.00	91.90	98.65	64.55
Komax	140.50	141.10	154.00	96.55
Meyer Burger N	11.60	12.00	19.25	5.98
Mikron N	8.43	8.30	9.90	5.06
OC Oerlikon N	12.65	12.80	15.65	11.35
PubliGroupe N	212.50	212.50	214.00	85.00
Schweiter P	638.00	638.50	712.50	570.50
Straumann N	213.20	208.40	220.00	137.10
Swatch Grp N	93.05	92.40	108.00	90.15
Swissmetal P	0.81	0.80	1.11	0.47
Tornos Hold. N	6.02	5.84	7.40	4.06
Valiant N	89.00	88.85	102.40	74.60
Von Roll P	1.76	1.74	2.03	1.33
Ypsomed	81.15	80.85	94.00	55.50

MARCHÉS ÉTRANGERS

	29/7	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
Autodesk ($)	55.51	55.19	57.35	27.97
Baxter ($)	76.45	76.47	77.30	62.80
Celgene ($)	87.86	87.64	172.92	58.53
Fiat (€)	7.61	7.65	9.08	6.55
Johnson & J. ($)	102.07	102.11	106.74	85.50
Kering (€)	155.45	153.05	185.15	136.95

	29/7	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
L.V.M.H (€)	131.70	131.55	150.05	121.00
Movado ($)	114.52	114.97	128.77	94.57
Nexans (€)	34.89	35.55	44.00	29.39
Philip Morris($)	84.72	84.48	91.81	75.28
Stryker ($)	80.28	80.09	86.93	66.45

Cours sans garantie P = action au porteur N = Action nominative
Bj = bon de jouissance d = cours demandé o = cours offert

PUBLICITÉ

FONDS/FONDATION DE PLACEMENT SWISSCANTO

	dernier	% 1.1.14
(CH) BF CHF	95.84	2.7
(CH) BF Conv. Intl	101.89	2.3
(CH) BF Corp H CHF	106.21	5.4
(CH) BF Corp EUR	115.68	5.5
(CH) BF Intl	75.53	6.2
(CH) Commodity A	79.77	1.2
(CH) EF Asia A	94.44	5.6
(CH) EF Emer.Mkts A	195.48	9.4
(CH) EF Euroland A	120.64	2.0
(CH) EF Europe	148.66	5.2
(CH) EF Green Inv A	103.00	3.6
(CH) EF Gold	643.76	33.8
(CH) EF Intl	167.67	8.5
(CH) EF Japan	3812.00	2.8
(CH) EF N-America	365.26	7.5
(CH) EF Sm&MC Swi	499.05	7.4
(CH) EF Switzerland	361.46	6.8
(CH) EF Tiger A	103.19	6.1
(CH) EF Value Switz	173.18	5.9
(CH) SMI Index Fd	84.23	-
(CH) SPI Index Fd	119.55	7.4
(LU) BI Med-Ter CHF	118.06	0.5
(LU) BI Med-Ter EUR	136.05	1.3
(LU) BI Med-Ter USD	145.34	0.5

	dernier	% 1.1.14
(LU) EF Climate B	74.40	4.8
(LU) EF Innov Ldrs B	220.66	7.0
(LU) EF Sel Energy B	963.45	16.0
(LU) EF Sel HealthC	360.99	-
(LU) EF Sel Intl B	137.06	10.1
(LU) EF Sm&MC Jap	28241.00	6.2
(LU) EF Sm&MC NAm	76.25	-11.8
(LU) EF Water B	138.39	7.3
(LU) MM Fd AUD	246.90	1.2
(LU) MM Fd CAD	191.88	0.2
(LU) MM Fd CHF	148.26	-0.0
(LU) MM Fd EUR	105.41	0.0
(LU) MM Fd GBP	130.67	0.0
(LU) MM Fd USD	194.57	-0.0
(LU) Sic.II Bd CHF	104.65	2.3
(LU) Sic.II Bd EUR	106.12	4.3
(LU) Sic.II Bd USD	113.36	3.0
Eq. Top Div Europe	135.34	8.3
Eq Sel N-America B	183.15	6.2
Eq Sel Europe B	61.64	-
Bond Inv. AUD B	208.90	5.5
Bond Inv. CAD B	191.75	4.4
Bond Inv. CHF B	132.23	2.8
Bond Inv. EUR B	94.83	6.4
Bond Inv. GBP B	103.19	4.1
Bond Inv. JPY B	11018.00	-
Bond Inv. USD B	164.75	3.2
Bond Inv. Intl B	104.13	5.7
Ifca	115.00	3.8
Ptf Income A	108.15	1.1
Ptf Income B	138.58	2.9
Ptf Yield A	139.25	1.9
Ptf Yield B	170.08	3.4
Ptf Yield EUR A	111.27	3.1
Ptf Yield EUR B	149.57	5.1
Ptf Balanced A	169.45	2.5
Ptf Balanced B	200.05	3.9
Ptf Bal. EUR A	117.49	3.8
Ptf Bal. EUR B	147.76	5.6
Ptf GI Bal. A	98.43	3.7
Ptf GI Bal. B	109.31	4.8
Ptf Growth A	225.03	3.5
Ptf Growth B	254.18	4.6
Ptf Growth A EUR	115.68	3.9
Ptf Growth B EUR	138.35	5.3
Ptf Equity A	266.63	4.3
Ptf Equity B	288.12	5.1
Ptf GI Eq. A EUR	112.26	4.4
Ptf GI Eq. B EUR	114.15	5.1
Valca	323.14	4.3
LPP 3 Portfolio 10	178.49	4.2
LPP 3 Portfolio 25	170.70	4.5
LPP 3 Portfolio 45	199.03	4.9
LPP 3 Oeko 45	141.56	4.8

TAUX DE RÉFÉRENCE (en%)

	dernier	préc
Rdt oblig. CH 10 ans	0.49	0.51
Rdt oblig. US 30 ans	3.24	3.26
Rdt oblig. All 10 ans	1.12	1.15
Rdt oblig. GB 10 ans	2.55	2.57
Rdt oblig. JP 10 ans	0.52	0.53

MATIÈRES PREMIÈRES

	dernier	préc
Prix du brut (NYME $ par baril)	100.60	101.64
Huile de chauffage par 100 litres	105.80	106.30

Prix indicatif 3000 6000 litres

PUBLICITÉ

Margot Mazout
Huile de chauffage
0844 844 644
E-mail : info@margotmazout.ch
Internet : www.margotmazout.ch

Au cœur de la vie sportive et culturelle régionale

L'Express et L'Impartial

apportent chaque année son soutien

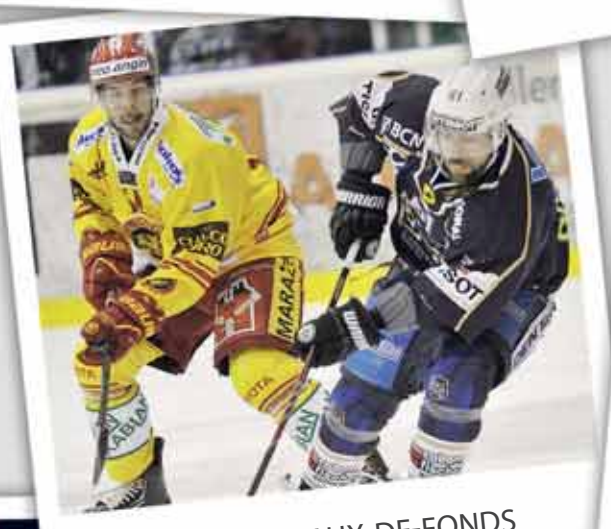
à plus de 30 manifestations

NEUCHÂTEL XAMAX FCS

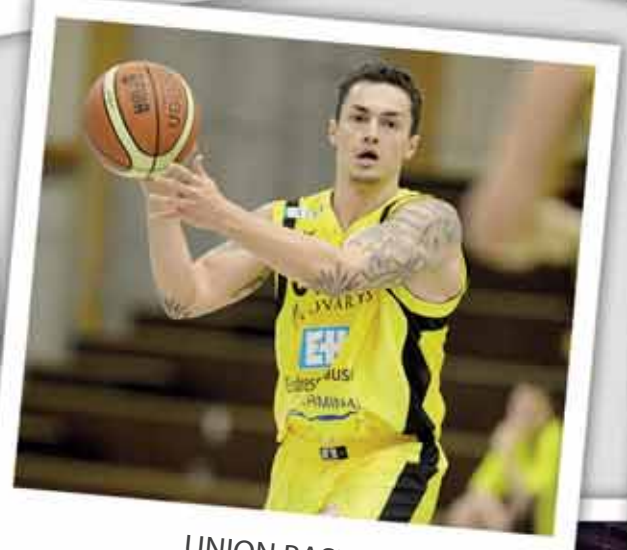
SAGRES NUC

MISS FÊTE DES VENDANGES

ROCK ALTITUDE



HC LA CHAUX-DE-FONDS



UNION BASKET

RAIFFEISEN TRANS

FESTI'NEUCH

BCN TOUR

CHANT DU GROS

FESTIVAL DES SPORTS

FESTIVAL DU JEUX «LUDESCO»

LANTERNE MAGIQUE

NUIT DE LA PHOTO

L'EXPRESS L'Impartial

LE PLAISIR D'ÊTRE INFORMÉ

KEYSTONE

FOOTBALL

GC face au défi lillois

Pour espérer intégrer les lucratives poules de la Ligue des champions, Grasshopper devra commencer par se défaire de Lille. Match aller ce soir au Letzigrund à 19h. **PAGE 24**

SPORTS

TENNIS Après une période de doute, la Chaux-de-Fonnière a relancé sa carrière en Suède.

Conny Perrin a retrouvé l'envie

LAUSANNE
PATRICK TURUVANI

Conny Perrin (ici lors des interclubs en 2013) pense avoir enfin trouvé l'encadrement idéal du côté de Göteborg. ARCHIVES DAVID MARCHON

3 octobre 2011. Conny Perrin atteint la 257e place du classement mondial WTA, à quelques longueurs du «record» neuchâtelois (238e) détenu par Gaëlle Widmer depuis le 14 mai 2007. Un simple palier intermédiaire, pense-t-on alors, qui s'obstine pourtant, depuis près de trois ans, à marquer l'apogée de la Chaux-de-Fonnière, comme si son ascenseur personnel n'avait pas été conçu pour aller plus haut. Ou alors, comme si elle avait trop souvent appuyé sur le mauvais bouton.

Depuis quelques années déjà, Conny Perrin court après une stabilité qu'elle n'a jamais rattrapée. Elle s'est tour à tour entraînée au Centre national puis à l'école Strehlau à Bienne, au CT Neuchâtel avec Pablo Minutella, à Grandson avec Fabrice Sbarro, puis en Allemagne avec Marcus Schneider, sans trouver la voie qui pourrait la mener au succès. *«Au niveau professionnel, c'est dur de trouver le bon entourage, les gens qui te comprennent, te font confiance et te permettent d'exploiter le maximum de ton potentiel»*, soupire la 10e meilleure joueuse du pays.

Les bonnes personnes

Ces perles rares, la Chaux-de-Fonnière les a peut-être trouvées en Suède, du côté de Göteborg. *«Depuis le mois de février, je m'entraîne dans le club de Pavelund, avec un coach tennis* (Joachim Weibull)*, un préparateur physique et un sparring-partner qui a encore le niveau N2/N3. Pour l'une des premières fois de ma carrière, je me sens calme et sereine, surtout en dehors du court. La qualité de l'encadrement est primordiale pour être libérée et bien jouer au tennis. Je sens vraiment que, cette fois, j'ai les bonnes personnes autour de moi.»*

Conny Perrin tenait le même discours l'été dernier à propos de Marcus Schneider. *«C'est vrai, mais au début, tout va toujours bien...»* Logiquement, les mésententes naissent et s'accumulent avec le temps. *«Marcus est un très bon entraîneur, mais cette expérience ne m'a pas apporté ce que j'attendais. Humainement, cela n'a pas du tout marché. J'ai vécu des moments très difficiles en fin d'année. Pendant un mois et demi, je n'ai fait que du physique pour garder la forme, sans toucher ma raquette. J'étais dégoûtée, je ne voulais plus entendre parler de tennis. Malheureusement, j'avais beaucoup de points à défendre durant cette période et j'ai reculé jusqu'au 420e rang mondial.»* Alors qu'elle pointait en 275e position au mois de juillet...

Si toutes les bonnes choses ont une fin, les mauvaises aussi. En Suède, Conny Perrin a retrouvé le moral, la motivation et l'envie de jouer. *«J'ai déjà remporté deux tournois cette année* (réd: un 15 000 dollars en avril à Dakar et un 10 000 dollars en mai à Bastad)*, ce qui ne m'était plus arrivé depuis longtemps.»* Son dernier succès remontait au 10 000 dollars d'Alger, en avril 2012. *«Cela m'a permis de revenir au 322e rang mondial. Entre la 250e et la 400e place, tu remontes assez vite... quand tu gagnes!»*

«Passer le cap des 250»

La Chaux-de-Fonnière se déclare fermement sur le chemin du retour. *«Le but, maintenant, c'est de passer le cap des 250»*, relance-t-elle. *«J'aurai l'avantage de n'avoir pas trop de points à défendre d'ici la fin de l'année. Le plus important est de garder la forme et un bon état d'esprit.»* A plus long terme, Conny Perrin s'accroche à son vieux rêve. *«Je sais que j'ai le potentiel pour atteindre le top-100, et j'y crois à fond, même encore plus qu'avant. Mon entourage, en Suède, m'aide énormément. Avec eux, grâce à eux, je me sens forte.»*

La Neuchâteloise revit, et ça se voit de loin. *«A 23 ans* (réd: 24 le 25 décembre prochain)*, je ne suis pas encore vieille. Je ne me mets d'ailleurs aucune pression par rapport à ça. Depuis l'âge de 17 ans, je n'ai pas toujours eu la vie facile en dehors du terrain... Mais tous ces moments difficiles m'ont fait grandir et m'ont rendue plus mature. Quelque part, je suis contente de les avoir vécus, tous. Je sais par quoi j'ai dû passer pour en arriver là, et je suis vraiment très positive pour la suite.»*

ÉNERGIE POSITIVE

Sa défaite d'hier – 6-1 3-6 6-4 – face à Aurélie Vedy n'y change rien, Conny Perrin adore les interclubs. *«Cela me permet de jouer des matches et de revoir du monde, les gens que j'aime sont là pour m'encourager, cela me redonne une énergie positive»*, souffle la Chaux-de-Fonnière. *«J'habite et je m'entraîne depuis le mois de février en Suède, où j'ai été très bien accueillie. Je bénéficie d'un grand soutien dans ce club et je sens qu'ils sont contents de m'avoir chez eux. Mais j'ai quand même besoin de revenir régulièrement en Suisse, même pour quelques jours seulement, pour recharger les batteries.»* Conny Perrin, qui s'est entraînée la semaine dernière au Mail avec Mirko Martinez (N4.87), apprécie l'ambiance qui règne au sein du groupe. *«En LNA féminine, toutes les équipes se valent à peu près. Cela donne des matches intéressants. A la fin, c'est l'état d'esprit qui fait la différence. Et le nôtre est juste excellent!»*

Défaite 4-2 contre Stade-Lausanne

Les filles du TC Mail se sont inclinées 4-2 hier face à Stade-Lausanne lors de la première journée des interclubs de LNA. Commencée à 11h30, la rencontre, interrompue à deux reprises par la pluie, s'est terminée vers 21h.

Le Mail jouait sans la Luxembourgeoise Mandy Minella (WTA 122, N1.3/2) ni la Française Julie Coin (WTA 261, N1.5/1), alors que Stade-Lausanne évoluait sans la Polonaise Magda Linette (WTA 163, N1.3/2).

L'Italienne Alberta Brianti a gagné son simple et son double. ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY

Les deux points neuchâtelois ont été inscrits par l'Italienne Alberta Brianti, en simple et en double avec Stéphanie Foretz (11-9 au super tie-break). Tess Sugnaux et Sandy Marti ont eu moins de chance et sont inclinées 10-7 lors de l'épreuve de vérité. Conny Perrin, victime de crampes à une cuisse en fin de partie, a également perdu son simple en trois manches. Tous les autres matches se sont soldés en deux sets.

«Stade-Lausanne est un candidat déclaré au titre, et nous savions que ce serait très difficile. Dans ma tête, j'avais misé sur deux points. Nous les avons, le contrat est donc rempli», lance Fabien Zuccarello, qui souligne la *«démonstration»* réalisée par Alberta Brianti dans son simple face à Claire Feuerstein (6-2 6-3). *«Elle a toujours refusé de reculer et a été la patronne sur le court du début à la fin. Elle a réalisé un début de compétition exemplaire. En double aussi, malgré quelques moments de relâchement. Avec Stéphanie, elles ont marqué le point à chaque fois qu'elles ne l'ont pas attendu et sont allées le chercher.»* Un exemple à suivre.

Le coach quitte Lausanne avec un large sourire. *«Malgré la défaite, je n'ai rien vu de négatif aujourd'hui»*, assure-t-il. *«Conny s'est battue jusqu'au bout malgré la douleur, Tess et Sandy ont montré d'indéniables qualités de combattantes, c'était vraiment bien. Je ne pense pas aux quatre points pris par Lausanne, je pense juste aux deux points que nous avons gagnés – Kreuzlingen n'en a marqué qu'un et Lucerne zéro – et aux belles choses que j'ai vues sur le court. On peut construire là-dessus.»*

INTERCLUBS DE LNA

DAMES

Stade-Lausanne - TC Mail 4-2
Grasshopper - Kreuzlingen 5-1
Lucerne Lido - Locarno 0-6
Classement (1 rencontre): 1. Locarno 6. 2. Grasshopper 5. 3. Stade-Lausanne 4. 4. TC Mail 2. 5. Kreuzlingen 1. 6. Lucerne Lido 0.
Demain. Dès 11h: Locarno - TC Mail, Grasshopper - Lucerne Lido, Kreuzlingen - Stade-Lausanne.

STADE-LAUSANNE - TC MAIL 4-2
Simples. No 1: Claire Feuerstein (Fra, N1.3/1) perd contre Alberta Brianti 2-6 3-6. **No 2:** Viktorija Golubic (S, N1.5) bat Stéphanie Foretz (Fra, N1.5/2) 6-2 6-3. **No 3:** Aurélie Vedy (Fra, N1.8) bat Conny Perrin (S. N1.10) 6-1 3-6 6-4. **No 4:** Lara Michel (S, N2.12) bat Tess Sugnaux (S, N2.19) 6-0 6-4.
Doubles. No 1: Golubic/Michel perdent contre Brianti/Foretz 6-3 5-7 9-11. **No 2:** Vedy/Sara Orellana (S, N3.35) - Sugnaux battent Sandy Marti (S, N2.22) 2-6 6-3 10-7.

GRASSHOPPER - KREUZLINGEN 5-1
Simples. No 1: Stephanie Vogt (S-Lie, N1.6/1) perd contre Laura Siegemund (All, N1.4) 3-6 7-6 (7-5) 3-6. **No 2:** Andreea Mitu (Rou, N1.6/2) bat Masa Zec-Peskiric (Sln, N1.7) 6-1 4-6 6-0. **No 3:** Amra Sadikovic (S, N1.7) bat Nina Stadler (S, N2.18) 7-5 6-3. **No 4:** Kathinka von Deichmann (S-Lie, N1.9) bat Daniela Vukovic (S. N3.28) 7-5 6-1.
Doubles. No 1: Vogt/Mitu battent Siegemund/Zec-Peskiric 6-3 6-3. **No 2:** Sadikovic/Jil Teichmann (S, N2.13) battent Stadler/Vukovic 6-2 6-0.

LUCERNE LIDO - LOCARNO 0-6
Simples. No 1: Aleksandrina Naydenova (Bul, N1.7) perd contre Kristina Kucova (Svk, N1.4/1) 5-7 3-6. **No 2:** Caroline Uebelhör (All, N2.20/1) perd contre Belinda Bencic (S. N1.3) 5-7 0-5 wo. **No 3:** Chiara Voljenicek (S, N2.21/1) perd contre Tadeja Majeric (S-Sln, N1.4/2) 2-6 3-6. **No 4:** Samira Giger (S, N2.23) perd contre Maria Elena Camerin (Ita, N1.5).
Doubles. No 1: Voljenicek/Giger perdent contre Majeric/Sarah Ottomano (S, N2.17) 1-6 3-6. **No 2:** Uebelhör/Céline Cattaneo (S-Fra, N2.21/1) perdent contre Camerin (Ita, N1.5)/Zuzana Kucova (Svk, N2.15) 1-6 3-6.

MESSIEURS

Froburg Trimbach - Stade-Lausanne 4-5
Grasshopper - Genève Eaux-Vives 6-3
Cologny - Ried Wollerau 6-3
Simples. No 3: Cristian Villagran (S-Arg, N1.8) bat Ivo Minar (S-Tch, N1.7) 6-3 6-2. **No 5:** Alexander Sadecki (S, N2.12) bat Mathieu Guenat (S, N2.14) 6-3 4-6 6-2.
Classement (1 rencontre): 1. Grasshopper 6 (15-7). 2. Cologny 6 (13-7). 3. Stade-Lausanne 5. 4. Froburg Trimbach 4. 5. Ried Wollerau 3 (7-13). 6. Genève Eaux-Vives 3 (7-15).

À LA VOLÉE

EN VOYAGE Le tirage au sort l'a voulu ainsi, le TC Mail débute les interclubs de LNA avec trois rencontres à l'extérieur. Il jouera demain à Locarno et samedi à Lucerne, avant de recevoir Kreuzlingen dimanche et Grasshopper mardi prochain. *«Nous partirons pour le Tessin mercredi* (réd: aujourd'hui) vers midi, *nous dormirons à Locarno jeudi soir, puis dans la région lucernoise vendredi, avant de jouer samedi face au Lido. Nous ne reviendrons à Neuchâtel que samedi soir. Au niveau des déplacements, et donc de la récupération, cela tombe finalement assez bien»,* assure le coach Fabien Zuccarello.

AU COMPLET DÈS DIMANCHE Fabien Zuccarello ira chercher Mandy Minella aujourd'hui à l'aéroport de Milan. La No 1 du Mail sera donc à disposition dès demain pour la rencontre à Locarno. Julie Coin, de son côté, devrait arriver samedi. A priori, le coach compte sur la Française à partir de dimanche.

SUR LA RTS La RTS va réaliser un reportage sur les champions en titre des interclubs de LNA, à savoir le TC Mail chez les dames et le TC Cologny chez les messieurs, qui sera diffusé dimanche prochain dans l'émission Sport dimanche.

AMBITIEUX Avec le TC Mail, Stade-Lausanne est la seule équipe à viser officiellement le titre de champion. Demi-finalistes l'an dernier – battues par Grasshopper 4-3 après le super tie-break décisif –, les Vaudoises veulent se racheter. *«L'objectif consiste à faire mieux, autrement dit à disputer la finale»,* déclare le capitaine Erfan Djahangiri dans la «Tribune de Genève». En ajoutant: *«Et une finale, ça ne se joue pas, ça se gagne!»*

HIPPISME Le centre équestre chaux-de-fonnier ouvre ses portes pour son concours annuel.

Le manège Gerber remet le couvert pendant cinq jours

GUILLAUME MARTINEZ

Et c'est reparti pour un tour! A peine le concours de Fenin terminé, le manège Gerber ouvre sa compétition de saut jusqu'à dimanche. Sur la piste de La Chaux-de-Fonds, les meilleurs cavaliers régionaux sont attendus, notamment pour deux courses nationales de très haut niveau (obstacles de 140 et 145 cm).

«*Nous avons des épreuves pour tout le monde. Des débutants jusqu'aux cavaliers possédant une licence nationale*», relève Willy Gerber, président du comité d'organisation et maître des lieux. «*Nous attendons entre 2000 et 3000 visiteurs sur les cinq jours. Mais cela dépendra aussi de la météo. D'après les prévisions, les deux premiers jours ne seront pas terribles mais il faut faire avec.*»

Le Ligniérois Thierry Gauchat est attendu sur le paddock chaux-de-fonnier. ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER

«A peu près mille départs»

Si le concours de Fenin sortait un peu du lot avec des épreuves comme les Six-barres ou le Master, la compétition chaux-de-fonnière reste plus traditionnelle. «*Le moment fort de la manifestation sera la journée de samedi avec ces fameuses épreuves nationales. Ce jour-là, il y aura également des courses Youngster pour les jeunes chevaux de 6 à 7 ans*», livre Willy Gerber. A noter que les épreuves Youngster s'inscrivent dans le cadre des qualifications pour la finale de la Summer Classic, compétition regroupant les meilleurs cavaliers romands.

Il y aura donc du beau monde sur le paddock chaux-de-fonnier. La Franc-Montagnarde Viviane Auberson et le Neuchâtelois Thierry Gauchat seront notamment en selle. «*En tout, il devrait y avoir à peu près mille départs*», indique l'organisateur. Un nombre qui place le concours du manège Gerber parmi les compétitions les plus importantes du canton. «*De grosses épreuves sont prévues et toutes les catégories auront leur place*», explique Willy Gerber.

Feux d'artifice pour la Fête nationale

Côté ambiance, les organisateurs garantissent une atmosphère conviviale. «*Le samedi à midi se déroulera un apéro ouvert à tout le monde*», déclare le maître des lieux. Comme d'habitude, plusieurs stands de nourriture seront à disposition des visiteurs.

1er Août oblige, les organisateurs ont prévu des feux d'artifice vendredi soir. «*Ça sera l'occasion de faire un peu la fête*», confie Willy Gerber. Avant les feux d'artifice du lendemain, orchestrés par les cavaliers cette fois-ci.

LE PROGRAMME

AUJOURD'HUI

9h30: épreuve 5a, R/N 120, bar. A au chrono. **A la suite**: épreuve 6a, R/N 125, bar. A au chrono en deux phases. **13h30**: épreuve 1, R/N 130, bar. A au chrono. **A la suite**: épreuve 2, R/N 135, bar. A au chrono en deux phases.

DEMAIN

10h: épreuve 3a, R/N 110, bar. A au chrono. **A la suite**: épreuve 4a, R/N 115, bar. A au chrono en deux phases. **13h30**: épreuve 3b, R/N 110, bar. A au chrono. **A la suite**: épreuve 4b, R/N 115, bar. A au chrono en deux phases.

VENDREDI

10h: épreuve 12a, R/N 100, bar. A au chrono. **A la suite**: épreuve 13a, R/N 105, bar. A au chrono. **14h**: épreuve 5b, R/N 120, bar. A au chrono. **A la suite**: épreuve 6b, R/N 125, bar. A au chrono en deux phases. **18h15**: épreuve 7, B 80, bar. A au chrono.

SAMEDI

9h30: épreuve 8, Youngster, bar. A au chrono. A la suite: épreuve 9, Youngster, bar. A au chrono + un barrage. **13h30**: épreuve 10, N 140, bar. A au chrono. **A la suite**: épreuve 11, N 145, bar. A au chrono avec tour des vainqueurs.

DIMANCHE

9h: épreuve 12b, R/N 100, bar. A au chrono. **A la suite**: épreuve 13b, R/N 105, bar. A au chrono. **13h30**: épreuve 14, B 100, bar. A au chrono. **A la suite**: épreuve 15, B 100, bar. A au chrono.

ATHLÉTISME Les 70 talents les plus prometteurs du pays ont participé à un camp à Tenero.

Quatre jeunes Neuchâtelois au top

Parmi les quelque 70 enfants en âge de scolarité (jusqu'à 16 ans) les plus prometteurs du pays, quatre sont Neuchâtelois.

Ainsi Awet Eyob, Clara Mæder, Alizée Erard et Chloé Jaunin – tous licenciés au CEP Cortaillod – ont été invités à participer au camp d'entraînement de la Kids Cup à Tenero, au Tessin, sous la conduite d'entraîneurs qualifiés de Swiss Athletics. Les jeunes ont eu également droit à la visite de Lisa Urech, qui détient le record de Suisse du 100 m haies, 12"62 réussi lors du Résisprint chaux-de-fonnier en 2011.

La Bernoise, ambassadrice de la Kids Cup, a interrompu sa préparation pour les championnats d'Europe qui se dérouleront dès le 12 août à Zurich pour répondre aux questions des jeunes, signer des autographes, se prêter de bonne grâce aux séances photos et même diriger un entraînement sur les haies.

Des Neuchâtelois heureux au Tessin. De gauche à droite: Awet Eyob, Clara Maeder et Alizée Erard (manque Chloé Jaunin). Avec la mascotte Cooly et Lisa Urech. SP

Ces 70 talents sont les meilleurs éléments des compétitions mises sur pied par une grande banque et Swiss Athletics ouvertes à tous, et qui connaissent un succès fulgurant. La participation à la Kids Cup en 2014 a encore bondi de près de 35%. Autrement dit, 115 000 enfants ou adolescents ont pris part à l'une des 838 manifestations mises sur pied dans le pays.

Parmi celles-ci, un «triathlon» particulier, auquel participent 479 écoles cet été. A savoir: un sprint de 60 m, saut en longueur et lancer de balle, soit les bases de l'athlétisme. Le sommet de la saison est cependant encore à venir. La finale suisse se déroulera samedi 23 août dans le stade du Letzigrund, prêt à accueillir le Weltklasse (28 août). Tout au long de la journée, des stars nationales et internationales accompagneront les 500 meilleurs des finales cantonales de l'année. RÉD - COMM

HANDISPORT

Magali Comte toujours en lice aux Mondiaux

Les championnats du monde de tir à l'arc handisports se déroulent jusqu'au 3 août à Nottwil (LU). Seulement deux athlètes suisses ont été retenus pour ces joutes: le Valaisan Martin Imboden et la Neuchâteloise Magali Comte. Cette dernière, championne d'Europe en 2006, médaille de bronze aux Mondiaux en 2011, sans oublier un cinquième rang aux Jeux paralympiques de Londres en 2012, est toujours en lice. L'archère de Cressier s'est qualifiée pour les 16es de finale dans la catégorie Recurve Open. RÉD, COMM

TRAIL

Julia Fatton s'impose

La Neuchâteloise Julia Fatton a remporté le trail Volodalen du lac de Vouglans, dans le Jura français. L'Allemande d'origine a parcouru les 67 km (2500 m de dénivellation) en 8h4'. Son époux, Christian Fatton, a pris part quant à lui à la course de côte Plan-sur-Bex - Cabane de Plan Nevé (VD), longue de 6,4 km avec...1190 mètres de dénivellation. Le Néraoui, 24e au général, a pris le troisième rang de sa catégorie en 1h03'09". Le meilleur des autres Neuchâtelois a été Pascal Truong (établi au Pâquier) en 1h04'29", 29e du général. Pascal Berger (Fleurier) a couru en 1h06'30" (39e) et Emilie Truong (Neuchâteloise établie aux Paccots), 8e féminine, en 1h19'15". RÉD, COMM

JUSTICE

Construction non conforme pour Federer

Roger Federer et son épouse Mirka n'ont pas respecté le règlement de construction dans leur domicile de vacances de Lenzerheide-Valbella (GR). Un toboggan et une cabane pour enfants ont été placés dans une zone du jardin qui ne devrait en principe accueillir aucune construction. Le recours de voisins a été accepté partiellement par les autorités communales, a indiqué l'avocat des voisins dans un communiqué. Ses clients n'ont rien contre la cabane pour enfants de 3 m de haut et le toboggan, mais ils demandent que ces installations soient placées hors de la zone d'interdiction de construire. Roger Federer a acquis ce terrain de 8000 mètres carrés en 2008. La maison qui s'y trouvait a été démolie. Depuis, le tennisman y a fait construire deux villas. ATS

BASKETBALL

Overnay prolonge à Monthey

Marc Overney officiera une deuxième saison à la tête du BBC Monthey. L'entraîneur de 36 ans sera assisté par Yannick Es-Borrat, ancien joueur du BBC Agaune, qui remplace Daniel Nyom, parti diriger Küsnacht-Erlenbach en LNB. SI

SPORT RÉGION

ATTELAGE

CONCOURS DE BOUDEVILLIERS

Le Chillou. Un cheval. L: 1. Bernard Willemin (Les Pommerats). 2. Céline Schaller (Athénaz). 3. Fabrice Magnin (Corcelles-sur-Chavornay). 4. Martine Oppliger (Courtételle). 5. Alexandra Sidler (Kernenried).

M/S: 1. Eric Renaud (Rochefort). 2. Eric Renaud (Rochefort). 3. Stephan Ulrich (Bäriswil). 4. Andrea Bieri (Untersiggenthal). 5. Katia Monnier Maret (Gingins).

Deux chevaux. L: 1. Markus Ridener (Schmitten).

M/S: 1. Markus Leibungut (Ostermundigen).

CYCLISME

TROPHÉE DU DOUBS

4e étape. Saint-Ursanne - Saint-Brais. Toutes catégories. Hommes: 1. Alexandre Mercier (Franches-Montagnes) 32'42". 2. Alexandre Ballet (Zeta) à 3". 3. Marc Donzé (Franches-Montagnes) à 4". 4. Yannis Voisard (Ajoie) à 16". 5. Fabien Steiner (Franches-Montagnes) à 1'07".

Dames: 1. Julissa Steiner (Franches-Montagnes) 38'16". 2. Huguette Boillat (Ajoie) à 6".

Par catégories. Hommes. 60 ans et plus: 1. Roger Chaignat (Franches-Montagnes) 46'24".

50-59 ans: 1. Daniel Habegger (Alouette) 34'39". 2. George-Eric Jenzer (Edelweiss) 35'58". 3. Vincent Hennin (Franches-Montagnes) 36'45".

40-49 ans: 1. Joseph Saucy (Ajoie) 34'52". 2. Hervé Vermot des Roches (Bicycleddy) 36'38". 3. Patrick Tabourat (Team Tabourat) 36'42".

Moins de 40 ans: 1. Alexandre Rognon (La Chaux-de-Fonds) 34'54". 2. Christophe Terrier (Ajoie) 34'58". 3. Laurent Chaignat (Saignelégier) 35'01".

1998 et plus jeunes: 1. Yannis Voisard 32'58". 2. Pavel Hasler (Tramelan) 33'59". 3. Pavel Hasler (Tramelan) 35'53".

Licenciés: 1. Alexandre Mercier 32'42". 2. Alexandre Ballet 32'46". 3. Marc Donzé 32'47".

Dames: 1. Julissa Steiner (Franches-Montagnes) 38'16". 2. Huguette Boillat (Ajoie) à 38'22".

Classement général. Hommes. 60 ans et plus: 1. Yvan Vuilleumier (Cimes Cycle). 2. Roger Chaignat. 3. André Métrailler (Franches-Montagnes).

50-59 ans: 1. Daniel Habegger. 2. Claude Berdat (Tirole). 3. Michel Risse (Franches-Montagnes).

40-49 ans: 1. Hervé Vermot des Roches. 2. Patrick Tabourat. 3. Mike Renfer (Ajoie).

Moins de 40 ans: 1. Cédric Verguet (Bonnétage). 2. Livren Monti (Ajoie). 3. Laurent Chaignat.

Moins de 18 ans et juniors: 1. Justin Paroz (Zeta). 2. Gabriel Hayoz (Zeta). 3. Arnaud Weber (Cerney-l'Eglise).

1998 et plus jeunes: 1. Sam Lachat (Tramelan). 2. Pavel Hasler. 3. Yannis Voisard.

Licenciés: 1. Alexandre Mercier. 2. Alexandre Ballet. 3. Jérémie Meuwly (Franches-Montagnes).

Dames: 1. Huguette Boillat. 2. Julissa Steiner 4. 3. Gabrielle Mosset (Chok).

5e étape aujourd'hui entre Soubey et Saignelégier (14,3 km, 613 m de dénivelé).

GOLF

TROPHÉE DE L'ÉTÉ

Neuchâtel. Stableford. Hommes. Bruts: 1. Ivor Leahy 30 points.

Nets. 0-14,4: 1. Jakob Kressig 36 points. 2. Serge Tinembart 35. 3. Patrick Yenni 35.

14,5-24,4: 1. Kurt Kaenel 39 points. 2. Grégory Bürki 37. 3. Gerhard Blaser 33.

Dames. Bruts: 1. Pamela Torres 26 points.

Nets. 0-24,4: 1. Teka Barbeau 37 points. 2. Nathalie Schaller 36. 3. Marianne Altorfer 34.

Mixte. Nets. 24,5-36,0: 1. Christophe Otz 39 points. 2. Christophe Tosi 37. 3. Jacques Michel 36.

Juniors. Nets. 0-36,0: 1. Laurence Rihs 32 points. 2. Abigaël Schaller 28.

TIR À L'ARC

CHAMPIONNATS D'EUROPE HANDISPORT

Nottwil. Dames. Recurve bow open. Qualifications: 22. Magali Comte (Cressier) 239 points, qualifiée pour les 16es de finale.

HOCKEY SUR GLACE Les Abeilles ont sillonné le canton à VTT pendant leur camp de préparation.

Le HCC soigne son esprit d'équipe

GUILLAUME MARTINEZ

Les joueurs et le staff du HCC en ont bavé durant deux jours mais ont renforcé leurs liens. CHRISTIAN GALLEY

Ce matin, c'est la délivrance. Après environ 15 heures de vélo sur les sentiers et cols neuchâtelois, les joueurs ainsi que le staff du HCC sont arrivés au terme de leur camp de préparation. Un défi physique, mais aussi et surtout un moyen de souder le groupe puisque, pendant deux jours, les Chaux-de-Fonniers ont vécu ensemble 24 heures sur 24. Savant connaisseur du «team building», le coach Alex Reinhard est derrière l'idée de cette escapade cycliste.

«*J'ai toujours fait une sortie avec mes équipes. Le VTT s'est avéré intéressant car il livre des enseignements au niveau sportif. Ça me permet de voir où mes joueurs en sont*», expliquait hier le Jurassien bernois à la ferme Sterchi, lieu de la deuxième halte des Abeilles. Après avoir dormi au chalet de l'Hôpital, à La Vue-des-Alpes, lundi, la troupe chaux-de-fonnière prévoyait de passer sa seconde nuit sous tente. «*Nous apprenons à connaître les nouveaux joueurs* (réd: le club a enregistré sept arrivées cet été) *et découvrons leur personnalité. C'est important*», confiait Alex Reinhard.

«Un camp militaire»

L'expédition de ces sportifs d'élite n'avait pas grand-chose à voir avec une joyeuse balade à vélo. «*Parfois, ça ressemble à un camp militaire. Nous partons très tôt et nous avons fait plusieurs petits cols*», révélait Benoît Mondou, recouvert de boue après les cinq heures de VTT d'hier matin. Distancé par ses ouailles, Alex Reinhard arrivait bon dernier à la ferme Sterchi. «*Il y a quelques moments compliqués, comme les ascensions. Je peux voir comment mes joueurs réagissent face à la difficulté*», glissait l'ex-entraîneur de Langnau.

Equipés comme de vrais vététistes, les hockeyeurs des Mélèzes ont cohabité pendant un peu plus de 48 heures. «*Ça soude un groupe*», assurait Benoît Mondou. Un groupe qu'une des nouvelles recrues des Abeilles, Dave Sutter, découvrait en partie. «*J'en connaissais déjà quelques-uns. Il y a une bonne entente entre nous et j'ai hâte de voir ce que ça va donner sur la glace*», déclarait l'ancien défenseur de Red Ice Martigny.

Intégration facilitée pour les arrivants

Pour les nouveaux joueurs comme Dave Sutter, ce genre de camp de préparation est capital. «*Il y a certaines personnes que je ne connais pas encore très bien. C'est vraiment important pour moi et pour mon intégration*», soufflait-il. Le joueur de 22 ans semblait déjà à l'aise. «*J'ai été super bien accueilli, tout le monde est sympa avec moi*», se réjouissait le Valaisan, qui a aussi pu découvrir la région d'une manière plutôt particulière.

Au club depuis cinq saisons, Benoît Mondou joue son rôle d'«ancien» avec plaisir. «*Il y a des nouveaux visages, il faut qu'ils se sentent bien. Comme on est tout le temps ensemble, il y a forcément des échanges*», indiquait le Canadien. D'ici au 12 septembre, date de la première rencontre de LNB à Langenthal, les joueurs chaux-de-fonniers doivent se connaître sur le bout des doigts, une caractéristique souvent gage de succès.

Reprise sur glace lundi

Troquant leurs patins et visières pour des baskets et l'ensemble casque-lunettes de soleil, les Abeilles n'étaient pas dans leur élément de prédilection. «*C'est une préparation physique et mentale. C'est une manière de voir comment nous réagissons en dehors de la glace. Les efforts sont différents, c'est un autre domaine et nous en apprenons beaucoup sur nous-mêmes*», expliquait le défenseur maison Danick Daucourt.

Arrivés ce matin aux Mélèzes, à VTT bien sûr, les joueurs du HCC ont un programme chargé d'ici à la reprise du championnat. «*Ces jours-ci, nous allons mettre l'accent sur des exercices de force physique*», dévoilait Alex Reinhard. Ce n'est que lundi matin que les Abeilles reprendront les entraînements sur glace.

ATHLÉTISME Le cas de l'Allemand Markus Rehm suscite le débat. Sa participation aux Européens est incertaine.

Le sauteur à la prothèse embarrasse les instances

Après le cas Oscar Pistorius, l'athlétisme se trouve placé devant un nouveau cas de conscience: le sauteur en longueur allemand Markus Rehm, amputé du tibia droit et qui saute avec une prothèse, a bondi à 8m24 dimanche aux championnats d'Allemagne, devenant un des favoris en puissance pour les Européens à Zurich. Mais sa participation y est très incertaine.

Signe de son embarras, la Fédération allemande a repoussé d'un jour, à aujourd'hui, l'annonce de sa sélection pour les championnats d'Europe (12-17 août). Rehm a largement rempli les minima (8m05) et même devancé dimanche à Ulm des pointures comme Sebastian Bayer, champion d'Europe en titre, ou Christian Reif (8m49 déjà cette saison). Mais sera-t-il retenu dans l'équipe?

La question est de savoir si sa prothèse de jambe lui confère un avantage par rapport aux athlètes valides. Une sorte d'effet ressort, ou catapulte, qui l'aiderait à se propulser. Des analyses biomécaniques sont en cours. Le dernier mot quant à l'éligibilité ou non de Rehm au plan international parmi les valides appartiendra à la Fédération internationale (IAAF).

Markus Rehm est devenu champion d'Allemagne. KEYSTONE

Le cas est délicat, et le milieu est divisé. Aux yeux de certains, la lame a pour effet de permettre à Rehm de s'élever bien plus haut (et donc d'aller plus loin) que ses concurrents. En revanche, comme l'a relevé un expert à la télévision allemande, sa vitesse d'élan est d'environ 10% inférieure à celle de ses rivaux.

«*Si vous me demandez si je l'inviterais pour le Weltklasse, la réponse est non*», affirme sans ambages Patrick Magyar, patron du meeting de Zurich et, par ailleurs, responsable des championnats d'Europe. Pour cette dernière fonction, il s'en remettra à la position officielle des fédérations et entend rester neutre.

«Dimension politique»

D'une façon générale, Patrick Magyar observe que la très grande majorité, sinon la totalité, des meilleurs athlètes handisports munis d'une prothèse utilisent celle-ci comme jambe d'appel. Sous-entendu: si la prothèse ne procurait aucun avantage, le rapport devrait être d'environ 50-50. Oscar Pistorius – qui avait obtenu devant le Tribunal arbitral du sport le droit de concourir avec les valides sur 400 m malgré le refus initial de l'IAAF – n'a jamais obtenu d'invitation du Weltklasse.

Tous les médias allemands se sont emparés du sujet. «*Cette victoire de Rehm à Ulm représente un moment historique. La question de savoir si la prothèse constitue un avantage ou un inconvénient est très intéressante et revêt une dimension politique*», a déclaré le chef du mouvement olympique allemand Alfons Hörmann.

Rehm (26 ans) a annoncé qu'il n'ira pas devant les tribunaux, quelle que soit la décision. Il demande «*juste que soit adoptée une position claire*». L'athlète reconnaît que sa prothèse est de 3 à 4 cm plus longue qu'une jambe normale, un constat qui a conduit son rival Sebastian Bayer à laisser entendre qu'il est avantagé. «*Oui, ma prothèse est plus longue, mais sans ça, je boiterais dans la phase d'élan*», a observé Rehm. «*Je ne suis ni avantagé, ni désavantagé. La prothèse remplace juste ce que je n'ai plus.*»

Markus Rehm a eu la jambe coupée lors d'un accident de wakeboard en 2003. Il avait été écrasé par un bateau à moteur.

FOOTBALL

Luiz Felipe Scolari rebondit à Gremio

L'ancien sélectionneur du Brésil Luiz Felipe Scolari entraînera la saison prochaine Gremio Porto Alegre. Scolari s'était déjà occupé du Gremio en 1987 puis entre 1993 et 1996. Il avait notamment remporté avec ce club la Copa Libertadores et le championnat du Brésil en 1996. L'entraîneur, âgé de 65 ans, a été remplacé par Dunga à la tête de la Seleçao. SI

Sabella devrait quitter la sélection argentine

Le sélectionneur argentin Alejandro Sabella (59 ans), en fin de contrat en septembre, ne prolongera pas à la tête de l'Argentine, a affirmé la presse argentine. Il avait été nommé en 2011, succédant à Sergio Batista. Pour conduire l'Argentine à la Copa America l'an prochain au Chili, les noms de Gerardo Martino (ex-Barcelone), José Pekerman (sélectionneur de la Colombie), Diego Simeone (Atletico Madrid) ou Ramon Diaz (ex-River Plate) sont cités dans la presse argentine. SI

Ronaldinho part de l'Atletico Miniero

Le milieu de terrain brésilien Ronaldinho, 34 ans, a résilié son contrat avec l'Atletico Mineiro. Le club brésilien n'a rien dit sur la destination du joueur. SI

Chiumiento prolonge

Davide Chiumiento (29 ans) a prolongé jusqu'en 2017 son contrat avec Zurich. Le milieu de terrain appenzellois évolue depuis deux ans au Letzigrund. SI

HOCKEY SUR GLACE

Glen Metropolit en Allemagne

L'attaquant Glen Metropolit (40 ans) quitte la LNA pour rejoindre le championnat allemand. Le Canadien s'est engagé pour une saison avec Adler Mannheim. La saison dernière, Metropolit avait commencé en LNA avec Lugano avant d'être échangé à Berne. Il avait également joué à Zoug dans les années précédentes. SI

Kloten perd son meilleur compteur

Kloten a perdu son meilleur compteur de la saison dernière. L'Américain Peter Mueller s'est mis d'accord pour un contrat d'une saison avec les St-Louis Blues et retourne en NHL. Le centre avait terminé troisième compteur de la qualification de la LNA avec 24 buts et 22 assists en 49 matches. Il était le meilleur buteur à égalité avec le Davosien Marcus Paulsson. SI

BASKETBALL

Deux intérieurs américains à Bâle

Starwings a annoncé l'engagement de deux intérieurs américains en vue de la saison 2014-2015: A.J. Pacher (22 ans, 208 cm) et Durell Vinson (29 ans, 201 cm). Les deux joueurs ont été formés dans des universités américaines. Pacher découvrira l'Europe, tandis que Vinson a déjà joué en Finlande, au Danemark et en Allemagne. SI

FOOTBALL A 26 ans, le milieu de terrain prévôtois Steven Lang relève un nouveau défi au sein du FC Vaduz.

Un ancien Xamaxien en Principauté

GRÉGORY MOSIMANN

Steven Lang (à droite, en dribble sur Jakub Kowalski, de Ruch Chorzow) est persuadé que Vaduz se maintiendra en Super League. KEYSTONE

La destination a de quoi surprendre. Elle interpelle même. Elle découle en réalité d'une mûre réflexion. Vaduz, néo-promu dans l'élite du football suisse, a recueilli cet été les faveurs de Steven Lang, joueur xamaxien lors de la saison 2007-2008. Déçu de son temps de jeu à Grasshopper, où son contrat de quatre ans émaillé de prêts à Lausanne et Servette se terminait, le Prévôtois de 26 ans a jeté son dévolu sur une phalange cotée au rabais et victime d'un sérieux désamour dans le microcosme du football helvétique. Avec à la clé un contrat de deux ans. Entretien en guise d'explications détaillées.

Steven Lang, la saison a repris depuis dix jours. Comment se passe votre intégration au FC Vaduz?

Très bien. J'ai découvert le club tel que je me l'imaginais. Il est bien structuré, les installations sont idéales et l'esprit d'équipe qui y règne est excellent. De surcroît, j'ai vécu une bonne préparation et je me suis vite intégré. En résumé, je suis très content.

Sur les six premières sorties officielles, deux en championnat et quatre en qualifications pour l'Europa League, vous affichez trois entrées en jeu en tant que joker et autant de titularisations. Est-ce conforme à vos attentes?

Je suis ici pour beaucoup jouer et, si possible, obtenir un rôle en vue. J'ai discuté avec le coach, Giorgio Contini. Il me voulait absolument et son discours m'a séduit. Maintenant, on a vécu un début de saison chargé et l'entraîneur a fait tourner. Même si j'aspire à être toujours titulaire, je suis plutôt satisfait du début de saison.

Votre choix de rejoindre le Liechtenstein a pu surprendre...

N'ayant pas beaucoup joué à GC la saison dernière, je ne pouvais pas vraiment postuler à Bâle... Et la Super League ne compte que dix clubs. Alors certes, Vaduz jouit d'une renommée moindre, mais c'est un club qui m'offre des perspectives intéressantes.

Le FC Vaduz n'attire ni les foules au Rheinpark ni la sympathie à travers la Suisse du football. Sa promotion en Super League n'a pas réellement ravi les amateurs. Ressentez-vous ce désamour?

Cela me fait plutôt rire. Je pense qu'il existe un peu de jalousie car Vaduz provient de l'étranger. Mais je peux vous assurer qu'à tous les niveaux, le club n'a rien à envier à Aarau ou Thoune par exemple. Et il vaut mieux un club liechtensteinois qui compte une bonne quinzaine de Suisses dans ses rangs qu'un club suisse qui cumule les joueurs étrangers...

Saint-Gall était également sur les rangs pour vous enrôler...

J'ai effectivement mené des discussions avec les dirigeants saint-gallois. Au final, j'ai toutefois opté pour Vaduz. C'est un choix qui s'est également fait au feeling et l'avenir nous dira si je me suis trompé. Mais je suis convaincu du contraire.

Vaduz représente votre sixième destination en Super League en sept ans. Comment expliquer cette instabilité?

Les aléas ont fait que, même si j'aurais voulu rester, j'ai parfois dû faire mes bagages. Cela n'a pas toujours été optimal. Cela dit, j'ai quand même passablement joué partout où je suis allé et c'est ce que je préfère retenir. Maintenant, à bientôt 27 ans, j'aspire quand même à m'établir dans un club. Même si je sais très bien que la stabilité n'est pas le propre du monde du foot.

Vaduz visera essentiellement le maintien cette saison...

En tant que néo-promu, c'est notre objectif, effectivement. Pour beaucoup de joueurs, c'est la première expérience qu'ils vivent en Super League. Il faudra donc cravacher pour y arriver.

Après les deux premières sorties manquées, face à Thoune et Zurich, quels enseignements pouvez-vous tirer?

Nous le savions et nous en avons eu la confirmation: ce sera difficile. Il nous faut désormais engranger des points pour conserver la confiance. Ce sont les premiers qui sont les plus durs à décrocher mais tout peut ensuite s'enchaîner favorablement.

Vous avez signé un contrat de deux ans, sans clause de résiliation en cas de relégation. Pour quelle raison?

Je fais confiance au club. Nous ferons tout pour réussir et nous resterons en Super League la saison prochaine.

LIGUE DES CHAMPIONS Les «Sauterelles» reçoivent Lille ce soir (19h) en match aller du troisième tour préliminaire.

Le nouveau défi français de Grasshopper

Une épopée en Ligue des champions, pour revivre des émotions comme celle du succès 1-0 face au grand Ajax Amsterdam de Louis van Gaal en 1996: Grasshopper peut à nouveau espérer participer cette saison à la plus prestigieuse compétition européenne.

Mais pour décrocher la coquette somme promise aux participants de la phase de groupes, il faudra d'abord passer deux obstacles, contre Lille lors du 3e tour de qualification (match aller ce soir à 19h au Letzigrund), et lors d'un futur barrage.

Malgré un début de championnat raté, Grasshopper croit en ses chances face à Lille. KEYSTONE

Comme il y a douze mois, Grasshopper devra jouer son avenir européen face au troisième de Ligue 1. En 2013, il s'agissait de Lyon, qui avait connu toutes les peines du monde à écarter des Sauterelles sans complexe. Vainqueur 1-0 à domicile lors du match aller, l'OL avait tremblé jusqu'à la 82e minute au Letzigrund avant de se mettre définitivement à l'abri (0-1).

Si les Zurichois entendent à nouveau inquiéter l'une des meilleures formations de l'Hexagone, il leur faudra absolument montrer un autre visage que celui qu'ils ont affiché jusque-là cette saison. Les rencontres face au FC Zurich (0-1) et contre Thoune (2-3) n'ont pas rassuré une équipe en reconstruction. Skibbe a beau certifier que les départs du mercato (Bürki, Gashi et Toko) conjugués à ceux des mois précédents (Hajrovic, Vilotic, Zuber) ont été compensés, il n'en demeure pas moins que l'équipe ne se présentera pas encore à plein régime face au Losc.

Heureusement pour GC, ce sera également le cas de son adversaire. Après le tirage au sort, Skibbe a reconnu que les Nordistes étaient supérieurs sur le papier avec un effectif comptant des joueurs comme l'Ivoirien Salomon Kalou, le jeune attaquant belge Divock Origi (acheté par Liverpool mais laissé en prêt à Lille encore une saison) ou le gardien nigérian Vincent Enyeama.

Ce trio pourrait toutefois être totalement ou en partie ménagé lors du match aller. Kalou et Enyeama viennent de reprendre l'entraînement, alors qu'Origi serait resté au pays, selon des médias français, tout comme les blessés Marvin Martin et Rio Mavuba.

L'entraîneur René Girard, qui avait à la surprise générale mené Montpellier au titre national en 2012, craint les atouts physiques des Zurichois. «*Nous avons beaucoup de respect pour GC. Il s'agit d'une équipe qui joue à l'allemande, et qui a déjà repris son championnat depuis quelques semaines.*» Lille jouera son premier match de Ligue 1 le 9 août face à Metz.

Le Losc a disputé quatre matches amicaux avant d'affronter GC. Le seul succès des hommes de Girard a été signé face au Maccabi Haifa (2-0), mercredi dernier à Bischofshofen (Aut). Une rencontre par ailleurs interrompue avant son terme en raison de l'agression des joueurs israéliens par une partie du public. SI

AUTOMOBILISME

25 millions pour un non-lieu

Le patron de la Formule 1, Bernie Ecclestone, a proposé à la justice allemande, qui le juge pour corruption, de payer 25 millions d'euros (31 millions de francs) en échange d'un non-lieu, a annoncé l'agence allemande DPA.

Les avocats du Britannique de 83 ans ont indiqué à la surprise générale qu'il était prêt à un règlement à l'amiable en versant 25 millions d'euros à la banque publique régionale allemande Bayern LB, au cœur de l'affaire de corruption.

La décision finale en vue d'un éventuel non-lieu revient au Parquet avec approbation de toutes les parties concernées. Celui-ci s'est montré ouvert «*en principe à une telle offre*» mais n'a pas encore pris de décision.

Cette procédure qui prévoit le versement d'une somme contre un abandon des charges, même une fois un procès engagé, est assez répandue en Allemagne.

Bernie Ecclestone, qui règne en maître sur la Formule 1 depuis 40 ans, est jugé depuis le 24 avril à Munich. Il est accusé d'avoir versé 44 millions de dollars (40 millions de francs) de pots-de-vin en 2006 et 2007 au banquier allemand Gerhard Gribkowsky, qui travaillait pour la Bayern LB, en vue de conclure la vente des droits de la F1 au fonds d'investissement CVC Capital Partners, privilégié par Ecclestone.

CVC avait racheté les droits de la F1 jusqu'ici détenus par Bayern LB et Ecclestone voulait, en payant des pots-de-vin, s'assurer qu'il garderait la main sur ce sport, selon l'accusation.

Ecclestone a jusqu'ici plaidé l'innocence, affirmant avoir payé les 44 millions de dollars car il s'était senti menacé par le banquier. Il risque jusqu'à dix ans de prison en cas de condamnation.

Gribkowsky avait été condamné à huit ans et demi de prison en 2012 pour corruption. SI

FOOTBALL

Un nouvel Egyptien au FC Bâle

Le FC Bâle tient peut-être un nouveau Mohamed Salah. Le club rhénan a recruté l'international égyptien Ahmed Hamoudi en provenance du Smouha SC, deuxième du dernier championnat d'Egypte. Ce gaucher, qui évolue sur l'aile, a inscrit huit buts l'an dernier. Il a signé pour quatre ans avec le champion de Suisse. Agé de 24 ans, Hamoudi compte sept sélections en équipe nationale. SI

Longue absence pour le Lucernois Bozanic

Lucerne va devoir se passer durant plusieurs semaines des services d'Oliver Bozanic. L'Australien de 25 ans a été touché dans la région lombaire lors du match retour d'Europa League disputé et perdu à St. Johnstone (Eco). Le milieu de terrain avait été remplacé au quart d'heure de jeu et ne faisait pas partie de l'effectif lucernois contre Bâle dimanche (0-3). SI

PEOPLE

BENJAMIN CASTALDI

De retour sur «Nouvelle star»?

Benjamin Castaldi (photo François Bouchon) reprendra-t-il sa place de présentateur de «Nouvelle star», à la rentrée sur D8? Oui à en croire les informations de Thierry Moreau chroniqueur de «Touche pas à mon poste», conforté par un Tweet de Cyril Hanouna: *«Trop content que @B_Castaldi rejoigne @D8TV pour la @NouvelleStar car mon petit doigt me dit que titi Moreau @ThierryMoreauT7 a raison:)»* Présent à l'antenne de TF1 tout l'été avec «Secret Story», Benjamin Castaldi s'est empressé de calmer le jeu en opposant un démenti. Affaire à suivre…

MONTY PYTHON

La dernière scène sur Arte

Quarante-cinq ans après leur premier succès, trente ans après leur dernier spectacle commun, les légendaires Monty Python remontent sur scène pour d'historiques et hilarantes retrouvailles. Arte a capté, il y a quelques jours à Londres, la dernière des dix représentations exceptionnelles données par John Cleese, Terry Jones, Eric Idle, Michael Palin et Terry Gilliam. «Monty Python Live (Mostly)» est une succession de digressions portant aussi bien sur le sens de la vie que sur la mort d'un perroquet.

CHRISTIAN RAUTH

Retour aux séries

Christian Rauth sera le commissaire d'«Origines», nouvelle série sur France 3 à la rentrée. Le comédien présente sa nouvelle série, que l'on pourrait qualifier de généalogico-policière: *«Le réalisateur Jérôme Navarro filme les enquêtes très originales d'un policier joué par Julien Baumgartner et d'une généalogiste, interprétée par Micky Sébastian. Ensemble, ils dénouent les traumatismes familiaux, nés du passé et qui ont mené au crime. Moi, je suis un commissaire sans uniforme, bienveillant et bourru. Un rôle secondaire qui sera étoffé par la suite.»* Actuellement, Christian Rauth tourne un épisode de la série policière «Cherif» sur France 2, dans la peau d'un douanier.

RTS Un

7.00 Quel temps fait-il ?
7.30 Euronews
8.20 Plus belle la vie
8.50 Top Models
9.10 The Good Wife
10.35 Euronews
11.10 Les feux de l'amour
11.50 Scènes de ménages
12.15 Plus belle la vie
12.45 Le journal
13.10 Toute une histoire
Talk-show.
14.55 Cougar Town
15.15 Rookie Blue
16.45 Rex
18.20 120 secondes
Divertissement.
18.30 Top Models
18.50 Météo régionale
18.55 Couleurs d'été
19.30 Le journal
20.05 Bye-bye la Suisse

20.55 SÉRIE

Castle

Série. Comédie. EU. 2012. Saison 5. 3 épisodes. Avec Nathan Fillion, Stana Katic. Inquiet pour sa fille Alexis, toujours introuvable, Castle prend le premier avion pour Paris.

23.10 Swiss Loto
23.20 The Walking Dead
Série. Horreur. EU. 2011. Saison 2. Avec Andrew Lincoln, Jon Bernthal, Sarah Wayne Callies, Laurie Holden.
2 épisodes.
Après l'explosion du centre de soins, les survivants font route vers Fort Benning.
1.05 Couleurs d'été
1.25 Le journal

RTS Deux

6.30 Minimabule
7.20 Mabule
10.50 Le corps humain
11.45 À bon entendeur
12.10 RTSinfo
12.40 Quel temps fait-il ?
13.05 Le journal
13.25 RTSinfo
14.05 Mabule
16.05 Tom & Jerry : la chasse au trésor
Film TV. Animation.
17.10 Bunheads
Série. La Rebelle.
17.55 Burn Notice
Série.
18.40 Burn Notice
Série. Coup de poker.
19.30 Le journal signé
19.55 Trio Magic & Banco
20.05 Les Simpson
Série. L'infiltré.

20.30 FILM OU SPORT

Hibernatus

Film. Comédie. Fra. 1969. Réalisation : Édouard Molinaro. 1h30. Avec Louis de Funès.
OU Football.
Ligue des champions. 3e tour qualificatif. En direct.

21.50 Swiss Loto
21.55 Trio Magic & Banco
22.00 Sport dernière
22.35 Le tatoué
Film. Comédie. Fra-Ital. 1968. Réal. : Denys de La Patellière. 1h30. Avec Jean Gabin.
Un richissime collectionneur d'art veut acquérir le tatouage que porte un ancien légionnaire.
0.05 Les experts : Manhattan

TF1

5.45 Voici Timmy
6.00 Les mystérieuses Cités d'Or
6.30 Tfou
8.40 Téléshopping
9.20 Au nom de la vérité
10.50 Une histoire, une urgence
12.00 Les 12 coups de midi !
13.00 Journal
13.55 Joséphine, ange gardien
15.35 Nos chers voisins
16.35 4 mariages pour 1 lune de miel
17.25 Bienvenue chez nous
18.20 Secret Story
Téléréalité. En direct.
19.00 Au pied du mur !
20.00 Journal
20.35 Loto
20.45 PeP's

20.55 SÉRIE

Mentalist

Série. Policière. EU. 2011. Saison 4. 2 épisodes. Avec Simon Baker, Robin Tunney. Une tueuse que Jane dit détenir des informations sur la mort d'une femme.

22.35 Mentalist
Série. Policière. EU. 2010. Saison 3. Avec Simon Baker, Robin Tunney, Tim Kang, A. Righetti.
2 épisodes.
En charge du CBI, LaRoche place Cho à la tête de l'équipe, qui enquête sur le meurtre d'un médecin.
0.15 Les experts : Miami
Série. (3 épisodes).
2.50 Reportages

France 2

5.35 La guerre des Stevens
6.15 Y'a pas d'âge
6.30 Télématin
9.40 Des jours et des vies
10.00 Amour, gloire et beauté
10.25 Le jour où tout a basculé
10.55 Motus
11.25 Les z'amours
12.00 Tout le monde veut prendre sa place
13.00 Journal
13.50 Toute une histoire
Talk-show.
15.50 Private Practice
18.05 Face à la bande
18.50 N'oubliez pas les paroles !
20.00 Journal
20.40 Parents mode d'emploi

20.45 SÉRIE

L'Hôtel de la plage

Série. Comédie. Fra. 2014. Saison 1. 2 épisodes. Inédits. Avec Bruno Solo. Victor et Martin étant fâchés à mort, Paul organise une virée en bateau pour les réconcilier.

22.30 Dans les yeux d'Olivier
Mag. Prés. : Olivier Delacroix. 1h45. Inédit. Vaincre la fatalité.
Olivier Delacroix est parti à la rencontre de personnes qui ont traversé une épreuve difficile, mais qu'ils ont réussi à surmonter, grâce notamment à l'aide et à l'écoute d'autres personnes.
0.20 Quadrille
Théâtre.
2.10 Toute une histoire

France 3

6.00 Euronews
6.40 Ludo
8.35 Ludo vacances
10.55 Un été en France
Magazine. Dans le Val de Loire à Menars.
12.00 12/13
12.55 Nous nous sommes tant aimés
13.30 Un cas pour deux
Série. L'ange de la mort.
14.35 Louis la Brocante
Série. Louis et le violon noir.
16.15 Des chiffres et des lettres
16.55 Harry
17.30 Slam
18.10 Questions pour un champion
19.00 19/20
20.00 Tout le sport
20.15 Plus belle la vie

20.45 MAGAZINE

Des racines et des ailes

Magazine. Présentation : Louis Laforge. 1h40. Bretagne, de la Cornouaille au Léon.
Le Finistère offre une palette de paysages variés et une culture encore bien vivante.

22.30 Soir/3
23.00 La ville entre en gare
Documentaire. Société. Fra. 2013. Réalisation : Maud Gangler et Pierre Lalanne. 1h55.
Autrefois pensées comme de simples lieux de passage, les gares connaissent une incroyable mutation.
0.55 Un été en France
Magazine.
1.50 Plus belle la vie

M6

6.00 M6 Music.
7.25 Tower Prep
Série.
8.50 M6 boutique
Magazine.
10.00 La petite maison dans la prairie
Série. Un Noël inoubliable.
10.50 Drop Dead Diva
Série.
12.45 Le 12.45
13.05 Scènes de ménages
Série.
13.45 Dans la peau d'une grande
Film TV. Comédie. Fra. 1h41.
15.45 Un mariage inattendu
Film TV. Comédie sentimentale.
17.40 Les reines du shopping
18.50 100 % mag
19.45 Le 19.45
20.10 En famille

20.50 MAGAZINE

Zone interdite

Mag. Prés. : Wendy Bouchard. 2h10. Inédit. L'été, ils retournent au pays. Plus de 5 millions d'immigrés vivent en France, et la plupart ne rêvent que des vacances au pays !

23.00 Zone interdite
Mag. Prés. : Wendy Bouchard. 2h05. Kidnapping, terrorisme, lutte contre les trafiquants : un an au cœur du GIGN.
Quand le danger devient trop grand, la gendarmerie fait appel à son unité d'élite : le GIGN. 400 hommes et femmes triés sur le volet.
1.05 Un lycée dans l'angoisse
Film TV. Policier. All. 2008. 1h33.

ARTE

8.30 X:enius
9.00 L'orque tueuse
10.20 Douces France(s)
11.15 Par avion
11.40 Éthiopie
12.30 Arte journal
12.50 Géorgie, pour l'amour du vin
13.35 Mercredi, folle journée !
Film. Comédie. Fra. 2000. 2h07.
15.40 À la rencontre des peuples oubliés
16.25 Douces France(s)
17.20 X:enius
17.45 Détour(s) de mob
18.15 Terres de longévité
19.00 Un désert de glace en Antarctique
19.40 La minute vieille
19.45 Arte journal
20.05 Les nouveaux paradis
Série documentaire.

20.50 FILM

Louise Wimmer

Film. Drame. Fra. 2010. Réalisation : Cyril Mennegun. Inédit. 1h20. Avec Corinne Masiero.
Le quotidien de galères et de débrouilles d'une quinquagénaire vivant dans sa voiture.

22.10 Monty Python Live (mostly)
Spectacle. 1h30. Inédit.
John Cleese, Terry Jones, Eric Idle, Michael Palin et Terry Gilliam sont remontés sur scène pour une dizaine de représentations. Les cinq trublions ont notamment joué des sketches de leur célèbre «Flying Circus».
23.40 Donald Duck - Le vilain petit canard en nous

RTL 9

15.15 Siska **16.20** 112 Unité d'urgence **17.45** Le bonheur en héritage **18.30** Top Models **19.00** Division criminelle **20.40** Best of the Best III Film. Drame **22.20** Best of the Best 4 - Le feu aux poudres Film TV. Action **0.05** Charme Academy

TV5MONDE

19.05 Acoustic Invité : Grand Corps Malade **19.35** Tout le monde veut prendre sa place **20.30** Le journal de France 2 **21.00** La petite fille et les requins **21.55** Enfant d'éléphant **22.45** Le journal de la RTS **23.15** Falbalas Film. Drame

FRANCE 5

16.45 Zoo nursery **17.45** C dans l'air **19.00** La maison France 5 **19.50** La communauté des lionnes **20.40** La maison France 5 **21.40** Silence, ça pousse ! **22.35** C dans l'air **23.45** Superstructures XXL

ARD

19.45 Wissen vor acht - Werkstatt **20.00** Tagesschau **20.15** Männertreu Film TV **21.45** Plusminus **22.15** Tagesthemen **22.45** Anne Will **0.00** Nachtmagazin **0.20** Männertreu Film TV **1.55** Die Ratten Film.

SRF ZWEI

18.55 Football. UEFA Champions League, Qualifikation. Grasshoppers - Lille **21.00** Top Gear **22.05** Goal **22.20** sportaktuell **22.45** Tacho **23.15** Sliced - Die Aufschneider **23.40** Analyze That - Reine Nervensache 2 Film. VM.

RAI 1

15.00 Capri **16.50** Telegiornale **17.00** TG 1 **17.15** Estate in diretta **18.50** Reazione a catena **20.00** Telegiornale **20.30** Techetechetè **21.20** Last Cop - L'ultimo sbirro **23.00** TG1 60 Secondi **23.10** Suor Camilla Film **0.45** TG1 - Notte

canal alpha

5.00-19.00 Rediffusion de la boucle de la semaine **19.00** Journal de l'été, météo régionale **19.20** Journal de l'été, Objets de culture(s) **19.30** Avis de passage. Best of, météo régionale, 90 secondes **20.00-5.00** Rediffusion en boucle de la tranche 19h/20h.

TMC

9.05 Alerte Cobra **9.55** Un étranger dans ma maison Film TV **11.35** Alerte Cobra **13.25** TMC infos **13.45** 90' enquêtes **17.05** Alerte Cobra **19.45** Fan des années 2000 **20.50** Les 100 plus grands... **1.00** Il était une fois...

EUROSPORT

14.30 Cyclisme. Tour de Wallonie. 5e étape. En direct **17.30** Lutte. Golden Grand Prix. Finale **18.40** Equitation. À Falsterbo **19.50** Golf. USPGA Tour **20.50** Golf Club **20.55** Yacht Club **21.10** Cyclisme **21.30** Cyclisme. Tour de Wallonie.

RSI 1

18.00 Telegiornale flash **18.10** Covert Affairs **18.55** Il quotidiano flash **19.00** In volo **19.30** Il quotidiano **20.00** Telegiornale **20.40** Cash **21.05** Criminal Minds **22.35** Cold Case **23.25** Lotto Svizzero **23.40** CSI - Scena del crimine **0.20** Unforgettable

ZDF

19.00 heute **19.25** Küstenwache **20.15** Bankraub für Anfänger Film TV **21.45** heute-journal **22.15** auslandsjournal spezial **23.00** ZDFzoom **23.30** Das Duo **1.00** heute nacht **1.15** auslandsjournal - die doku

TVE I

14.30 Corazón **15.00** Telediario 1° Edicion **16.00** Saber y ganar **16.40** Amar en tiempos revueltos **18.35** España directo **20.30** Aquí la tierra **21.00** Telediario 2° Edicion **22.15** El Tiempo **22.25** Masterchef **0.25** Documental

MEZZO

13.20 Concerto pour piano n° 2 de Brahms **14.20** Der Rosenkavalier **17.45** Elisir d'amore **20.10** Intermezzo **20.30** Hommage à Chostakovitch **22.00** Hommage à Olivier Greif **0.00** Mike Stern et Didier Lockwood au festival Jazz à Vienne

TÉLÉOBJECTIF RÉUSSIR TOR

Boucle de 2 heures diffusée 24h/24 Mexico: une comédie jouée par la talentueuse Compagnie du top. Roland fête ses 75 ans: c'est en 1939 que fut fondée à Morat la société Roland. En 2008 l'entreprise a été reprise par Marc-André Cornu que nous avons eu le plaisir de rencontrer. Radio Jazz International présente Count Basie.

CANAL+

16.05 Jamel Comedy Club **16.30** Le grand méchant loup Film **18.20** Mon oncle Charlie **18.45** Le JT de Canal+ **19.10** Le supplément **20.20** Le petit journal **20.55** Denis Film. Comédie **23.00** Those Who Kill **23.40** Cloud Atlas Film

PLANETE +

18.25 Shamwari, la vie sauvage **18.50** Les nouveaux explorateurs **19.50** Vu sur Terre **20.45** La reine bicyclette **21.40** 1000 ans d'embouteillage, la grande aventure de la circulation à Paris **22.35** Petits meurtres entre riches **0.20** Un siècle d'aviation

SRF1

20.05 Kaltblütig und Warmherzig **20.55** Jobtausch **21.40** Ziehung des Schweizer Zahlenlottos **21.50** 10vor10 **22.25** Kulturplatz **22.55** Focus «Blind Date» **23.25** Die Schweiz umsonst **0.05** Tagesschau Nacht

RSI 2

18.10 Coste d'Europa **18.45** Jag - Avvocati in divisa **19.30** Necessary Roughness - Terapia d'urto **20.15** Rookie Blue **21.00** National Geographic **21.55** Il giardino di Albert **22.40** L'Avvocato **23.45** Baloise **1.00** Il Quotidiano

RTPI

17.00 Cyclisme. Volta a Portugal em Bicicleta. En direct **19.00** Portugal em Direto **20.15** Bem-vindos a Beirais **21.00** Telejornal **22.10** Livre pensamento **22.40** Uma Família Açoriana **23.25** Olhar O Mundo **0.15** Bem-vindos a Beirais

MTV

16.45 Friendzone **17.35** La salle de bain est libre ?! **18.25** Awkward **20.05** Ridiculous **20.55** House of food - Apprentis sur le grill **21.45** La ferme Jérôme **21.55** Beauty School : Promotion Manchester **22.45** Gandia Shore **23.35** South Park

RADIO

La Première

13.03 Chacun pour tous **13.06** Détours **14.04** Entre nous soit dit **15.04** Passagère **16.04** Pentagruel **16.30** Vertigo **18.00** Forum **19.04** Paradiso **20.03** Histoire vivante **21.03** Dernier rêve avant la nuit **22.03** La ligne de cœur **22.30** Journal **0.03** Vacarme.

ADRESSES UTILES

URGENCES

- **Urgences sanitaires et ambulance: 144**
- **Police: 117**
- **Feu: 118**
- **Intoxication: 145**
- **Urgences pédiatriques (enfants jusqu'à 16 ans, 032 713 38 48**
- **Centre d'urgences psychiatriques (CUP): 032 755 15 15**

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Pharmacie de garde**

Pharmacie de la Gare, place de la Gare. Lu-sa jusqu'à 19h. Di et jours fériés 9h-13h/15h-19h. En dehors de ces heures, le 144 renseigne

- **Dépannage eau, gaz, électricité**

032 855 24 24

- **Bibliothèque de la ville**

Fermée du 21 juillet au 2 août

- **Bibliothèque des jeunes I**

Ronde 9. Fermée du 14 juillet au 2 août.

- **Bibliothèque des jeunes II**

Président Wilson. Fermée du 14 juillet au 17 août.

- **Ludothèque**

Rue de la Serre 16. Lu, ma et je, 15h30-18h30. Fermée durant les vacances scolaires.

- **Bibliothèque chrétienne**

Le Papyrus. Jardinière 90. Ma, je 16h-18h30. Fermée durant les vacances scolaires.

- **Piscine des Arêtes**

Lu 9h-17h. Ma 9h-20h. Me 9h-21h. Je 9h-18h. Ve 9h-21h. Sa 10h-20h. Di 9h-18h

LE LOCLE

- **Pharmacie de garde**

Pharmacie Mariotti, Grand-rue 38, jusqu'à 19h. En dehors de ces heures: 144

- **Dépannage eau, gaz, électricité**

032 843 90 00

- **Bibliothèque de la ville**

Lu-ma-me-ve 14h30-18h30. Je 14h30-20h. Sa 10h-12h.

- **Bibliothèque des jeunes**

Lu-ve 13h30-18h. Sa 10h-12h

- **Ludothèque Casse noisette**

Lu, ma, je, ve 15h30-17h30. Sa 9h-11h. Fermée durant les vacance scolaires

JURA BERNOIS

- **Pharmacies de garde**

Saint-Imier, Pharmacieplus du Vallon, 032 942 86 86
Tramelan, Pharmacie Schneeberger, 032 487 42 48

- **Médecins de garde**

De la Ferrière à Péry, 032 941 37 37.
Tramelan, 032 493 55 55

- **Ludothèque**

Tramelan. Je 16h-17h30

- **Médiathèque**

Tramelan, CIP. Lu, me 14h-20h. Ma, je 14h-18h. Ve et veille de jours fériés 14h-17h

SAINT-IMIER

- **Bibliothèque**

Bibliothèque régionale, section jeunes et section adultes. Je-ve 9h-11h. Me-ve 14h-18h

- **Mémoire d'ici**

Rue du Midi 6. Lu, je 14h-18h ou sur rendez-vous, 032 941 55 55

- **Ludothèque**

Me, ve 15h-18h

SONVILIER

- **Bibliothèque communale**

Lu 17h30-19h30. Me 16h-18h

RENAN

- **Bibliothèque communale**

Lu 17h30-19h. Ma, je 15h30-17h

VILLERET

- **Bibliothèque communale du Soleil**

Ma 9h-10h/15h-18h. Je 18h-19h. Heure du conte pour les enfants de 3 à 5 ans, ma 10h-10h45 (d'octobre à mai, sauf durant les vacances scolaires)

CORMORET

- **Bibliothèque communale**

Ma 17h30-18h30. Je 17h-18h

COURTELARY

- **Bibliothèque communale**

Lu, me 9h30-10h30. Ma 19h20h. Je 15h-16h

TRAMELAN

- **Bibliothèque communale**

Lu 17h-19h

LA NEUVEVILLE

- **Bibliothèque communale**

Lu-je 16h-18h. Sa 9h-11h

- **Ludothèque**

Ma-je 16h-18h. Sa 9h30-11h30

JURA

- **Pharmacies de garde**

Saignelégier, Pharmacie des Franches-Montagnes, 032 951 12 03

Le Noirmont, Pharmacie St-Hubert, 032 953 12 01

SAIGNELÉGIER

- **Ludothèque**

Hôtel de Ville. Ma 15h15-17h30. Dernier jeudi du mois 18h-19h

- **Piscine**

Centre de Loisirs. Lu 13h30-21h. Ma-ve 10h-21h. Sa 10h-20h. Di et jours fériés 10h-20h

LE NOIRMONT

- **Bibliothèque**

Lu 17h-19h. Ma 14h-17h. Ve 8h30-11h30

- **Ludothèque**

Nouveau collège. Ma 15h-17h

LES BOIS

- **Ludothèque**

Ancien bureau communal. Premier lu du mois, 15h-17h et premier ma du mois, 19h-20h

LES GENEVEZ

- **Ludothèque**

Ancienne halle. Premier je du mois, 16h30-19h

LES BREULEUX

- **Ludothèque**

Ecole primaire. Le quatrième ma du mois, 19h30-20h et le quatrième me du mois, 13h30-16h30

NEUCHÂTEL

- **Pharmacie de service**

Pharmacie de la Gare, jusqu'à 20h30. En dehors de ces heures, le 144 renseigne

- **Bibliothèque publique et universitaire**

Fermée du 21 juillet au 2 août.

LITTORAL OUEST

- **Pharmacie de garde**

0800 832 800

- **Médecin de garde**

079 387 21 00. Je, sa-di 8h-8h. Lu-me, ve 12h-14h/18h-8h

LITTORAL EST

- **Pharmacie de garde**

Le 144 renseigne

- **Permanence médicale**

Cornaux, Cressier, Le Landeron, Lignières: le 144 renseigne

La Neuveville, Douanne, Gléresse, Plateau de Diesse: 0900 900 024 (1.95/min.)

VAL-DE-RUZ

- **Hôpital de Landeyeux**

032 854 45 45. Policlinique chirurgicale: Lu-ve 8h-18h30

- **Pharmacie de service**

Pharmacie Coop, Fontainemelon, 032 853 26 30, dès 18h30

- **Médecin de garde**

Cabinet de Fontainemelon, 032 853 49 53, 18h-8h

Cabinet de Cernier, 032 853 22 77, 032 853 21 24, 032 853 19 64

VAL-DE-TRAVERS

- **Médecin de garde** *032 888 90 00*
- **Pharmacie de service** *032 888 90 00*

ADRESSES

RÉGION

- **Accompagnement**

De personnes en fin de vie. Service bénévole. 032 886 80 70

- **Alcoolisme**

SOS Alcool 24h/24. 0848 805 005

- **ANAAP (psychiatrie)**

Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique. Permanence psycho-sociale, après-midi: Neuchâtel, Plan 19. La Chaux-de-Fonds, Beau-Site 29. Fleurier, Grand-Rue 7. Groupes d'entraides, groupe des proches, 032 721 10 93

- **ANPP (psychologie)**

Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-pychothérapeutes. 079 767 93 03. info@anpp.ch

- **Association Alzheimer**

032 886 83 59; tous les jours 8h-11h30/14h-16h30, sauf ve après-midi. Groupes de contact, lieux de rencontre, présence à domicile, séminaires, groupe d'entraide pour jeunes proches, www.alz.ch/ne

- **Assoc. suisse maladie de Parkinson**

Groupe neuchâtelois. 3e jeudi tous les 2 mois. 032 753 10 61. Parkinfon, ligne gratuite 0800 80 30 20, ouverte chaque 3e mercredi du mois 17h-19h

- **Cancer**

Ligue neuchâteloise contre le cancer, permanence lu-ve 8h-11h30 ou sur rendez-vous, 032 721 23 25. Vivre comme avant, cancer du sein, d'anciennes opérées à votre écoute, visite sur demande, 032 721 23 25/032 751 18 13/032 724 32 19

- **Caritas Neuchâtel**

Service social et administration, Vieux-Châtel 4, Neuchâtel, 032 886 80 70. Epicerie, av. de la Gare 39, Neuchâtel, lu 14h-18h, ma-ve 8h30-12h/14h-18h, sa 8h30-12h, 032 721 28 87

- **Cartons du cœur**

District de Neuchâtel, Boudry et Val-de-Ruz, 079 152 11 11, lu-ve 8h-10h. Montagnes neuchâteloises et Val-de-Travers, 079 310 50 20, lu-ve 9h-10h. www.cartonsducoeur-ne.ch

- **Jeunes handicapés**

Service de dépannage, ma 19h-21h, 032 725 53 06. Me-ve 9-11h, 032 835 14 55. Je 13-16h, 032 926 85 60

- **La Leche League**

Soutien et accompagnement à l'allaitement et le maternage. 032 751 51 31

- **Lecture et compagnie**

Les lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution. Chemin de Praz 2a, Boudry, 079 543 44 62. www.lecture-et-compagnie.ch contact@lecture-et-compagnie.ch

- **Ligue NE contre le rhumatisme**

Conseil social, c/o Pro Infirmis, rue de la Maladière 35, 032 722 59 60, fax 032 722 59 70. Secrétariat administratif et cours, 032 913 22 77

- **MédiaNE**

Association de médiation. Permanence, je 17h30-19h, Hôtel des Associations, L.-Favre 1, Neuchâtel. 032 725 18 18. www.medialogue.ch, mediane@mediane.ch

- **Mouvement de la condition paternelle**

Conseils dans les cas de séparation et divorce, CP 261, 2034 Peseux

- **NOMAD stomathérapie canton**

Pont 25, La Chaux-de-Fonds. 032 886 82 50. stomatherapie.administration@ne.ch

- **NOMAD Magasin matériel de soins**

Pont 25, La Chaux-de-Fonds. 032 886 82 52 matin

- **Pro Infirmis**

Au service de personnes en situation de handicap. Neuchâtel, Maladière 35, lu-ve 8h-12h/14h-17h, 032 722 59 60, neuchatel@proinfirmis.ch. La Chaux-de-Fonds, Marché 4, lu-je 8h-12h/14h-17h, 032 967 86 20

- **Pro Senectute Arc Jurassien**

Au service des aînés, conseil social, 032 886 83 40;. Service des repas. 032 886 83 30

- **Sages-femmes à domicile**

Pour tout le canton, les Franches-Montagnes et le Jura bernois tous les jours, 8h-20h. 079 280 48 28

- **S.A.S**

Service d'Action Sociale privé. En faveur des victimes de violences, hommes et femmes et en cas de conflits. 032 753 03 32 www.lesas.ch et info@lesas.ch

- **SAVC - Service pour les auteurs-e-s de violence conjugale**

CNP, Site de Préfargier, Marin-Epagnier, permanence téléphonique 7/7, 8h-20h, 032 886 80 08

- **Serei**

Service d'entraide pour handicapés. Lu-ve, Ronde 30, La Chaux-de-Fonds, 032 886 81 00, fax 032 722 07 44 ou 032 426 13 65 (Bassecourt)

- **Solidarité-femmes** *032 886 46 36*
- **SOS Racisme** *0800 55 44 43*
- **SOS Racket-violence** *079 270 92 06*
- **TIM**

Ton infirmière à la maison. Association neuchâteloise de soins pédiatriques à domicile. Permanence 24h/24. 079 476 66 33

- **Vivre sans fumer**

Prévention et aide à l'arrêt. 032 724 12 06. Lu-ve 8h-12h/13h30-17h. www.vivre-sans-fumer.ch

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Accueil familial de jour**

Région des Montagnes, CP 2317. Permanence 032 968 27 48

- **Alcoolisme**

CENEA. Centre neuchâtelois d'alcoologie, Parc 117. Information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 889 62 11. Alcooliques anonymes, C.P. 14, 2301 La Chaux-de-Fonds, 0848 848 846. Groupe familial Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques, 0848 848 833, tarif interurbain, (24h/24h)

- **Amicale des malentendants**

Séances de lecture labiale. Yves Borboën, CP 68, La Chaux-de-Fonds. malentendants.cdf@hotmail.com

- **Association d'aide à l'enfance**

District de La Chaux-de-Fonds. Coup de pouce financier à vos enfants, 079 653 82 36

- **Avivo**

Association suisse des rentiers AVS-AI, et préretraités, La Chaux-de-Fonds, 032 926 01 75

- **Caritas Neuchâtel**

Espace des Montagnes. Collège 11, La Chaux-de-Fonds. Programme d'insertion. Lieu d'accueil, lu 14h-17h et je 14h30-16h30, 032 886 80 60. Epicerie. Collège 13. Lu 13h30-18h. Ma-ve 8h30-12h/13h30-18h. Sa 8h30-12h. 032 964 12 70. Le Pantin, restaurant social, Ronde 5, 032 964 13 44

- **Centre social protestant**

Consultations sociales, juridiques, conjugales. Temple-Allemand 23. Lu-ma, je-ve 8h-12h/13h30-17h30, 032 967 99 70. Boutiques du CSP, Puits 1, ouvert lu-ve 14h-18h

- **Chômeurs**

Association pour la défense des chômeurs, rue du 1er Mars 15. Permanences: ma-me 9h-12h/14h-17h; je 9h-12h/14h-19h. 032 913 96 33. info@adc-ne.ch

- **Club des loisirs**

Pour personnes du 3e âge, 968 16 72 ou 968 15 22

- **Centre de consultations Lavi**

Aide aux victimes d'infractions. Av. Léopold Robert 90, 032 889 66 52 ou La main tendue (143) ou la police (117)

- **Centre de consultation et informations sociales**

Bureau du délégue aux étrangers, Av. Léopold-Robert 90. Tél. 032 889 74 42, pour rdv. Ma-je 14h-17h30 sans rdv.

- **Centre de santé La Comète**

Rue du Pont 25. Ligue pulmonaire neuchâteloise, 032 886 82 60. Pro Senectute, 032 886 83 00, repas à domicile 032 886 83 30. SGMD Croix-Rouge, lu matin, ve matin 032 886 82 35. Centre d'ergothérapie, 032 886 82 70

- **CNP Consultation ambulatoire des Montagnes**

Rue Sophie-Mairet 29, La Chaux-de-Fonds, 032 967 20 61. Lu-ve 8h-12h/14h-18h. En dehors de ces heures: CUP, 032 755 15 15

- **Consultations conjugales**

Et groupe de parole pour personnes divorcées et séparées. 032 886 80 10

- **Consultations juridiques**

Rue du Parc 65. Je 16h-19h

- **Croix-Rouge**

Paix 71, 032 886 82 32, 8h-11h30, services bénévolat, transports, baby-sitting, diététique. Boutique Vet'shop, Paix 73. Me-je 14h-18h, dernier samedi du mois, 9h30-11h30. Centre de puériculture, La Chaux-de-Fonds, Paix 71. Lu et me 9h-11h; ma et ve 14h-17h30. Service de garde-malade à domicile, Pont 25, 032 886 82 35. Formation et promotion de la santé, 032 886 88 61.

- **Information diabète**

Paix 75, secrétariat lu-ve 14-17h, 913 13 55

- **Ligue neuchâteloise contre le rhumatisme**

Conseil social, c/o Pro Infirmis, Marché 4. Secrétariat administratif et cours, 032 913 22 77

- **MCPJN**

Mouvement de la condition parentale du Jura neuchâtelois. Aide en cas de séparation ou de divorce. C.P. 992, 2301 La Chaux-de-Fonds. Ma 18h45-20h, Collège 9, rez-de-chaussée

- **Médiation familiale**

(Association neuchâteloise). Rue du Collège 11, 032 886 80 15

- **NOMAD, La Chaux-de-Fonds/Les Planchettes** *Aide et soins à domicile. Pont 23, La Chaux-de-Fonds. Accueil - liaison - orientation, 032 886 88 88*

- **Parents anonymes**

Groupe d'entraide pour parents, 032 926 89 94

- **Planning familial**

Sophie-Mairet 31. Lu 12h-18h. Ma 15-18h. Me 13h30-18h. Je fermé. Ve 15h-18h. 032 967 20 91

- **Prévention pour jeunes et adultes**

La Balise. Accompagnement, soutien et écoute en matière d'addictions. Daniel-JeanRichard 5, La Chaux-de-Fonds. Lu, ma 17-19h. Me 14-18h. 032 913 12 28 ou 079 520 02 52

- **Procap**

La Chaux-de-Fonds, rue du Vieux-Cimetière 5, tél. 032 968 00 33. Permanence téléphonique, lu-ma, je 14-17h. Entretiens et conseils en matière d'assurances sociales uniquement sur rendez-vous

- **Samaritains**

Jacob-Brandt 78. Renseignement, 032 913 83 66

- **SEL - Système d'échange local**

Chaque dernier mardi du mois (sauf juillet et décembre), 19h-21h, au café de l'Univers, 1er étage. Renseignements: M.-J. Boillat, 032 068 75 88 ou M. Hans, 032 913 96 74

- **Sida**

Groupe sida Neuchâtel: tests anonymes, sur rendez-vous au 032 737 73 37

- **Société protectrice des animaux**

Rue de l'Est 8. 032 968 64 24, lu-ve 8h45-11h30, ma 14h15-17h15, me 16h30-18h, sinon sur rendez-vous

- **SOS futures mamans**

Numa-Droz 181, 24/24h, 079 772 16 90

- **Toxicomanie**

Centre de prévention et de traitement de la toxicomanie, Hôtel-de-Ville 27. Lu-ve 8h-12h/14h-18h, 032 967 86 00. Urgences: s'adresser au médecin de service. Le Seuil, Industrie 22, lieu d'accueil pour toxicomanes, 032 968 52 42. Permanences, lu 10h-15h, ma 10h-21h, me 10h-14h, je 10h-14h30, ve 10h-16h. Soupe à midi du lundi au vendredi

- **La Trottinette**

Espace de rencontre parents-enfants (0-4 ans). Serre 24. Lu 15h-17h30. Ma 9h-11h30. Je 9h-11h30/13h30-16h. Contact: 032 914 52 60

- **Le Trait d'Union**

Espace de rencontre enfants-parents (pour les enfants présentant un trouble du développement et/ou un handicap, sans âge limite, accompagnés d'un parent). Serre 24. Ma 15h-17h. Contact: 032 914 52 60

- **Violence - Solidarité femmes**

Violences conjugales. Rue du Marché, 8, La Chaux-de-Fonds, 032 886 46 36.

JURA/JURA BERNOIS

- **Accord service**

Service de relève du Jura bernois. Acompagnement auprès de personnes handicapées ou malades, 032 397 10 01

- **Association des diabétiques**

Jura bernois. St-Imier. Permanence téléphonique, ma 13-17h, je 8-12h. tél. et fax 032 941 41 21

- **Centre social protestant**

Consultations conjugales, sociales, juridiques, etc., sur rendez-vous, 032 493 32 21

- **Cartons du cœur, Jura bernois**

Lundi à jeudi, 493 70 60.

- **Consultations conjugale et familiale**

Rte de Tramelan 10, 2710 Tavannes. Sur rdv au 032 422 54 29. Saignelégier: rue Bel-Air 2, sur rdv au 032 422 54 29

- **Fondation Contact Jura bernois**

Information et consultation pour questions de dépendance, rue H.-F. Sandoz 26, Tavannes. Tél. 032 481 15 16, fax 032 481 15 93. www.fondation-contact.ch

- **Planning familial**

Les Fontenays 27, entretiens sur rendez-vous, 942 24 55

- **Pro Senectute**

Information et action sociale pour personnes âgées, Pont 4, Tavannes, lu-ve 8-12h/14-17h, 032 886 83 80

- **Service psychologique**

Pour enfants et adolescents et service pédopsychiatrique, Saint-Imier, 941 13 43; Tavannes, 481 40 41

LE LOCLE

- **Alcoolisme**

CENEA, Centre neuchâtelois d'alcoologie, France 14, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 931 28 15

- **Avivo**

032 931 76 27

- **Croix-Rouge**

Côte 2, je 14h-17h30; permanence téléphonique, 8h-9h, 032 886 88 66. Service des transports, 8h-11h30, 032 886 82 32.

- **Club des Loisirs**

Pour personnes du troisième âge, 032 931 76 58

- **NOMAD, Le Locle**

Aide et soins à domicile. Grand-rue 16, Le Locle. Le Locle, La Sagne, Les Brenets, La Brévine, Le Cerneux-Péquignot, La Chaux-du-Milieu, Brot-Plamboz, Les Ponts-de-Martel. Accueil - liaison - orientation, 032 886 88 88

- **Pro Senectute**

032 933 00 04. Lu/ve 8h-11h30/14h-16h

- **Samaritains**

Cours, renseignements et inscriptions, 079 605 62 34 ou sama_le_locle_cours@bluewin.ch. Objets sanitaires, 032 931 57 50

- **Société protectrice des animaux**

032 931 63 62 et 931 80 03

IMPRESSUM

SOCIÉTÉ ÉDITRICE: SNP Société Neuchâteloise de Presse SA
Directeur général et éditeur: Jacques Matthey

RÉDACTION EN CHEF
Rédacteur en chef:
Nicolas Willemin
Rédactrice en chef adjointe:
Sophie Winteler
redaction@limpartial.ch
Tél: 032 910 20 01
redaction@lexpress.ch
Tél: 032 723 53 01

RÉDACTION
Enquêtes-Région: Léo Bysaeth (resp.), Pascal Hofer (resp. des magazines), Virginie Giroud, Delphine Willemin, Françoise Kuenzi.
ne.canton@limpartial.ch
forum@limpartial.ch

Montagnes, Jura & Jura bernois: Gérard Stegmüller (resp.), Sylvie Balmer, Claire-Lise Droz, Sylvia Freda, Robert Nussbaum.
montagnes@limpartial.ch
jura.bernois@limpartial.ch
jura.canton@limpartial.ch

Littoral & Vallées: Florence Veya (resp.), Jacques Girard (Forum), Antonella Fracasso (Val-de-Ruz), Matthieu Henguely (Val-de-Travers), Nicolas Heiniger, Frédéric Mérat, Santi Terol.
littoral@lexpress.ch
vallees@lexpress.ch

Sports: Emanuele Saraceno (resp.) Julian Cerviño, Emile Perrin, Patrick Turuvani.
sport@limpartial.ch

Le Mag: Dominique Bosshard, Catherine Favre
magazine@limpartial.ch
L'Actu (Suisse/monde/éco/société): Luc Petitfrère (resp.), Régine Bindé, Daniel Droz, Luc-Olivier Erard, Sara Sahli, François Treuthardt, Philippe Villard.
redaction@arpresse.ch
Secrétariat de rédaction: Michel Merz (resp.), Jérôme Bernhard, Catherine Lüscher, Jean-Michel Pauchard.
redaction@limpartial.ch
Berne: Christiane Imsand.
redaction@arpresse.ch
Internet: Luc Petitfrère (resp.), Laurent Cretenet, Stéphanie Giroud, Florence Widmer.
webmaster@arcinfo.ch

Photographes: Christian Galley, Richard Leuenberger, David Marchon. Juancarlos Duque (rédacteur image).
Infographiste: François Allanou
Dessinateur: Vincent L'Epée

ABONNEMENTS:
Rue Neuve 14, 2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 723 53 90. Fax 032 723 53 99
clientele@limpartial.ch

RÉGIE DES ANNONCES:
Publicitas SA
Rue Neuve 14, 2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 910 20 50
Fax 032 910 20 59
lachaux-de-fonds@publicitas.ch

Vous n'avez pas reçu votre journal?
En nous signalant cet incident avant 11h, nous vous rapportons votre journal dans votre boîte aux lettres jusqu'à 12h30. Nous recevons vos appels dès 8h00 au 032 723 53 90.
Cette prestation est disponible du lundi au vendredi pour tous les abonnés distribués par porteurs.

Tous les droits sont réservés sur l'ensemble du contenu de la publication. Toute réimpression, reproduction, copie de texte rédactionnel ou d'annonce ainsi que toute utilisation sur des supports optiques ou électroniques est soumise à l'approbation préalable de l'éditeur. L'exploitation intégrale ou partielle des annonces par des tiers non autorisés, notamment sur des services en ligne, est expressément interdite.

SNP ISSN1660-7457

AVIS MORTUAIRES

Il y a quelque chose de plus fort que la mort,
c'est la présence des absents
dans la mémoire des vivants.
J. d'Ormesson

Véronique et Vincent Delley-Barth
Karine
Sandrine Oppliger-Barth
Céline et Mikaël
Thierry Barth et Isabelle Sauser-Wüthrich
Jessica

Odette Dubois-Bart et famille
Edmée et Roger Bel-Bart et famille

Les descendants de feu Georges Bart et famille
Les descendants de feu Francis Bart et famille
Les descendants de feu Willy Bart et famille

Les descendants de feu Jean-Marie et Jacqueline Perrin-Guery

ainsi que les familles parentes et alliées

ont la profonde tristesse de faire part du décès de

Monsieur

Maurice BARTH

leur très cher papa, beau-papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, parent et ami enlevé à l'affection des siens mardi dans sa 75e année, après quelques semaines de maladie.

C'est pas marqué dans les livres
Que le plus important à vivre
Est de vivre au jour le jour
Le temps c'est de l'amour.

La Chaux-de-Fonds, le 29 juillet 2014.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire de La Chaux-de-Fonds, le jeudi 31 juillet à 14 heures.

Notre papa repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: Rochettes 94, 2300 La Chaux-de-Fonds

Un grand merci à toute l'équipe des soins intensifs de l'hôpital neuchâtelois pour son dévouement et son accompagnement.

CARROSSERIE BARTH
Rochettes 94, 2300 La Chaux-de-Fonds
Thierry BARTH et son personnel

ont la tristesse de faire part du décès de

Monsieur

Maurice BARTH

Fondateur de l'entreprise

Ils garderont de lui un lumineux souvenir.

Claudio Micheloni et Anna-Maria Micheloni
leurs enfants Sandro et Laura et conjoints
Marlene Castella Micheloni
ses enfants Tess, Fanny et Igor

font part du décès de leur père, beau-père et grand-père

Arcangelo MICHELONI

survenu le 29 juillet 2014 à Giulianova en Italie.

Les obsèques auront lieu le 30 juillet à 16 heures
à Villa Parteno de Campli Termo, Italie.

Cet avis tient lieu de faire-part.

028-751527

REMERCIEMENTS

Profondément touchée par votre témoignage de sympathie et d'affection reçu lors de son deuil, la famille de

Jean-Claude CHOLLET

vous remercie de l'avoir entourée par votre présence, votre message, votre don ou vos fleurs et vous prie de trouver ici l'expression de sa vive reconnaissance.

Malvilliers, juillet 2014.

028-751474

A vous tous qui l'avez connu et aimé, vous qui l'avez soutenu et entouré pendant ces mois de maladie. A vous qui vous êtes manifestés par votre présence, votre message, votre don ou votre envoi de fleurs. A vous qui l'avez accompagné lors du culte d'adieu, la famille de

Jürg WINKLER

vous adresse ses plus chaleureux remerciements
et vous prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

Cernier, Grandvillard, Les Hauts-Geneveys et Neuchâtel, juillet 2014.

028-751525

AVIS MORTUAIRES

Tiens ferme ce que tu as afin
que personne ne prenne ta couronne
Apoc. 3. 11

Les filles, beau-fils et petits-fils
Eliane et Robert Meystre-Bardet
Françoise Bardet
Gérard Meystre et Catalina Scotnitchi
Olivier Meystre

Les neveux et nièces
Philippe Huguenin
Jean-Louis Sassi
Daisy Vogel-Sassi
Catherine Sassi

leurs familles, les voisins et amis, les Lycéennes,
le personnel et les résidents du Foyer de la Côte

ont la tristesse d'annoncer le décès de

Odette BARDET-HUGUENIN

24 octobre 1920 – 28 juillet 2014

Le service funèbre aura lieu le jeudi 31 juillet à 10 heures à la chapelle du cimetière de Beauregard à Neuchâtel, suivi de l'inhumation.

PLR Les Libéraux-Radicaux

Les Femmes
Libérales-Radicales
neuchâteloises

ont la tristesse de faire part du décès de

Monsieur

Jean-Fred IMHOF

époux de leur très chère amie Charlotte Imhof, ancienne députée et présidente des Femmes Libérales-Radicales neuchâteloises, qui s'est beaucoup engagée et s'investit toujours pour la cause des femmes en politique

Elles adressent à Charlotte, ainsi qu'à toute sa famille et à ses proches, leurs sincères condoléances.

028-751526

La Noble Compagnie des Mousquetaires de Boudry

a le triste devoir de faire part du décès de

Monsieur

Eric BRUNNER

ancien membre du Comité et responsable de la buvette du stand de tir

Notre société s'associe à la peine de son épouse et de ses enfants.

Pour la cérémonie d'adieu, prière de se référer à l'avis de la famille

028-751504

Le Club jurassien, Section Treymont
a la tristesse de faire part du décès de
Monsieur

Eric BRUNNER

membre vétéran de la société
Il adresse ses sincères condoléances à la famille.

SOCIÉTÉS LOCALES

LE LOCLE

Club alpin suisse

Samedi 2 et dimanche 3 août, gardiennage, au Fiottet: Gérard Schwaab et Jan Seeger; à Roche-Claire: au gré des clubistes. Semaine du 3 au 9 août, Ggardiennage au Monte Leone: Anita Tschanz et Pierre-Alexandre Tschanz

Unia - Groupe des aînés

Jeudi 21 août, course en car. Découverte de Lavaux. Départs des Brenets, du Locle, de la Chaux-de-Fonds, de Boudevilliers, de Neuchâtel et de Boudry. Repas à Villeneuve. Depuis Cully, le petit train touristique de Lavaux. Inscriptions au secrétariat Unia, Crêt-Vaillant 19, Le Locle, jusqu'au 11 août

FONTAINES

Accident chimique à Nivarox

Hier peu avant 14h, un accident de travail est survenu chez Nivarox, à Fontaines. A la suite d'une erreur humaine lors de la manipulation de produits chimiques, un dégagement de chlore s'est produit dans l'entreprise. Une cinquantaine de sapeurs-pompiers du Service d'incendie du Val-de-Ruz et de La Chaux-de-Fonds, trois ambulances, le chimiste cantonal, ainsi que la Police neuchâteloise sont intervenus.

Deux personnes ont été conduites à l'hôpital pour un contrôle approfondi. Onze autres, incommodées par le gaz, ont subi un contrôle médical sur place. *«Les deux personnes sont déjà sorties de l'hôpital»*, relevait Roger Juillet, directeur du site de Fontaines, hier vers 18h30. *«Et il n'y a pas eu de dégât pour l'environnement.»* La Police neuchâteloise a signalé que les désagréments se sont limités à l'intérieur des locaux de sorte que la population n'a pas été menacée. Une enquête est ouverte pour déterminer les causes de l'accident. RÉD

ÉTAT CIVIL

Neuchâtel

Naissances.- 18.07. Kilchoer, Charlyne, fille de Kilchoer, Bertrand et de Kilchoer, Christine Gabrielle. 19. Grandjean-Perrenoud-Contesse, Céleste, fille de Stauffer, Yannick et de Grandjean-Perrenoud-Contesse, Martine. Proserpi, Gabriel, fils de Proserpi, Nicolas et de Wyss Proserpi, Melanie Jacqueline. Vignoli, Alessio Loris, fils de Vignoli, Ludovic et de Vignoli, Daphnée. 20. Corsi, Sarah, fille de Corsi, Gianpiero et de Louzi Corsi, Massira. Charles, Ethan, fils de Charles, Sylvain Michel et de Astier-Vigliola, Amandine. 21. Tödtli, Chiara, fille de Neri, Grégoire Bruno Henri et de Tödtli, Laurence. Hurni, Emma, fille de Ponzo, Antonio et de Hurni, Letizia. Fauquex, Sélène Ayana Jonaëlle, fille de Dürig, David Aimé Virgile et de Fauquex, Marie Elisabeth. 22. Garcia, Clara, fille de Garcia, Sergio et de Garcia, Jennifer. Papin, Nathan, fils de Papin, Hervé Yves et de Papin, Sabine. Papin, Romane, fille de Papin, Hervé Yves et de Papin, Sabine. Erard, Mathis, fils de Erard, Romain et de Erard, Natacha Barbara Alice. 23. de Montmollin, Alphonse, fils de Mermod, Matthias et de de Montmollin, Sarah Catherine. Berney, Maloé, fille de Berney, Loïc et de Berney, Sarah. Monnier, Ludovic, fils de Monnier, Laetitia Marilyne. Jacot, Jan, fils de van Riel, Steve et de Jacot, Stéphanie.

Le mot caché

Solution

Le mot caché à former de la grille avec les lettres inutilisées est:

BIGORNEAU

AIR DU TEMPS

PIERRE-YVES THEURILLAT

Compartiment silencieux

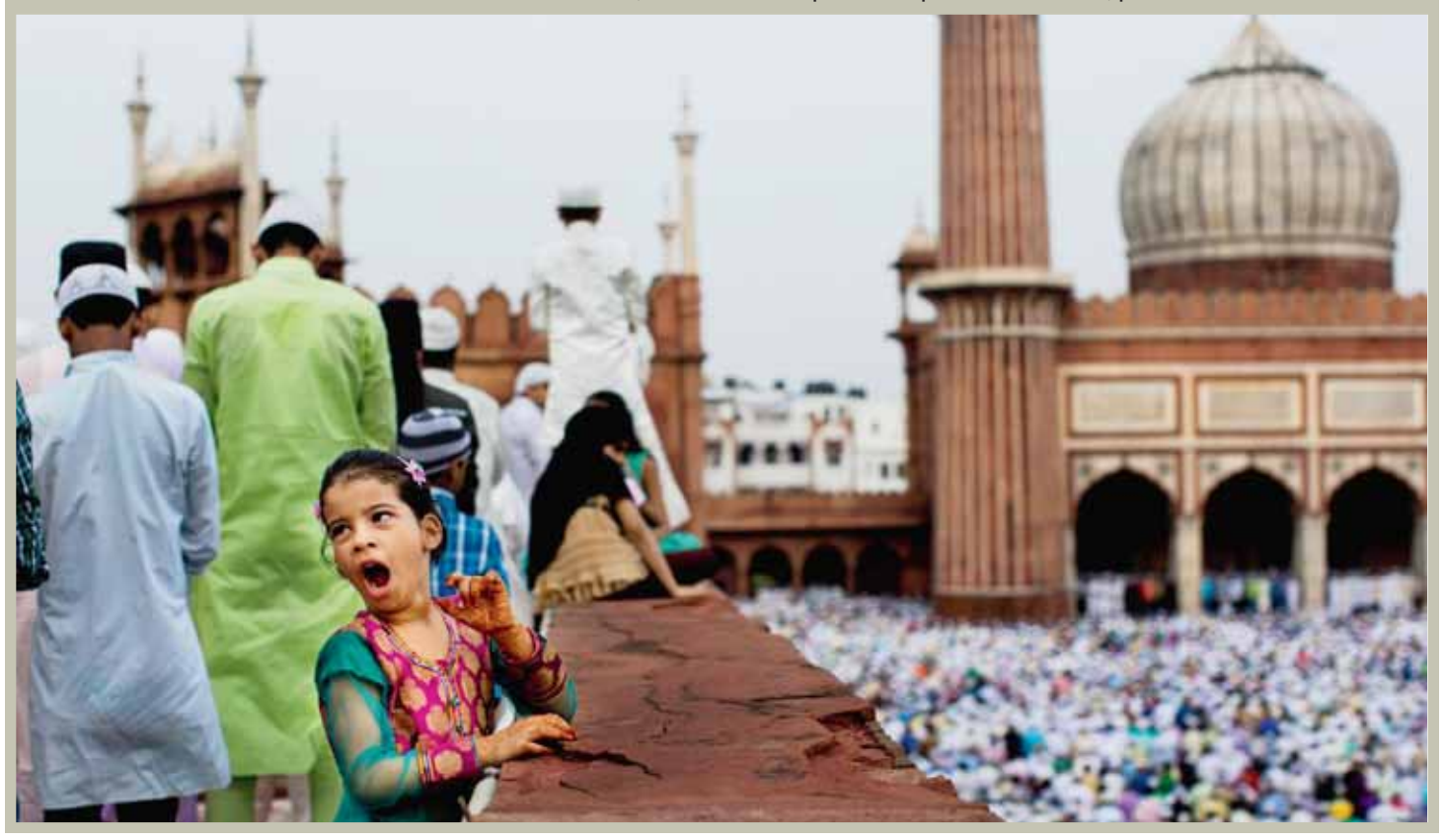
«*Alle Billette vorweisen, bitte!*». A Delémont, dans le train où nous venons de prendre place, nous, une équipe de copains en partance direction vacances pour l'Espagne, présentons nos tickets à la contrôleuse CFF et son joli accent germain si familier. Nous allons quitter tout cela, le français fédéral et les classeurs du même nom, les heures d'études en vue de s'inscrire parmi les élites de ce temps, et le paysage des lacs et des montagnes si typique. L'Espagne, Figueras, Dali, les plages, les cocktails, les trucs et les machins pour chiner dans les rêves les plus fous nous attendent.

Enfin, croit-on. Constat: le billet entre Delémont et Genève coûte plus cher que le billet-trajet de Genève à Port-Bou, frontière espagnole. Les heures passent. Le compartiment, hormis pour quelques allers-retours WC, est resté clos. Clos à ne discuter avec personne d'autres que nous-mêmes. Et le silence est là, avec les heures de train qui roulent. Juste cet écho: «*Alle Billette vorweisen, bitte!*». Six heures de voies ferrées.

Au milieu du Midi de la France. La porte soudain s'ouvre. Etonnant. Quelqu'un qui entre dans le compartiment pour y prendre place. Un béret sur la tête et une baguette de pain sous le bras. Un Français, donc qui regarde dans notre direction et demande: «*C'est pleing?*»

LA PHOTO DU JOUR

A New Dehli, une fillette baille pendant la prière de l'Aïd El-Fitr, point final du Ramadan. KEYSTONE



LA MÉTÉO

Lever **06h11** Coucher **21h07**

Lever **09h44** Coucher **22h24**

Le soleil nous boude

Malgré quelques éclaircies cet après-midi en plaine, le ciel se montrera très nuageux avec des pluies, plus fréquentes ce matin le long du Jura. Il fera frais. Jeudi nous vaudra une amélioration et la chaleur sera de retour. Le soleil dominera vendredi, mais des orages isolés se produiront dans l'après-midi sur les reliefs. Une zone pluvio-orageuse nous touchera ensuite entre samedi et dimanche.

SUR NOS LACS

	Température de l'eau	Direction et vitesse du vent	Niveaux des lacs
Neuchâtel	21°	SO 2 Bf	429.60 m
Bienne	18°	SO 2 Bf	429.78 m

Niveau du lac des Brenets: 751.61 m

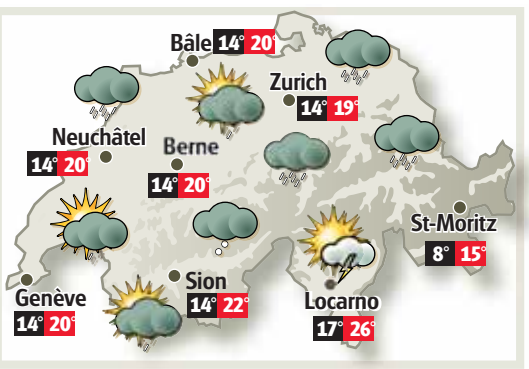
TEMPÉRATURES RÉGIONALES

BÉVILARD	12°	17°
BRÉVINE (LA)	11°	16°
BRENETS (LES)	12°	17°
COURT	14°	20°
COURTELARY	11°	16°
COUVET	12°	17°
CREUX-DU-VAN	9°	11°
DOMBRESSON	12°	17°
ESTAVAYER-LE-LAC	14°	20°
GRANGES	14°	20°
LANDERON (LE)	15°	20°
MONT RACINE	9°	11°
NOIRMONT (LE)	12°	16°
PONTS-DE-MARTEL (LES)	11°	16°
RANGIERS (LES)	12°	17°
SAINT-AUBIN	14°	20°
SAINTE-CROIX	10°	14°
SAINT-URSANNE	14°	20°
SONCEBOZ	12°	17°
TRAMELAN	11°	16°
VERRIÈRES (LES)	10°	14°
VUE-DES-ALPES	10°	12°
YVERDON	14°	20°

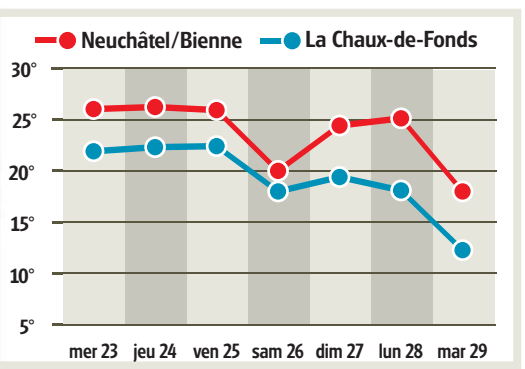
DANS LE MONDE AUJOURD'HUI

ATHÈNES	beau temps	32°
BANGKOK	soleil, orage possible	33°
BARCELONE	bien ensoleillé	28°
BERLIN	nuageux et orageux	24°
BRUXELLES	bien ensoleillé	23°
LE CAIRE	beau temps	39°
LONDRES	assez ensoleillé	24°
LOS ANGELES	bien ensoleillé	29°
MONTRÉAL	soleil, orage possible	25°
MOSCOU	bien ensoleillé	32°
NEW YORK	beau temps	26°
PARIS	assez ensoleillé	25°
RIO DE J.	bien ensoleillé	23°
ROME	soleil, orage possible	24°
TOKYO	bien ensoleillé	30°

EN SUISSE AUJOURD'HUI



ÉVOLUTION DES TEMPÉRATURES SUR 7 JOURS



PRÉVISIONS À QUATRE JOURS POUR L'ARC JURASSIEN

	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI	DIMANCHE
pied du Jura	14° 26°	14° 27°	16° 27°	16° 25°
à 1000m	11° 20°	10° 22°	12° 22°	12° 20°
FIABILITÉ	8/10	7/10	7/10	6/10

SUDOKU N° 1009

Complétez la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9. Ils doivent obligatoirement figurer une seule fois dans chaque ligne, chaque colonne et chaque carré de 3X3. Solution dans notre prochaine édition.

Solution de la grille précédente n° 1008

7	6	3	9	2	5	8	4	1
9	4	1	3	8	6	7	5	2
2	8	5	1	7	4	6	3	9
6	9	8	2	3	7	4	1	5
5	1	7	4	6	9	3	2	8
3	2	4	5	1	8	9	6	7
8	7	2	6	5	3	1	9	4
1	3	9	7	4	2	5	8	6
4	5	6	8	9	1	2	7	3

Difficulté 3/4

	4					5		3
	1				3	7		
				7	6			
2			4		1	6		
		4		8		9		
		3	7		2			4
			9	5				
		9	1				2	
5		8					1	

Grille proposée par la filière informatique de gestion Hes·so

LA MÉTÉO DES PLAGES DE MÉDITERRANÉE